



Če konec grudna veter
brlje, se lepo leto skrije.

VESTNIK

POMURJE 2002

VREME

Sprva bo oblačno
z rahlimi pada-
vmami, nato se
bo delno zjasnilo.

Murska Sobota, 26. december 2002, leto LIV, št. 52, odgovorni urednik Janez Votek, cena 270 sit

Le dobri ljudje delajo dobre čase!

(Phil Bosmans)

Želimo miren božič, čestitamo ob dnevu samostojnosti in srečno 2003 - uredništvo



**Slovesno prisegel
novi predsednik
države**

str. 3



**Podoba se na ogled postavi. Pod »regionalnima znamkama«
Vestnika in Murskega vala se je zbralo trinajst županov.
Razlogi, zakaj ni bilo preostale polovice, so bili različni.**



str. 8 in 9

Bi povabili predsednika
države domov na kavo?

**Po beleših smo
zapeli še o zemlji
rajski mili ...
o Prekmurju**



Nekaj mladih je že
čakalo, da bodo ugledali
trenutno najbolj
popularno, najbolj slavno
in sploh naj... skupino

**Bepop: Sedaj
živimo svoje sanje**

str. 17

Božični poslanici
Evangelikičanski
duhovnik
mag. Leon Novak in



Ivan Krajnc, župnik
v Črenšovcih

str. 3



Merjenje moči med
radenskimi svetniki

**Ob zapletih še brez
mandatne komisije**

str. 4

Vlak povzroča hrup

Ne morejo spati

str. 5

NAROČNIK

N E P R E S L I Š A N O



VODA NA SVOJI KROŽNICI PO ZEMLJI NEUTRUDNO SPREMINJA
SVOJE OBRAZE. KO POČIVA V JEZERSKI KOTANJI, S SVOJO MIRNO
GLADINO KOT KAMELEON ODSEVA NAŠA RAZPOLOŽENJA. TAKRAT
ZNA TIHO PRISLUHNITI IN RAZUMETI VSE NAŠE NEGOTOVOSTI IN
DVOME. KO PA Z OGLUŠUJOČIM BOBNEJEM SPROSTI V SEBI NA-
KOPIČENO MOČ, NAS OPOMNI, DA SMO TUDI LJUDJE SAMO POTNIKI
NA NJENI VELIČASTNI KROŽNICI ŽIVLJENJA. **SREČNO 2003**

KER ŽIVLJENJE
POTREBUJE VARNOST

triglav

ZAVAROVALNICA TRIGLAV, P.D.

Komentar

Ni majhna stvar, ustvariti novo državo, pa tudi lahko ni. To smo Slovenci boleče čutili na svoji koži. Usoda nam gotovo ni bila naklonjena, ko smo sklenili stopiti na svojo pot – neprijazno okolje, sumničavi sosede in vzvišene velike sile. Sprva se je zdelo, kot da so se vsi zarotili proti nam, kar nas je postavljalo pred nove in nove preizkušnje. Takrat se seveda nihče ni slepil, da bo to idealna Indija Koromandija, kjer se bosta cedila med in mleko. Tudi Judje so tedaj, ko so ustvarjali svojo državo, sanjali o tem, da bo Izrael popolna država blaginje za svoje ljudi. Ko pa so se v njej čez čas zbudili, so ugotovili, da pozna tudi policiste, lopove itd. Skratka, da je podobna vsem drugim običajnim državam.



Edinstvena pot samostojnosti

Trenutki, ko je Slovenija tesnobno čakala mednarodno priznanje, so bili polni najrazličnejših premišljevanj. Kar zmrazi nas lahko ob domnevi, kaj bi bilo s to občutljivo, tenkočutno natio, če se emancipacijski procesi, ki so se začeli v osemdesetih letih, ne bi naposled iztekli v mednarodno priznanje Slovenije in v bolj ali manj celostno uresničitev »tisočletnih upov, sanj, bojazni in omahovanj«. Bi bili pred dvajsetimi leti sposobni voditi tako tvegano igro, ko je bilo postavljeno na kocko tako rekoč vse?

Danes je naša država strateško razpoteje evropskih poti. Je dežela na evropskem preprihu, bi lahko rekli. To so lahko naše prednosti, ko se Evropa povezuje prek izginjajočih meja. Zdaj gre za to, kakšno podobo o sebi bomo znali predstaviti svetu. Valentin Vodnik je pred dvema stoletjema zapisal, da bo Slovenija »prstan Evrope«. In ko bi bili patetični, bi mu danes lahko priznali preroški duh, ko prihaja do »poroke« med evropskim zahodom in vzhodom, pri čemer bi Slovenija lahko odigrala pomembno povezovalno vlogo.

Razmeroma hitro integriranje Slovenije v zahodnoevropski politični prostor precej obeta, seveda pa se ne smemo prenahtati, saj je »mlada demokracija« še vedno na obrobju razburkanega vzhodnoevropskega prostora, kjer so nedavno divjali srditi spopadi in kjer nas čakajo še najrazličnejša presenečenja. Tudi za Slovence utegnejo priti časi, ko bodo vojne, podražitve in mednarodno priznanje lastninske reforme le stvar »slavne preteklosti«.

Milan Jerše ■

Je opozicija v mestnem svetu netolerantna?

Zahtevamo samo to, kar nam pripada

Rebalans proračuna mestne občine za letošnje leto je za 153 milijonov manjši, kot je bil predlog proračuna. To je bila le ena od ugotovitev na zadnji letošnji seji murskoboškega mestnega sveta. Poleg rebalansa proračuna so namenili veliko pozornosti še volitvam in imenovanju, nekaj vroče krvi je dvignila razprava o zamenjavi romskega svetnika v komisiji za mandatna vprašanja, obravnavali pa so tudi poziv Upravnega sodišča Republike Slovenije v zvezi s pritožbo, ki jo je vložil kandidat za župana Anton Štihec.

Rebalans proračuna je predstavil Slavko Domjan, vodja oddelka za proračun in finance, in razložil, da znašajo skupni prihodki proračuna 2 milijardi 885 milijonov tolarjev in so za 5 odstotkov manjši od planiranih. Največ odstopanja je bilo pri dohodnini, ki se je zmanjšala, zmanjšali pa so se tudi kapitalski, ne-

davčni in transferski prihodki. Povečali pa so se davki na dobičke od iger na srečo, in to za 18 milijonov. Zmanjšali so se tudi investicijski odhodki, še posebej občutno pri gradnji PIŠK-a, investicije za prometno ureditev krajevnih skupnosti in mesta ter vzdrževanje občinske zgradbe. Iz rebalansa je tudi razvidno, da

se povečujejo transferji posameznikom na socialnih postavkah, kar kaže na slabšanje gospodarskega stanja, s čimer se zmanjšuje plačilna sposobnost prebivalcev mestne občine.

»Moja slutnja se je uresničila,« je komentiral Ivan Obal. Dodal pa je še: »Čela vrsta postavk, predvidenih v proračunu, se ni uresničila. Na mojo pripombo pri sprejemanju proračuna je takrat župan odgovoril, da moramo proračun načrtovati sušeje. Ponekod je kar za 400 milijonov razlike med predvidevanji in realizacijo, jaz ne morem pristati na takšno razliko.« Zahteval je, da do prihodnje seje pripravijo gibanje prihodkov in odhodkov po glavnih postavkah v prejšnjem mandatu. Drago Šiftar pa je komentiral, da ne bo volilno leto, zato proračuna ni treba tako napihniti.

Vročje je postalo tudi pri točki, ko je župan na pobudo skupine svetnikov zamenjal člana komisije za mandatna vprašanja. Tako so namesto Darka Rudaša, romskega svetnika, imenovali Marka Martinuzzi, SDS. Z obrazložitvijo, da se pri imenovanjih upošteva proporcionalnost strank v občinskih svetih. Rudaš se je s tem strinjal, obenem pa je dejal, da je opozicija pokazala slabe odnose in netolerantnost do drugačnih, ne samo do Romov, ampak tudi do drugih, ko je zahtevala zamenjavo. »V statu-

tu ne piše, da ima romski svetnik omejeno delovanje, ampak je enakopraven član mestnega sveta,« pravi Rudaš. Martinuzzi je odgovoril, da ne gre za netolerantnost, ampak za spoštovanje pravnih aktov.

To je ganilo tudi Šiftarja, ki je bil v prvem mandatu med tistimi, ki so se zavzemali za uvedbo romskega predstavnika, sedaj pa se mu očita netolerantnost. »Ne gre za netolerantnost, mi od večine v občinskem svetu pričakujemo samo to, da upošteva tisto, kar nam pripada.«

Obravnavali so tudi odgovor mandatne komisije na poziv Upravnega sodišča v Mariboru glede pritožbe Antona Štice. Ta občinska komisija je ponovno z dvema glasovoma za in enim proti dala odgovor, da prerekajo navedbe iz Štiheve pritožbe. Za govorniški oder pa je stopil tudi Bojan Žunič, predsednik občinske volilne komisije, ki je povedal, da ne sprejema pavšalne obtožbe o nekorektnosti dela komisije. Obala pa je ob tem zanimalo, zakaj so dobili dopis, kjer piše, da je mestni svet šprejel sklep o stvareh, o katerih sploh niso razpravljali. Svetniki opozicije pa so se strinjali, da se še vedno ne ve natanko, kaj se je pravzaprav dogajalo in ali se kaj skriva. Žunič jim je odgovarjal, da če je šlo kaj narobe, ni bilo namerno narejeno.

A. Nana Riturper Rodež ■

Na kratko

Dobrovnik

Spomladi je zgorelo sicer prazno poslopje nekdanje piščančje farne v Dobrovniku. V kraju jim je veliko do tega, da bi stavbo obnovili in bi kdo nadaljeval re-
jo. V ta namen so celo sklicali zbor občanov, na katerem so predstavili projekt revitalizacije strokovnjaki ARS-inženiringa iz Ljubljane. (F. Bo.)

VESTNIK

IZHAJA OB ČETRTKIH

Izdaja: Podjetja za informiranje d. d. Murska Sobota

Uredništvo: Irma Benko (direktorica), Janez Volek (odgovorni urednik), Ludvik Kovač (namestnik odgovornega urednika), A. Nana Riturper Rodež, Bernarda Balazek-Peček, Jože Graj, Majda Horvat, Milan Jerše, Feri Maučec, Stefan Sobčanin (novinarji), Nataša Juhnov, Jurij Zauneker (fotografar), Nevenka Emri (lektorica), Ksenija Šomen (tehnična urednica), Robert J. Kovač (računalniški preloz)

Nastav uredništva in uredništvo: M. Sobota, Ulica arh. Novaka 13, let. št. 531 19 98 (naročniška služba), n. št. 531 19 60, 533 10 19 (novinarji Vestnika), Venera (trženje) 533 10 15, št. telefaksa 532 11 75. Naročniški račun in fotografije na uradno.

Naročnina za tri mesece je 3.400 SIT, letna naročnina za naročnike v tujini je 13.800,00 SIT + poštni stroški po veljavnem ceniku Pošte Slovenije na dan izdaje, polletna naročnina za delovne organizacije, podjetja in obrtnike je 9.400,00 SIT, izvod v kolportuži je 270,00 SIT. Transakcijski račun pri NLB, d. d. Ljubljana - divizija Pomurje M. Sobota 02340-0013998647 - devizni pa 0100-0000200097-34 340-27620-4294/3.

Tisk: Podjetje za usposabljanje invalidov SET Veče. Davek na dodano vrednost je vračunan v ceno izdaja in se obračunava v skladu s 7. ločkom 25. člena Zakona o davku na dodano vrednost. Uradni list 23. 12. 1998, št. 89 in Zakona o izvrševanju proračuna Republike Slovenije za leto 2002 in 2003, Uradni list 17. 12. 2001, št. 103.

Naklada: 40.000 izvodov

Elektronska pošta:

Vestnik: vestnik@p-inf.si,
Venera: venera@p-inf.si,
Naročniška služba: oglasvestnik@p-inf.si
WWW stran: http://www.p-inf.si

Prva seja lendavskega sveta – Miklos Tomka zoper Alberta Halásza

Anton Balažek bo profesionalni župan

Franc Laj ne bo direktor občinske uprave

Druga seja lendavskega občinskega sveta bo predvidoma dvajsetega januarja in to, po predlogu Stanka Gjerkeša, popoldne, in sicer zaradi spoštovanja dvojezičnosti in na predlog Marie Pozsonec z zagotovljenim simultanim prevajanjem. Predsedoval ji bo novoizvoljeni in na prvi seji sveta potrjen župan mag. Anton Balažek, ki je tudi najavil, da bo to funkcijo opravljal profesionalno. Ne glede na to, kako bo rešil obveznosti zaradi sedanje pogodbe o zaposlitvi, bo šestega januarja zagotovo sedel na županski stol za poln delovni čas, zaradi česar bo prišlo znotraj občinske uprave do prevzema nekaterih pooblastil od direktorja uprave.

Franc Laj bo direktor, dokler ne bo na to mesto postavljen drugi, je pa Balažek Laja prosil, da ostane v občinski upravi še na prejšnjem.

»To je resnica, da se ne bodo po ulicah pletle druge zgodbe,« je dejal Balažek o načrtovanih zamenjavah v občinski upravi. Toda to, da bo Laj odšel, se »po ulicah plete« že nekaj časa.

Bolj kot o Laju pa so živahne špekulacije, koga naj bi si Balažek izbral za najozgeja sodelavca. Prej kot med zaposlenimi

na občini ga bo najverjetneje iskal zunaj.

Za slednjo pa novi župan že napoveduje drugačno organizacijsko strukturo, ker si želi učinkovito službo, ki bo blizu občani. Pravi, da njenega dela sicer ne pozna v podrobnostih, ga bo pa spoznal prav kmalu.

Torej že ob prvi zastavljeni nalogi, to je pregledu stanja v občini. Pri primopredaji naj bi sodelovali ob zaposlenih z občinske uprave še člani nadzornega odbora in dva člana občinske



ga sveta. To bi opravili prvi teden v januarju, že takoj po tem pa še obiske pri vseh predsednikih krajevnih skupnosti in direktorjih zavodov, v katerih občina nastopa kot ustanovitelj.

Ob primerni politični klimi naj bi januarja na svetu že tudi imenovali, tako Balažek, dva podžupana in odbore, potem pa si postavili prioritete ter jih uskladili s finančnimi možnostmi. Proračun, čeprav že sprejet v prejšnji sestavi, bo torej prva resna naloga novih svetnikov. Tudi zato, ker je od trindvajsetih svetnikov le šest starih.

Sicer pa so se pred pomembno nalogo že sedaj znašli člani mandatne komisije. Na izvolitev Alberta Halásza, ob Marii Pozsonec drugega člana občinskega sveta, ki ga je izvolila madžarska narodnostna skupnost, se je pritožil Miklos Tomka. Trdi, da sta svetniška funkcija in delo pro-

gramskega direktorja madžarskih programov na RTV, ki ga opravlja poklicno, nezdržljivi funkciji.

Svojo trditev je podkrepil s primerom Danice Šimšič, ki da je z vstopom v poslanke klopi opustila novinarsko delo.

Mandatna komisija je ugotovila, da presoja skladnosti omenjenih funkcij ni v njeni pristojnosti, zato bo o tem odločala novoimenovana šestčlanska komisija za mandatna vprašanja. Pravno mnenje okrog tega vprašanja in za lažje odločanje komisije naj bi pripravila na predlog Franca Vide občinska uprava.

M. H. ■

Na kratko

Gornja Radgona

V Gornji Radgoni se je konstituiral svet krajevnih skupnosti, vendar veliko sprememb ni, kajti še naprej je predsednik Marjan Žula, podpredsednik pa Stanko Sakovič, člani so: Bogdan Šajnovič, Slavica Coklin, Roman Sluga, Marko Golar, Danijel Vrzel, Marko Mastinšek, Andrej Žnidarič, Boris Mazovec in Andrej Fišinger. Za tajnico so ponovno izvolili Jožo Ravnikar. (O. B.)

Beltinci

Društvo Slavček je imelo v prostorih OŠ društveno razstavo sobnih ptic, na kateri je le-te predstavljalo dvanajst ljubiteljev. Z zanimanjem so si jih ogledali zlasti otroci iz vrtec ter osnovnošolci, vsekakor pa eksotične ptice. Razstavljene ptice so tudi ocenjevali in prvovrščeni gojitelji posameznih vrst ptic so dobili pokale. (J. Ž.)

VESTNIK

Slovesno prisegel novi predsednik države

»Sen slovenskega pesnika postaja resničnost«



Novega predsednika sta na prisegi spremljala tudi oče in sin. Slovesne prisegel so se udeležili tudi mnogi Pomurci, poleg poslancev še evangeličanski škof mag. Geza Erniša, Anton Rous, predsednik Desus-a, načelnik generalštaba Slovenske vojske Ladislav Lipič in še nekateri drugi. Foto: N. J.

temelj slovenske zunanje politike.

V svojem govoru je poudaril, da smo lahko ponosni na pot, ki smo jo prehodili v dvanajstih letih od osamosvojitve do mednarodno ugledne države, z dobrimi gospodarskimi temelji in utrjeno demo-

kracijo. »Slovenija si dokončno odpira vrata v skupni evropski prostor, kjer bo lahko z drugimi demokratičnimi evropskimi državami enakopravno ustvarjala prihodnjo podobo evropske celine, s čimer se uresničuje sen slovenskega pesnika, po katerem smo prevzeli himno.« Zgodovinski začetek novega obdobja pa ne bo konec naše nacionalne zgodovine in ne bo izbris naše identitete. Povedal je, da si bomo samo z znanjem tlakovali pot v prihodnost. Znanje pa so predvsem ljudje. »Slovenec je razmeroma ma-

»Danes se vam je v Davidovem mestu rodil Odrešenik, ki je Mesija, Gospod.« je letošnje božično sporočilo, zapisano pri apostolu Luki. Božič je v Sloveniji cerkveni in družinski praznik. Za nekatere je to čas kulinarčnih dobrot in specialitet, za druge čas nakupov in bogatega obdarovanja, za tretje čas, v katerem se še posebej zavedajo svoje osamljenosti ali siromaštva. V tem obdobju se veliko dogaja, veliko reklamira, veliko govori, pripravlja in praznuje.

Vse naštetu pa je le lupina tega božičnega oreha. Dokopa-ti se moramo do sladkega jedra. Do vsebine, ki osveži našo

Spoštovane bralke, cenjeni bralci tednika Vestnik!

dušo, ki okrepi naše družinske vezi in ki nam izpolnjuje življenje. Božič naj je čas ljubezni, odkritosrčnosti, spoštovanja, medsebojne pomoči in poglobljene vere. Na božič naj bi delili veselje, radost in materialne dobrine s tistimi, ki nimajo, ki so osamljeni ali potrti. Sprejeli naj bi jih v naše domove, stanovanja in jim odprli naše srce. Pa ne samo ta dan, ampak vsak dan znova. Na tak način bi Kristusov prihod v ta svet dojel v pravem smislu, tako kot si ga zamislil sam Bog. Tako bi v našem srcu zaživelo sporočilo: »Danes se vam je v Davidovem mestu rodil Odrešenik, ki je Mesija, Gospod.« Vsem vam, cenjene bralke, dragi bralci, želim blagoslovljene božične praznike, polne Božje ljubezni in miru.

Evangelikičanski duhovnik mag. Leon Novak ■

Božič – praznik Jezusovega rojstva – je odgovor Boga in Cerkve na potrebo človekove duše in srca. Božično praznovanje je čas, ko se ponovno zavemo, da nas Bog ljubi in da je treba to božjo ljubezen udeležiti v vsakdanjem življenju. Ker se ljubezen najprej in na najbolj otipljiv način udeležja v družini, je božič tudi praznik družinskega veselja. Tu se odpirajo srca za uso človeštvo, ki potrebuje ljubezni in miru, zato božič nagovarja vse ljudi, verne in neverne, bogate in revne, zdrave in bolne. Božič ima besedo upanja za vsakega človeka, ki se odpre njegovemu sporočilu.

Božič nagovarja vse ljudi

Vsem ljudem sveta želi, da bi se odprli veličini božične noči, ki zmora razbliniti vse temine našega življenja. Tudi tiste, ki so se v zadnjem letu zgrnile na naš pomurski rod, ko so mnoge družine in mnogi posamezniki izgubili zaposlitev in s tem gotovost vsakdanjega kruha. Novorojeno Dete prinaša upanje, da ga bo človek sprejel. S tem bo sprejel tudi njegovo sporočilo in se odprl sočloveku v stiski. Letošnji božič naj bo za vse nas spodbuda za prizadevanje, da bi v družbo, v kateri živimo, zopet prinesli Kristusovo ljubezen, ki je v sočutju in v pomoči bližnjemu, ki nas potrebuje. Človek naj bo človek in ne številka, s katero se poigrava računalnik. Naj bo ljubljen s takšno ljubeznijo kot nas ljubi Bog. On se je namreč učlovečil zaradi človeka, zaradi vsakega izmed nas, da v Bogu odkrijemo poslanstvo iz perspektive božjega, ki je sama ljubezen. Saj vsak človek želi živeti v veselju in sreči, miru in razumevanju in prav to ponuja božič. Praznujmo torej to božjo sklonitev k nam ob družinskem ognjišču. Oživimo izkustvo svetega večera, ki smo ga v mladosti in v preteklosti nadse cenili. Naj bo ponovno žar lepote našega srca, ki bo moč za jutrišnji dan.

Tudi sam se zelo rad spominjam svetih večerov, ki sem jih doživljal v času otroških in mladostnih dni v krogu družine. Oče in mati, ki sta živela v utripu namenjanja skrbni za nas otroke, sta v tenkočutni ljubezni namenjala pozornost svetim stvarim. Božič je bil za naš dom praznik veselja in sreče. To je bil praznik pozornosti in miru, v katerem so se prepletali pesem, molitev in pogovor. Jaslice in božično drevo sta bila središnji kraj naših srečevanj, kjer smo vzpostavljali odnos do globljih dimenzij človekovega čutenja. Vera se je tukaj kalila kot diha najprejčnejšega bogastva, ki ga človek prejema v svoji otroški dobi. Vse je dišalo po srečnem življenju, kar je mama posebej za nas otroke oplemenitila s svojimi darovi. Vsa družinska idila se je v svetem večeru vila k polnočnici, kjer smo izkustvo domačega ognjišča vključili v župnijsko občestvo. To je bil za nas eden od vrhuncov naše sreče.

Zaradi velikega izkustva, ki sem ga prejel in ga leto za leto sveže doživljam, želim vsem ljudem širom po svetu, da bi to toploto božičnega veselja doživeli in se ogreli v božji ljubezni, da bi jim bila upanje in življenje v novem letu, ki je pred nami.

Ivan Krajnc, župnik v Črenšovcih ■

Od včeraj ima Slovenija novega predsednika, dr. Janeza Drnovška, ki je po dveh mandatih in desetih letih predsedovanja nadomestil Milana Kučana.

Dr. Drnovšek je v nedeljo zvečer v državnem zboru prisegel pred poslanci, ministri, diplomatskim zborom, Milanom Kučanom in drugimi visokimi gosti. V uvodu je povedal, da bo svojo veliko obvezo opravljal odgovorno in po svojih najboljših močeh, s spoštovanjem in zaveznanostjo vsem državljanom. Ob tem se je zahvalil tudi dosedanjemu predsedniku države Milanu Kučanu. Z novim predsednikom se začne tudi novo obdobje, saj smo tik pred veliko zgodovinsko priložnostjo, ki se odpira slovenskemu narodu – članstvom v Evropski uniji in članstvom v Natu, kar je



Slovenija ima tudi novo vlado in novega premiera. Na predlog premiera mag. Antona Ropa jo sestavlja trinajst ministrov in tri ministric. Za vlado je glasovalo 54 poslancev, opozicija pa je bila proti.

Na koncu pride najboljše.



HYUNDAI Getz

Nagrade na naš račun!

ŽIVILA

Z malo sreče lahko staro zaključite z novim. Na zaključnem žrebanju 11. januarja 2003 boste še enkrat v igri za deset računov, na naš račun pa bo šel še novi Hyundai Getz.

ŽIVILA

likokrat nehote pozabljali na stiske posameznikov. Sedaj pa prihaja čas, ko se bomo posvetili sebi ter strpnim in razumevajočim medsebojnim odnosom. Prednostno pozornost pa si bodo zaslužili tudi odnosi s sosednjimi državami. Če omenimo samo nekatere, so odnosi s Hrvaško na nekaterih področjih dohro zastavljeni, a so obremenjeni z nekaterimi nerešenimi in podedovanimi vprašanji iz preteklosti, odnosi z Madžarsko pa so na vseh področjih zelo dobri. Mnenja je, da etnične skupine bogatijo kulturno krajino pri nas. V našem strateškem interesu je tudi nadaljnje intenziviranje odnosov z ZDA, ne le v okviru varnostnih povezav, ampak tudi v gospodarskem, političnem, znanstvenem in drugem dialogu. V svojem govoru je tako naštel le nekatere ključne strateške cilje slovenske zunanje politike.

»Lastna zgodovinska izkušnja nam pripoveduje, kako pomembne so prave odločitve v pravem času in kako so lahko neizkoriščene priložnosti za vedno izgubljene. Dejaj je še, da se moramo vnaprej pripraviti in usposobiti za spremembe, ki bodo še intenzivnejše, kot smo jih bili vajeni v času, ki smo ga preživeli.« Na koncu pa je vsem zbranim zaželel prijetne božične in novoletne praznike.

A. Nana Rituper Rodež ■

(Ne)potrebni zapleti s črenšovskim zapisnikom

»Lov« na sredstva je odprt

Pogledi o tem, kaj vse naj bi bilo omenjeno v zapisniku, so različni. V večini primerov pa je praksa takšna, da so zapisani povzetki razprav, mnenj, predlogov in pobud ter seveda sprejeti sklepi. Po tem načelu se ravna tudi v občini Črenšovci. Če naj bi bilo vse zapisano, bi bili namreč zapisniki največkrat preobsežni. Doslej okrog tega ni bilo nobenih problemov, tako da so zapisnike vedno pregledali in potrdili dokaj hitro. Nazadnje pa ni bilo tako.

Za »preobrat« je poskrbel svetnik Jožef Nerač, ki je, kot smo že zapisali, zaposlen kot svetovalec vlade v Ljubljani, ima pa stalno prebivališče v Črenšovcih in je bil izvoljen za svetnika na listi NSi - Krščanske ljudske stranke. Najprej je dejal, da je bil zelo prijetno presenečen nad zapisnikom prve seje v novem mandatu, ker je profesionalno zapisan, nato pa predlagal nekaj bistvenih sprememb - novo dikcijo svoje razprave okrog »političnega nastopa« na prejšnji seji, češ da je mislil natančno tako, kot se glasi njegova dopolnitev, ki jo je prebral. Večina drugih svetnikov se ni strinjala, da bi dodajali v zapisnik takšne spremembe in dopolnitve. Kar je bilo rečeno, je bilo rečeno in tako je tudi zapisano v magnetogramu zapisnika. Podprli pa so njegov predlog, da je treba glede danega pooblastila podjetniku Ivanu Ritlopu za vzdrževanje javnih poti v naseljih in med njimi v občini dodati stavek »če je to v skladu s koncesijsko pogodbo«, in tudi z njegovo pripombo, da so bili člani občinskega sveta obveščeni, da krajani KS Črenšovci sklepajo v

prihodnje pogodbe o komunalnem prispevku z Občino Črenšovci, ne pa da so se s tem strinjali. Zato so to črtali iz zapisnika, do prihodnje seje pa bo pripravljen »eksakten« sklep, o katerem se bodo posebej odločali. V nadaljevanju se je župan Anton Törnar predstavil in podrobneje pojasnil predlog občinskega proračuna za leto 2003. Svetniki so dobili na mizo vse karte, zdaj pa imajo čas, da proučijo planirano bilanco prihodkov in odhodkov ter podajo še svoje pobude in predlagajo morebitne spremembe. Najbolj »zanimivi« so seveda investicijski odhodki in transferji, za katere je predvidenih skoraj 266 milijonov tolarjev, od tega največ za nadaljevanje gradnje kanalizacijskega sistema v KS Bistrica (150 milijonov SIT) in za zaključna dela pri kanalizaciji v KS Črenšovci (20 milijonov SIT), sicer pa še za obnovitvena dela v OŠ Bistrica (20 milijonov SIT), razvojne projekte 2002 (14 milijonov SIT), zgraditev kolesarske steze Trnje-Črenšovci (10 milijonov SIT) idr. Med drugim naj bi kupili terensko občinsko vozilo. **Jože Graj ■**

Občina Veržej ima že proračun za leto 2003

Skrb za celosten in enakomeren razvoj

Na voljo bo 218 milijonov tolarjev

Na zadnji seji občinskega sveta v Veržeu je veljala osrednja pozornost drugi obravnavi predloga odloka o proračunu veržejske občine za leto 2003. Kot je uvodoma navedel tajnik občine Bojan Ferenc, je prišlo do nekaterih sprememb tako pri prihodkih, ki znašajo nekaj več kot 218 milijonov tolarjev, kot pri odhodkih (dobrih 218,4 milijona SIT). To pomeni, da je proračunski prihodek borih 400 tisočakov.

»Gre za zelo uravnotežen program gradnje infrastrukturnih in drugih objektov v občini, saj skrbimo za njen celosten in enakomeren razvoj. Pričakujemo precejšnja državna sredstva, sicer v naslednjih štirih letih ne bo mogoče obnoviti vodovodnega omrežja Banovci-Veržej-Bučani, katerega skupna vrednost znaša 180 milijonov tolarjev, prihodnje leto pa naj bi v ta namen porabili 45 milijonov SIT; od tega 38 milijonov tolarjev državnih virov. To velja tudi za uvedbo devetletke v naslednjem šolskem letu. Skušali smo biti čimbolj varčni, da smo lahko »zaprl« proračun.

Ker pa država ne izpolnjuje svojih obveznosti, so določene likvidnostne težave, zato bomo v letu 2003 v glavnem nadaljevali z naložbami, ne bo pa končana nobena nova,« je poudaril župan Drago Legen.

V primerjavi s prvo obravnavo odloka načrtujejo dodatno gradnjo občinskih cest, za kar bodo potrebovali milijon tolarjev. Pri tem omenjajo nujnost boljše prometne povezave med Veržejem in Bučani, zato se bodo vnovič prijavili na razpis programa Phare. Bistvenega pomena je nedvomno ureditev dovozne poti do vrtca in šole v Veržeu. Dovožna pot, ki pelje

čez dvorišče Salezijanskega zavoda in za šolskimi delavnici, je namreč postala najbolj tranzitna v občinskem središču. Cesta je tako ozka, da je izogibanje vozil nemogoče, zato vozniki vozijo celo po neurejenih bankinah.

Omenjajo še vaško-gasilski dom v Bučanih (1,5 milijona SIT), nameravajo pa prodati stanovanje v stanovanjskem bloku v Ulici Iztoka Gaberca v Veržeu s proračunsko ocenjeno vrednostjo 8,8 milijona tolarjev. Na vrsti bo tudi obnova kulturnega doma, odobrena so sredstva za uvajalni program CR-POV Bučani-Veržej in predvideno sofinanciranje države pri gradnji tretje faze kanalizacije v Banovcih.

Svetniki so se strinjali, da vrednost točke za izračun nadomestila za uporabo stavbnega zemljišča povečajo od dosedanjih 0,75 na 1 tolar. Opozorili pa so, da gre za dokaj občutljivo področje, katerega ureditev bo terjala veliko časa, če želijo priti do pravih podatkov, zato se bo-

do zaposleni v občinski upravi takoj po novem letu lotili te zahtevne naloge. Sicer pa so na seji soglašali s sofinanciranjem storitev dejavnosti Centra za socialno delo Ljutomer v letu 2003, ki bo zanje še naprej opravljal strokovna dela v zvezi z zdravstvenim zavarovanjem, pa tudi storitve osebne pomoči in pomoči na domu ter poskrbel za izvedbo javnih del programa »Skupaj zmoremo«.

Imenovali so tudi člane delovnih teles občinskega sveta. Predsednica nadzornega odbora je postala **Marija Rauter**, občinsko volilno komisijo bo vodil **Boris Kolmanič**, odbor za gospodarstvo, varstvo okolja, gospodarske javne službe, prostorsko planiranje in gospodarjenje z nepremičninami **Andrej Sraka**, odbor za negospodarstvo in javne službe družbenih dejavnosti **Majda Kolbl**, svet za preventivo in vzgojo v cestnem prometu **Zlatko Arvaj**, statutarno-pravno komisijo pa **Vekoslav Jureš**.

Milan Jerše ■

Merjenje moči med radenskimi svetniki

Ob zapletih še brez mandatne komisije

Jože Irgolič (SDS) 16. član občinskega sveta

Ze druga seja občinskega sveta v Radencih je postregla z zapletom. Potem ko je župan **Jožef Toplak** (SDS) predlagal spremembo dnevnega reda, ki je zajemala vnovično pritožbo Liste za turistični izgled kraja - šport in zdrav način življenja na izid lokalnih volitev ter uvedbo visokošolskega študija gostinstva in turizma v Radencih, je temu ugovarjal **Marjan Hladen** (ZLSD).

Pri tem se je oprl na 8. člen poslovnika. Temu je ostro nasprotnoval **Mihael Petek** (DS), češ da si ni prebral 11. člene tega poslovnika. Beseda je dala besedo, pri čemer je **Ožbalt Rožanc** (SLS) skušal pomiriti duhove in pripomnil, da pač občinski svet ni popoln, zato so taki besedni dvoboji brezpredmetni. Toda takoj za tem ga je **Anton Sečko** (DeSUS) podučil, da temu ni tako, saj je izvoljena več kot polovica članov občinskega sveta, ki lahko pravno veljavno sklepa. Tako so naposled vendarle potrdili spremembo dnevnega reda, še prej pa je župan z dnevnega reda umaknil imenovanje dveh podžupanov, za kar se poteguje **Jože Irgolič** (SDS). To je bila verjetno posledica tega, ker vladajoča koalicija ni sprejela predloga levsredinskih strank, da bi za enega od podžupanov imenovala **Zlatka Mira** (LDS).

In ko se je zdelo, da so zapleti mimo, se je znova zalomilo pri imenovanju komisije za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja. **Franc Pelcl** (SDS), ki so ga že predhodno predlagali za člana omenjene komisije, je

namreč menil, da ni dovolj sposoben za to funkcijo, zato so namesto njega predlagali **Zlatka Mira** (LDS). Poleg njega naj bi komisijo sestavljali še **Ivan Horvat** (LDS), **Anton Sečko** (DeSUS), **Vladimir Rantaša** (NSI) in **Erik Ivanuš** (Lista za občino Radenci), toda glasovanje je pokazalo, da niso dobili zadostne podpore, saj je bilo 8 glasov za, 8 pa proti. Je pa doživelo soglasno podporo drugo branje odloka o vračanju vlaganju upravičencem v javno telekomunikacijsko omrežje na območju občine Radenci. O tem odloku je bilo govora že na seji občinskega sveta v starem sestavu. Dodali so le minimalna popravka v 2. in 7. členu, ki se nanašata na druge pravne osebe in drugo verodostojno dokumentacijo o plačilu upravičence.

Kot spodbudno pa so ocenili informacijo o nameravani ustanovitvi visokošolskega študija gostinstva in turizma v Radencih. Podrobnejšo obrazložitev je podal direktor podjetja Sun iz Gornje Radgone **Zlatko Erlih**, ki je zlasti poudaril nujnost vlaganja v znanje za širše potrebe turizma. Po njegovem mnenju

so kakovost programov, predavateljev in infrastrukture, pri čemer je imel v mislih namestitve in informacijsko tehnologijo, dober porok za ustanovitev viso-

ke šole v Radencih. V povezavi z drugimi panogami v regiji bi projektna skupina lahko izpeljala vrsto koristnih pobud iz 26 pomurskih občin. V ta namen so sklenili, da občina Radenci skupaj z Radensko in podjetjem Sun podpiše ustrezno pogodbo, ki jih bo obvezala za izpeljavo omenjenega projekta.

Radenski svetniki pa so se seznanili tudi z nič kaj prijetnim dejstvom, da bo proračun za prihodnje leto obremenjen z več kot 108 milijoni tolarjev obveznosti iz posojil in že izvedenimi investicijami s poznejšim rokom plačila.

Milan Jerše ■

1. seja občinskega sveta v Gornji Radgoni

V svetu ni naših in vaših, je le timsko delo

Včetrtek, 19. decembra, se je sestal na svoji prvi seji novi gornjeradgonski občinski svet. Sejo je sklical dosedanj župan **Miha Vodenik**, ki je prejel v zahvalo za dosežke delo iz rok novega župana **Antona Kampuša** darilo (umetniško sliko). Po imenovanju tričlanske mandatne komisije v sestavi **Ludvik Rožkar**, **Vili Žunkovič** in **Ivan Dokl** so potrdili mandate članom občinskega sveta in županu. Naslednja seja sveta bo še to leto, in sicer 27. decembra.

V svoji predstavitvi je novi župan poudaril, da bo celotni občinski svet vodil gornjeradgonsko občino v pomembnem zgodovinskem obdobju, saj bodo meje čez dve leti ukinjene. Nadvse pomembna bo lokalna samoiniciativa, kajti minili so časi zgolj čakanja ali zahtevanja pomoči iz Ljubljane.

S strokovnimi sodelavci bodo budno spremljali vse razpise vlade in se nanje prijavljali, kajti celotni pokrajini so zaradi 30-odstotnega zaostajanja vrata za pri-

dobitev sredstev bolj odprta kot drugim.

Pomembno je znati izkoristiti priložnost, zato je nadvse pomembno, da okrog sebe zbere primerne strokovnjake. S tem namenom namerava v prihodnje v Občini Gornja Radgona na novo ustanoviti razvojno-programski svet (z domačimi strokovnjaki) in svet za urbanizem in infrastrukturo (ki se bo ukvarjal z mestnim središčem, starim delom mesta, železniško in prometno povezavo).

Kmalu lekarna v Puconcih

Pred kratkim je bil opravljen tehnični pregled prostorov in notranje opreme nove lekarne v Puconcih. Po odpravi manjših pomanjkljivosti bo verjetno še letos izdano uporabno dovoljenje. Potem bo opravilo verifikacijo lekarne še Ministrstvo za zdravstvo.

V Pomurskih lekarnah pričakujejo, da bo nova lekarna lahko začela poslovati v drugi polovici januarja prihodnje leto. S tem bo tudi v občini Puconci osnovna zdravstvena dejavnost izpopolnjena, zato pozivajo občane, naj postanejo pacienti Splošne ambulante Puconci. Posebej priporočljivo je to za otroke, ki obiskujejo osnovno šolo v Puconcih

in njene podružnične šole. Tako bi lahko otroke v nujnih primerih - tudi brez spremstva staršev - odpeljali po zdravniško pomoč v omenjeno ambulanto. Na občini pravijo, da se bodo potrudili, da bo ambulanta opremljena z najsodobnejšo opremo in da bodo storitve opravljene zelo kakovostno.

T. K. ■

ste glasovali zame. V občinskem svetu ni naših in vaših, mnenja so lahko različna, pomembno pa je poenotenje in timsko delo ter zavedanje o tem, da je najpomembnejši razvoj občine. S skupno vizijo in preudarnimi potezami bomo dosegli uspeh,« je povedal župan Kampuš.

Bernarda Balazic Peček ■



Novi gornjeradgonski občinski svet, ki je po Kampuševih besedah »zgodovinski«, saj se bo čez dve leti ukinila meja z Avstrijo.

Vlak povzroča hrup, da ne morejo spati

Najhujše so hrupne ameriške lokomotive

Zaradi hrupa, ki ga povzročajo vlaki, ponoči ne moremo spati,« so nas obvestili prebivalci Ulice ob progi v Murski Soboti. Podobno je tudi drugod v Pomurju, kjer se vije železniška proga. Na Slovenske železnice smo povprašali, ali so seznanjeni s tem problemom in kaj se da storiti, da se hrupnost vsaj zmanjša. Odgovore so začeli z informacijo, da je bila do Murske Sobote železnica zgrajena sredi 19. stoletja, mesto in novozgrajene hiše pa so se postopoma približevale železniški progi.

Pritožb zaradi hrupa s pomurskega območja je kar nekaj, podobno je tudi drugod po Sloveniji, priznavajo na železnicah. Med tem ko so potniški vlaki znosni in jih ni slišati, se veliko težje prenaša hrup tovornih vlakov. »Največ slabe volje pri prebivalcih Murske Sobote verjetno povzroča nočni tovorni vlak, ki vozi skozi mesto okoli ene ure ponoči, ter vlak Mura, ki pripelje na postajo nekaj po osmi uri zvečer in ga čistijo do 23. ure. Tako dolgo pa tudi deluje motor lokomotive, ki proizvaja električni tok za razsvetljavo. Čiščenje bodo skušali opraviti hitreje, da bo končano najpozneje do 22. ure.«

»Veliko slovenskih prog ni elektrificiranih in po njih lahko vozijo le dizelske lokomotive, ki so glasnejše od električnih. Na tem območju so najbolj hrupne ameriške dizelske lokomotive, ki so stare 30 in 40 let, vozijo pa tudi težko naložene vlake in nimajo ustrezne zvočne izolacije. Nakup novih lokomotiv je povezan z velikimi stroški in ni načrtovan,« so še zapisali.

Vrednosti hrupa so nizke?!

Na vprašanje, ali merijo hrup, ki ga povzročajo vlaki, ter kakšna je zgornja dovoljena meja hrupa, pri Slovenskih železnicah nisem dobila ustreznega odgovora. »Imamo nemško metodologijo ugotavljanja hrupnosti na



železnici. Pri tem se ne računa posamezni vlak, ampak povprečna vrednost hrupa, ki ga povzročajo vlaki, ki peljejo mimo. Vrednosti pa so nizke, ker gostote vlakov ni,« je razložil dr. Josip Orbanic, pri Slovenskih železnicah odgovoren za razvoj kakovosti in ravnanje z okoljem. Puconski župan pa je povedal, da so bile meritve izvedene, kljub večmesečnem prošnji, da jim pošljejo rezultate monitoringa, pa se to do sedaj še ni zgodilo. V odgovoru jim pišejo, da nimajo dokončnih sklepov navedenega poročila.

Zaščita pred hrupom

Dodatna zvočna izolacija na takšnih lokomotivah je povezana s precejšnjimi stroški, njen učinek pa je v primerjavi s stroški majhen. Kar se tiče gradnje protihrupne ograje, pa se je pokazalo, da ograja ni optimalna rešitev. »S protihrupnimi ograjami v občini Puconci niso zadovoljni, ker naj bi vas razdelile na dva dela,« je zapisano v odgovoru Slovenskih železnic. Ludvik Novak, župan Občine Puconci,

pa je odgovoril, da v tem sploh ni bistvo problema. »Ograje, ki so jih postavili, ne ščitijo dovolj pred hrupom, poleg tega so postavljene na mestih, kjer ovirajo preglednost cest.« Zanima ga, zakaj drugod po Sloveniji, na primer ob avtocestah, postavljajo prozorne ograje, tu pa navadne betonske, ki so jih le prebarvali.

Rešitev je elektrifikacija

»To je težje rešljiv problem in se bo nekaj moralo narediti,« se

je strinjal dr. Orbanic in dodal, da se hrup lahko zmanjša samo z elektrificiranoostjo, to pa imajo v dolgoročnem programu.

Glede na to, da se nacionalni železniški program uresničuje 30-odstotno po planu, lahko pričakujemo, da bi se to zgodilo v 10 letih.

Torej bodo naši občani morali počakati kakšnih deset let ali pa lahko tudi domača občina stori kaj, da bi se življenje izboljšalo.

A. Nana Rituper Rodež ■

Zakon o urejanju prostora

Občini predkupna pravica in pravica do razlastitve

Zakon že uvaja regionalni nivo prostorskega načrtovanja, čeprav še ni pokrajin

S 1. januarjem 2003 bo začel veljati nov zakon o urejanju prostora, ki bo nadomestil do sedaj veljavne tri zakone: zakon o urejanju prostora, zakon o urejanju naselij in zakon o stavbnih zemljiščih. Njegova posebnost je prostorski akt kot najpomembnejši akt pri urejanju prostora, da združuje in nadgrajuje vse dosedanje zakone, predvsem pa bo uvedel nove instrumente za učinkovitejšo realizacijo načrtovanih prostorskih ureditev. V prihodnje ne bo več mogoče ignorirati prostorskih ureditev ali urbanističnih načrtov, novo vlogo bo dobila tudi lokalna skupnost, pri urejanju prostora pa se bo še bolj kot doslej upoštevala zasebna lastnina.

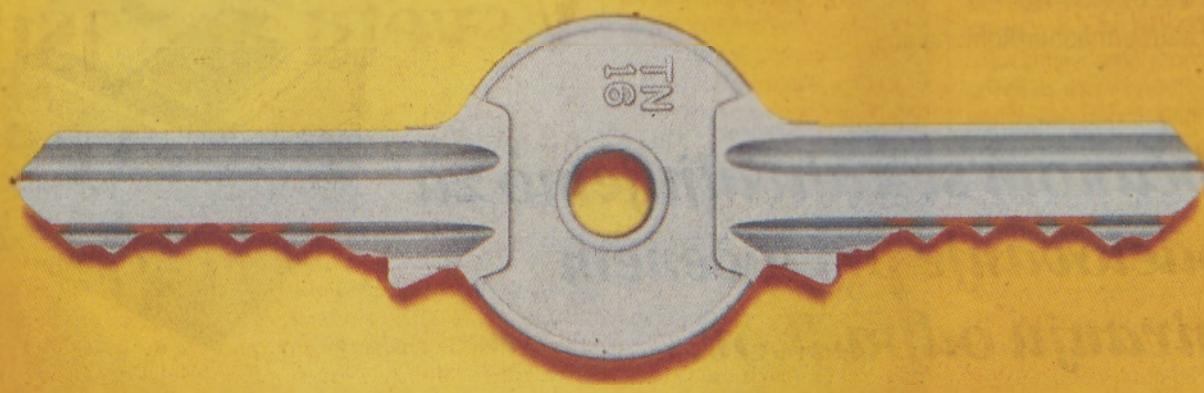
Prostorski akti bodo v prihodnje najpomembnejši instrument urejanja prostora ter mesto usklajevanja različnih interesov v prostoru, vendar je bolj jasna ločnica med strateškimi (usmerjevalnimi dokumenti, ki nimajo direktnega vpliva na posameznika) in izvedbenimi prostorskimi akti (ki so podlaga za izdelavo projektov za pridobitev gradbenih dovoljenj). Temelj vsega bo *prostorski red občine*, posamezne prostorske ureditve pa se bodo načrtovale z *lokacijskimi načrti* (kot akcijskimi projekti). Nov zakon tudi jasneje razmejuje pristojnosti med občino in državo ter uvaja *regionalni nivo prostorskega načrtovanja*, prav tako pa naj bi imela javnost več možnosti vplivanja – poleg že uveljavljenih javnih razgrnitvev in javnih obravnav se uvaja *prostorska konferenca* kot nova oblika obveščanja prebivalstva o pripravi prostorskih aktov. Postopki sprejemanja prostorskih aktov naj bi se v prihodnje skrajšali, zaradi učinkovitejših realizacij načrtovanih prostorskih ureditev pa zakon uvaja nekatere ukrepe, ki bodo pomagali realizirati določene investicije oziroma zmanjšati neutemeljene dobičke lastnikov nepremičnin. Med te ukrepe sodijo: *predkupna pravica občine, razlastitev in omejitev lastniške pravice, uvedba komasacije, ukrepi pri prenovi ter časni ukrepi za zavarovanje prostora*. Vsekakor je ta novost dobrodošla, če je občinska uprava zaupanja vredna in deluje v korist vseh občanov, brez zasebnih interesov najodgovornejših.

Zakon predvideva tudi pogodbeni odnos med nosilci investicijskih namer in občino v obliki *urbanistične pogodbe*, s katero se omogoča aktiviranje zasebnega kapitala pri opremljanju zemljišč za gradnjo.

Bernarda B. Peček ■

DVAKRAT DOBRODOŠLI

V naših novih in prenovljenih prodajalnah!



ŽVILA

SUPERMARKET
Beltinci

blagovnica
RAVENKA
Beltinci

ŽVILA

SUPERMARKET
Lendava

agrooprema
Lendava

Želimo vam vesel božič in
srečno novo leto
ter predvsem ...
ostanite zdravi!



VZAJEMNA

zdravstvena zavarovalnica, d.o.o.

www.vzajemna.si
080 20 60

Jaz zate, ti zame.

Jelen, Dresler ali Firšt

Poleg županskih in predsedniških volitev so opravili v občinah Gornja Radgona, Radenci in Sv. Jurij ob Ščavnici še obrtniške volitve. Organom in vodstvu Območne obrtne zbornice G. Radgona se je iztekel štiriletni mandat, zato je okrog 600 obrtnikov izvolilo nove člane skupščine. Izvolili so 35 članov, in sicer v Občini Gornja Radgona 23 članov, v Občini Radenci osem in v Občini Sv. Jurij štiri člane skupščine OOOZ G. Radgona.

Konec januarja ali v začetku februarja bo prva skupščina, ki bo izvolila izvršilni odbor in predsednika. Najresnejši kandidati za predsednika OOOZ G. Radgona, ki bo nasledil dosedanjega Antona Kampuša, ki je postal gornjeradgonski župan, so Miran Jelen, Tomaž Dresler in Darko Firšt.

B. B. P. ■

Gospodarska kriza v Nemčiji zadela poslovanje Varisa

Po sušnem letu obetavne napovedi

Širitev v Srbijo in BiH, doma programi z večjo dodano vrednostjo

V podjetju Varis Lendava bodo s prodajo svojih izdelkov letos ustvarili milijardo in 175 milijonov tolarjev prihodka, kar je dobrih enajst odstotkov manj kot lansko leto. Od predvidenih 1400 sanitarnih kabin so jih na tujem prodali le 865, saj je naročila ustavil njihov tradicionalni kupec v Nemčiji. Čeprav direktor lendavske družbe Štefan Sobočan priznava, da ni verjel, da bo gospodarska kriza enajstega septembra zadela tudi njihovo dejavnost, so letos to še kako čutili, tudi zaradi krize in predvolilnega časa v Nemčiji. Negativni trendi pa so se v drugi polovici leta vendarle ustavili, tako da vodstvo za prihodnje leto že napoveduje dobro milijardo in pol skupnega prihodka, od tega petinšestdeset odstotkov na tujem trgu.

S prodajo 1880 sanitarnih kabin naj bi ustvarili skoraj 67 odstotkov prihodka, četrtno s prodajo cevni radiatorjev, trg pa se je ogrel tudi za njihove skate elemente za deskarje. Prav ta mesec jih pošiljajo na Kanarske otoke v Španijo. Doma so postavili prvi tak objekt v Ljutomeru, drugo leto pa ga bodo še v Lendavi.

Sodeč po naročilih prihodnje leto boljše

Obetavne napovedi vodstva družbe temeljijo na povečanih naročilih za sanitarne kabine v drugi polovici leta, ko s svojo proizvodnjo niso več mogli slediti povpraševanju. Ob tujem

trgu pa je stanovanjska gradnja oživela še v Sloveniji. »Tako smo letos navzoči v Domžalah, Mariboru, Vrhniki in Gornjem Gradu. Na slovenski trg bi lahko prodali še več, vendar je tu problem plačilne sposobnosti gradbenih firm in s tem nevarnost prisilnih poravnay in stečajev, zato smo previdni,« je ocenil razmere na domačem trgu prvi mož Varstroja Štefan Sobočan.

Cevni radiatorji so prodali za sedemdeset odstotkov več kot leto prej. Uspešno so jih tržili v Sloveniji, na Hrvaškem, v Bosni in Hercegovini in na Madžarskem, pod pričakovanji pa je bila prodaja v Nemčiji in Romuniji. Proizvodni program so

dopolnili z družino izdelkov Arhitekt, ki sodijo v višji cenovni razred in ki terjajo drugačen način prodaje ali vnaprejšnje sodelovanje s projektanti.

Delavcem nagrade v denarju in delnicah

Zaradi sezonskega značaja dela se v Varisu nenehno ubadajo s problemom zagotavljanja zadostnega števila delavcev. Za nedoločen čas jih je zaposlenih 142, v sezoni pa jih dela še dodatnih 64. Določila novega zakona o delavnih razmerjih, ki omejujejo možnost zaposlovanja za določen čas, jih tako postavlja pred nov problem, za katerega še ne vedo, kako bi ga rešili.

Povprečna plača na zaposlenega v Varisu je 174 tisoč tolarjev bruto, letos pa so jo povečali le za 5,6 odstotka, kar je posledica poslovnega manj uspešnega leta. Kljub temu so prejeli zaposleni v petek, zadnji delavni dan v tem letu, nagrado za doseganje zastavljenih ciljev v višini od deset do šestdeset tisoč tolarjev gotovine ter deset do petdeset delnic iz sklada lastnih delnic. V podjetju so nagrade delili po določenih merilih, z njimi pa želijo nagraditi delavce za stalnost pri delu. »S tem želimo pokazati, da cenimo njihovo delo, saj so delali vsako soboto od avgusta do novembra, na delovnih mestih pa so enkrat na teden ostajali



tudi popoldne, kajti plače niso ravno stimulative,« je povedal Sobočan. V podjetju pa z namenom, zmanjšati bolniške izostanke, stalnost nagrajujejo še s tisoč tolarji na mesec.

Varis se širi na jug

Lastniška struktura Varisa se tudi v tem letu ni bistveno spremenila, pravzaprav le toliko, kolikor je bilo živahno »notranje« trgovanje z delnicami. Skoraj petinšestdeset odstotkov premoženja imajo še vedno v rokah zaposleni, prej zaposleni in družinski člani zaposlenih, osemnajst odstotkov delnic so razdelili v javni prodaji, osem odstotkov pa jih imajo v skladu lastnih delnic, ki ga bodo z razdeljeva-

njem delnic zaposlenim za uspešnost zmanjšali za dva odstotka. Podjetje torej z odkupom delnic od skladov nima več institucionalnih lastnikov.

Ob pričakovani stabilnosti lastništva bo tako uprava podjetja prihodnje leto vodila v povečanje proizvodnih zmogljivosti, in sicer z ustanovitvijo hčerinske družbe v Tuzli v Bosni in Hercegovini. »Istočasno pa razmišljamo še o projektu v Srbiji. Tam je tovarna sanitarnih kabin, kamor je Varis pred leti prodal licenco,« je Sobočan najavil še en prevzemni nastop. Na matično lokacijo pa bi pripeljali nove, dopolnilne programe, s katerimi bi povečali dodano vrednost na zaposlenega.

Majda Horvat ■

POMURSKO DRUŠTVO ZA BOJ PROTI RAKU Murska Sobota, Ul. arh. Novaka 2b, zbira prostovoljne prispevke občanov in organizacij na računu pri Ljubljanski banki: 02340-0019232476

Za darovana sredstva se zahvaljujemo! Vse informacije lahko dobite po tel.: 031 438 342.

**Saubermacher
&
Komunalna**

Podjetje za odstranjevanje odpadkov
Murska Sobota, d. o. o.

Kopališka 2, 9000 Murska Sobota
tel.: 02/521 37 20
faks: 02/521 37 40
www.saubermacher-komunalna.si

Občanom se zahvaljujemo za sodelovanje pri ločenem zbiranju odpadkov.

S skupnimi močmi skrbimo za lepšo pokrajino ob Muri in sprejemamo odgovornost za prihajajoče generacije.

Vesel božič ter srečno in uspešno novo leto 2003!

ZA ŽIVLJENJA VREDNO OKOLJE



Predsednika uprave in nadzornega sveta Mure o programu prestrukturiranja

Mura na pot uspešnega evropskega podjetja

V Westmuru, ki je v stečaju, poteka revizija, krivci pa bodo morali odgovarjati

Izvajanje programa prestrukturiranja družbe Mura je veljala osrednja pozornost na včerajšnji novinarski konferenci, ki sta jo pripravila predsednik uprave Borut Meh in predsednik Murinega nadzornega sveta Leonardo F. Peklar. Program, ki ga je nadzorni svet sprejel v letošnjem avgustu, se izvaja, na zadnji seji pa je nadzorni svet sprejel sklep o pospešitvi njegovega izvajanja. Prehod iz proizvodnega v tržno usmerjeno podjetje je med prednostnimi nalogami zastavljenega programa prestrukturiranja, zato so realizaciji tega cilja podrejene vse aktivnosti, zahtevam teh usmeritev pa se morajo podrediti vsi zaposleni v Muri. Organizacijskih sprememb, ki so pogoj za izvedbo programa, so se v Muri že lotili, te spremembe pa zagotavljajo tudi osnovo za izvajanje drugih projektov na kadrovske in proizvodnem področju.

Ob prehodu iz proizvodnega v tržno usmerjeno podjetje bo veljala med cilji programa prestrukturiranja posebna pozornost povečanju trženja lastnih blagovnih znamk in zmanjšanju števila zaposlenih, posledično pa se bo moralo to odražati tudi v pozitivnem poslovanju podjetja.

Potem ko so že poenotili nekatere poslovne funkcije, med katerimi predsednik uprave Borut Meh še posebej omenja združitve proizvodnih funkcij in enotno trženje kapacitet, zdaj namenja poseben poudarek marketingu, ki je bil v preteklosti v Muri že dobro organiziran, so ga pa pozneje zanemarili. Razvoj in ustrezna organiziranost marketinga sta za trženje lastnih blagovnih znamk še posebej pomembna, saj je cilj podjetja, da v celotnem prihodku zmanjša delež, ki ga ustvarja z dodelavnimi posli, in poveča delež od prihodkov pri prodaji lastnih blagovnih znamk. Zdaj je z izdelavo lastnih blagovnih znamk zasledeni le devet odstotkov proizvodnih zmogljivosti, ki ustvarjajo od 17 do 20 odstotkov vseh prihodkov, že prihodnje leto pa bodo zmogljivosti, namenjene za lastne blagovne znamke, povečali

na 10,6 odstotka, prihodek od tega pa bodo povečali za devet odstotkov. V prihodnjih letih bodo ta delež še povečevali, saj želijo zmanjšati stroške dela, ki zdaj v Muri predstavljajo kar 60 odstotkov vseh stroškov, tudi z drugačno proizvodnjo. Pri dodelavnih poslih partnerje izbirajo že zdaj, z zmanjševanjem njihovega števila pa prehajajo k višjim oblikam tovrstnih poslov. Da rezultati pri tem ne izostajajo, potrjuje podatek, da so v Muri leta 1998 65 odstotkov dodelavnih zmogljivosti zapolnili s petnajstimi partnerji, zdaj pa za 15 poslovnih partnerjev že zapolnjujejo 85 odstotkov proizvodnih zmogljivosti.

Napovedano zmanjševanje števila zaposlenih se v Muri uresničuje, vendar so pri tem ubrali mehkejšo pot, zato poteka zmanjševanje brez večjih socialnih pretresov. Letos je iz Mure odšlo 305 delavcev, vendar so bili med njimi le 103 presežni delavci, so pa hkrati zaposlili tudi nekaj novih, predvsem strokovnih kadrov, zato se je število zaposlenih zmanjšalo le za 285. Zmanjševanje števila zaposlenih se bo nadaljevalo tudi v prihodnjem letu, ko naj bi Muro zapustilo 357 delavcev.

Zaradi dogodkov v podjetju Westmur v Nemčiji, ki je v stečaju, bo z novim letom v Muri drugačen sistem kontroline, zato naj do podobnih pojavov ne bi več prišlo. V družbi Trendline v Nemčiji imajo zdaj prokurista, ki ima omejene pristojnosti, Mura pa ostaja še naprej tudi 25-odstotna lastnica družbe PMI v ZDA. Tečejo pa postopki za likvidacijo družbe Mura USA, ki so jo ustanovili za trženje ženske mode, vendar z njo večjih stroškov doslej niso imeli. Borut Meh, predsednik uprave Mure: Z vlado dobro sodelujemo, ustrezna ministrstva so se vključila v izvajanje našega programa prestrukturiranja, od obljubljenega državne pomoči pa bo precej odvisna tudi uspešnost izvedbe zastavljenega programa.

Leonardo F. Peklar, predsednik nadzornega sveta Mure: V nadzornem svetu smo zadovoljni z izbiro nove uprave, saj si je pridobila zaupanje med delavci in tudi med bankirji, proces prestrukturiranja pa se je začel. Ko smo v nadzornem svetu dobili namig uprave o razmerah v Westmuru, smo takoj reagirali, revizija poteka, nadzorni svet in uprava pa se ne bosta umaknila pred svojim delom odgovornosti. Nadzor nad delovanjem hčerinskih družb je zdaj okrepljen in te firme uprava obvladuje. Zaradi dogodkov v Westmuru je položaj v Muri otežen, vendar program prestrukturiranja zaradi tega ne bo ogrožen. Program prestrukturiranja je dober, sproti ga bo treba še prilagajati, leto 2003 pa bo za Muro gotovo prelomno, saj bodo morali biti v tem letu že vidni rezultati sprememb. Od uspešnosti v letu 2003 bo odvisno, ali bo Mura ponovno postala uspešno slovensko in evropsko podjetje.



Plan za leto 2003, ko naj bi v Muri ustvarili 78,5 milijona evrov prihodkov, predstavlja operacionalizacijo zastavljenega programa prestrukturiranja. Ker so visoki stroški dela še vedno med ključnimi problemi, se bo njihov delež v letu 2003 zmanjšal s sedanjih 60 na 57,2 odstotka, v naslednjih letih pa se bodo še zniževali. Produktivnost, ki naj bi se povečala za 8 odstotkov, bo posledica zmanjšanja števila zaposlenih in boljše izkoriščenosti proizvodnih zmogljivosti, ki letos niso bile zasedene tako, kot so načrtovali. No-

vost, ki jo bodo začeli izvajati z novim letom, je prehod na enakomeren obračun plač vse leto (174 ur mesečno), saj je to zaradi sezonskega značaja proizvodnje nujno.

Po napovedih Boruta Meha bo Mura v prihodnjem letu še poslovala s težavami, in če bo prejela obljubljeno državno pomoč, izguba ob koncu leta 2003 ne bi smela preseči 700 tisoč evrov, medtem ko bi poslovno leto 2004 že morali skleniti s pozitivnim rezultatom.

Ludvik Kovač, foto: Jure Zauneker

Pomurski gospodarski forum - v Ljubljano brez jadikovanja

Čuk bo dal vse strokovnjake

Po dobrem programu dela Območne GZ za Pomurje še drugačen upravni odbor

Pomurski gospodarski forum v Ljubljani bo, in to že sedemindvajsetega januarja. Dogodek, ki naj bi imel pomembno težo za pomursko gospodarstvo in ki naj bi bil, po besedah predsednika Gospodarske zbornice Slovenije mag. Jožka Čuka, model za predstavljanje še drugih regij, je torej silno blizu, a očitno še vedno brez vsebine. Kot kaže, zanj ni pripravljen niti okvirni načrt, vsaj tako je mogoče sklepati po izjavah predsednika odbora Območne gospodarske zbornice za Pomurje Branka Kurbusa ter Jožka Čuka. In od tod potem tudi njuna bojazen. Kurbus jo je razkril z izrečenim upanjem, da naj forum ne izzveni le kot jadikovanje, Čuk pa je nastopil z ne ravno orokavičenim besednjakom: »Medlo je, kar prihaja iz regije. In oprostite, da tako govorim.«

Za pripravo foruma je zato ponudil vso strokovno podporo, ki jo premore zbornica, ali, kot je dejal: »Dal bom strokovne ljudi.« Toda poiskati odgovor na ključno vprašanje, v katero smer bi naravnali forum pomurskega gospodarstva in kateri akterji naj bi nastopali na njen, je dolžnost domačih gospodarstvenikov. Čuk je izrekel tudi pričakovanje, da bi na forumu morali omeniti tudi dobra podjetja, kot je recimo Murales iz Ljutomerja, vključiti pozitivni pristop in tudi Muro, ki je za regijo pomembna tako zaradi ekonomske kot psihološke dimenzije.

Pa zaradi Čukove graje posebnosti zamere med člani upravnega odbora ni bilo čutiti. Zakaj bi, če

so sami še pred tem naštevati, kaj vse jim ni po volji tudi znotraj pomurskih gospodarskih vrst in celo znotraj upravnega odbora. Ernest Ebenšpanger je pohvalil pripravljena programa dela za prihodnje leto, kritiziral pa je nezainteresiranost za skupno nastopanje. »Vsi ti programi so lepi, ampak kaj, če še udeležbe ni, kot bi morala biti,« je dejal. Alojz Benek je ost kritike obrnil kar na njih same, torej tam sedeče člane in sploh vse člane upravnega odbora. On bi imel drugače sestavljen odbor, zato, da bi bila razpoznavnost zbornice večja. Dejaj: »Pomembno je, kako bomo v drugi polovici leta sestavili upravni odbor.« Po njegovem bi morali v njem imeti mesto direktorji uspešnih in velikih podjetij, ki bi lahko predstavljali gospodarski interes regije. S tem, da bi morali dobiti v upravnem odboru mesto »glavni kalibri«, ki znajo še komunicirati in ki so tolerantni, se je strinjal tudi Čuk. Franc Vida je bil kritičen do upravljanje denarja pod krinko pomoči gospodarstvu. Ko pa potem agencije kdo povpraša po teh novih delovnih mestih, jih ni, denarja pa tudi ne. Kritični ton do agencij in raznih združenj za pomoč gospodarstvu je imel tudi nastop Stanka Škaliča, direktorja Muralesa. To nenehno poudarjanje, da imamo v Pomurju najboljšo razvojno agencijo pa najboljšo društvo za kakovost, zveni skoraj tako kot: vi v gospodarstvu pa ste slabi. »Ampak pri nas štejejo le številke poslovnega rezultata, vse drugo je relativno,« je bil jasen Škalič. Da so na gospodarski zbornici jasno povedali, da ne podpirajo »manguparij«, je potrdil Emil Zelko, s tem pa misli na zadnjo vročo temo malih podjetnikov glede objavljenih podatkov davčne službe o dolgu malega gospodarstva, predvsem zaradi neplačanih socialnih prispevkov za zaposlene. »Škoda, da jih imamo,« je dejal Zelko, kajti slaba luč potem pada tudi na dobra podjetja, ki bi jih bilo vredno razvijati.

Po razpravi, ki je ali zaradi dobre medijske »pokritosti« ali zaradi navzočnosti mag. Jožka Čuka vendarle potekala v spravljivem tonu socrrealističnega besednjaka, so potem navzoči člani upravnega odbora brez pripomb potrdili zelo natančno razčlenjen program dela Območne gospodarske zbornice za Pomurje, pripravljen za vsak mesec posebej. Tudi po njem bi lahko pritrdili mnemu Branka Kurbusa, da se pri delu zbornice že pozna »novi veter«. To pa je seveda direktorica Mateja Hauser Podlunšek.

Majda Horvat

Življenje podarja
sto in sto priložnosti za veselje in uspeh,
vsak dan prinaša majhne in nevidne trenutke sreče.
Želimo vam, da iz njih ustvarite
svoje velike trenutke.

SKUPAJ USPEŠNI **Raiffeisen KREKOVA BANKA**



Čakamo pred hišo na Kukeču št. 19; malce živčni pa tudi premraženi, kajti tisto noč se je začela zima.

Po beleših smo rajski mili ... 0

Tisto nedeljo je zapadel prvi sneg, kakor da bi narava hotela nadeti pokrajino



»Predsednik, dobrodošli pri nas doma, hvala, ker ste se odzvali vabilu,« so sprejeli Čarnijeve predsednika Milana Kučana.



Gremo kar noter, kajti mraz je pritisnil, ob drugi priložnosti pa si bomo



Zdravica dveh Milanov, Ilonkinih fantov. Nato si ogledamo stare slike na steni.



V kuhinji so besede kar vrel

Veste, vedno je govorila 'moj Milan' in potem smo jo morali vprašati, katerega Milana misli, svojega sina ali Milana Kučana. Eh, saj veš, je rekla. 'Moj Milan' je vedno ostal 'moj Milan'. In tako je bilo. Do konca svojega življenja 1992. leta je imela dva Milana, sina in Milana Kučana, ki ga je pazila sedem let kot mlado dekle, zvesto spremljala vsak njegov korak, se veselila njegovega uspeha in trepetala za njegovo življenje, ko je bila najhujša kriza. Preden je umrla, smo ji morali obljubiti, da hiše ne bomo prodali in porušili, ker, kako pa bi bilo, da bi 'njen Milan' prišel pogledat, kje je živela, pa ne bi bilo več hiše ...

Z našo akcijo smo res vzbudili veliko zanimanja; koliko povabil, koliko zanimivih družin in zgodb! Da smo se odločili prav, ko smo izbrali Čarnijeve iz Martjanec, ki so nas povabili na mamino domačijo na Kukeč 19, nam boste vsi priznali. Kako zelo prav je bilo, pa se nam je potrdilo ob samem srečanju: kakor da bi se srečali stari prijatelji ali sorodniki, ki se sicer že dolgo niso vi-

deli, vendar se imajo zelo radi in so si blizu. Tako domačim kot predsedniku Milanu Kučanu bo ostalo to nedeljsko popoldne v nepozabnem spominu, o tem sem prepričana. Meni pa bodo ostale v spominu orošene Milanove oči in stavek, ki ga je izrekel na koncu, ko je predsedniški avto odpeljal: »Glavno je, da se je njena želja uresničila. Mamina želja se je izpolnila.«

Med številnimi telefonskimi klici in povabili za predsednika v začetku decembra je bil tudi klic Marjete Čarni in prvi stavek: »Veste, moža bi rada presenetila, mu naredila veselje.« Za kaj gre, kakšna je zgodba, smo izvedeli kasneje. In prepričala nas je. Pred odločilnim koncem tedna je bilo že skoraj vse jasno.

Potem pa priprave: prijava protokolu, obisk varnostnikov dan prej, odločitve, kaj dati na mizo ... V kabinetu so vztrajali: nič, nič, samo kozarec vina. Enako sporočim družini, malo pa namignem, ker vem, da Prekmurci morajo dati nekaj na mizo: saj če bodo majhni koščki pa kakšne pogačice, domač vrtnanek, ne bo nič narobe, ker bodo prišli iz Ljubljane naravnost na radio in potem takoj po oddaji k njim.

V nedeljo opoldne smo vsi zbrani. Spoznamo se s sinom Matejem in Miranom, pogovor se še zadnje stvari, v glavnem jim govorim: ne vznemirjajte predsednika, je zelo preprosta ni pomembno, da je hiša sko samo da so ljudje zanimivi, šujte ga, kar vas zanima, ura bo samo vaš.

Ko so si prvič segli v roke pogledali v oči, so pozabili druge: kakor da bi prišel brat po dolgih letih domov spomine in poskusit doma. »Ti si pa čista babica, kak s ben Ilonki ...« je povedal g. ko je zagledal Mateja (pogo smo se v glavnem v prekmur jeziku). Seveda ga je tudi ali je babica lahko brala do

Apeli še o zemlji Prekmurju

Bernarda Balažic Peček, fotografije: Nataša Juhnov

praznično podobo in povrniti spomine tja daleč, daleč ...



Hubljenčke (race, gosi) ter Milanov sadovnjak in vinograd.



o se vrnil v otroška leta.

dobro videla, kajti spomni se, zelo rada brala. Odgovor ga je bil!

popiti žganci v povečani in eni predsobi Ilonkine hiše. Odpravili v kuhinjo; saj veste, to so tiste prijetne velike dokuhinje, kjer je lahko zbrana družina, kjer se kuha in je, počikavču, gleda televizijo, karta, časopis. Pogovor je takoj stekel, ko da smo morali čez čas oba malce opozoriti, češ ali nista na mizi so bile fanke, pogačice, šovke in predsednik je nagajal prav vse, kar je bilo na svojim najtesnejšim sodelavcih. »Špela, 'probaj', to je pravo žito!« In tako za šunko pa za tanko ali velike hodoške pevinno ... ko pa so prinesli na

mizo na velike trikotnike narezane beleše, so ga povsem omrežili.

Pa saj to ni nič takega. Pri Prekmurcih je miza polna ob vsakem obisku, kajne, zakaj ne bi bila tudi takrat, ko pride na kavo Milan Kučan. Seveda smo spili tudi kavo, ampak šele čez čas, na koncu. Vmes je bilo veliko povedanega, domače je zanimalo, kaj bo počel sedaj, ali bo pisal spomine (moral bi jih, so bili enotni!), kje je zanj najlepša dežela, kdo je najvišji politik itd. Prav poseben užitek pa je bil prisluhniti Miranu, ki je pel in igral na kitaro (Miran in Matej sta mu podarila svojo kaseto in zgoščenko). Matej je povedal zanimivo zgodbo iz 1991. leta, ko je kot vojak pobegnil iz JA v Bosni; vmes je veliko razmišljal o življenju, postal vegetarijanec, se zaposlil v

Muri. Predsednika je zanimalo, kako delavci sprejemajo spremembe, in če so zadovoljni z novim direktorjem, kako kaže ... Matej je vse pohvalil, zamlčal je, da mu grozi, da bo kmalu tudi sam ostal brez službe. Mlajši sin Miran študira na Pedagoški fakulteti in želi postati učitelj razrednega pouka. Tudi pedagoški poklic predsedniku ni tuj, saj izhaja



Marko Čarni s svojo kitaro res zna pričarati pravo razpoloženje, odpreti ne le ušesa, ampak tudi srce.



Le kje bo našla svoje mesto kristalna kupa z idrijsko čipko, darilo predsednika države R Slovenije Milana Kučana?



Za konec še skupni posnetek Milana Kučana z družino Čarni in sosedi Martinuzzijevimi.



Matej je s pripovedovanjem o doživljanju 1991. leta pritegnil vso pozornost.



Obraz Milana Kučana ob gledanju starih slik, ki jih še ni videl, nam pove vse.



iz učiteljske družine, sicer pa, je rekel: »Na pravo in ekonomijo se itak vsi spoznajo, vsaj tako mislijo.« Mama Marjeta (Margareta s Hodoša) je pripravnica za upokojenski staž – enako kot predsednik Milan Kučan. 34 let je delala v Potrošnikovi trgovini v Črnelevcih, zadnje leto pa zanjo pri Živilih ni bilo več dela, sicer pa bo s februarjem postala tudi uradno upokojenka. Milan Čarni je zaposlen na Agroservisu. Zadovoljen? Vsak človek pa mora imeti svoje veselje, njemu so veselje jabolne in vinska trta. Mora ga povabiti na trgatve, mu zabiča predsednik, zdaj bo večkrat prišel, saj bo imel več časa. Da se bo spomnil obljube, so mu za domov spakirali (kakor se za Prekmurce spodobi) jabolka, palinko, vrtanek ...

»Nekoč smo sanjali, kako bo lepo, ko bo asfaltirana cesta od Mačkovec do Hodoša, zdaj pa je že do vsake hiše asfalt,« se je spominjal nekdanji prebivalec teh krajev, ki je peš premagoval razdalje po pošitjah. In kakšni so spomini na Čarnijevo Ilonko? »Mene je dvignila v naročje, Cveto prišla za roko pa smo šli. Joj, kako je šla z nama. Pa gor po hribu pa spet dol v grabo ...« Saj potem pa res ne čudi, da g. Milan Kučan tako rad hodi oziroma planinari, so se takoj oglasili navzoči. »Eh, saj Triglav ni nič posebnega, to je malo daljši gorički breg ...« se je pošalil. In šalil se je večkrat, tudi na svoj račun.

Predsednik Milan Kučan, ki je po dveh mandatih prenehal opravljati predsedniške dolžnosti 22. decembra ob 24. uri, je bil 8. decembra popoldne na kavi pri družini Čarni na Kukeču 19 – oziroma na domačiji, kjer je živela njegova varuška Ilonka Čarni, ki je imela otroke Rudija, Dragico in Milana. Bilo je nepozabno, veselo in pristrčno. Za vse.



V okviru stalnih razstav v kulturnem domu v Gornji Radgoni je bila v sredo, 18. decembra 2002, otvoritev RAZSTAVE GRAFIK likovnih pedagogov, ki ustvarjajo že vrsto let. S svojimi grafikami sta se predstavila člana likovnega društva KABINET 1, likovnika Mira PETEK in Danilo PLOHL iz Paričjaka pri Radencih. Po dolgem času razstavljata zopet skupaj, kajti nekaj zadnjih let sta razstavljala samo na skupinskih razstavah Likovnega društva KABINET 1 ob koncu likovnih kolonij, ki potekajo že več let na Kapeli. Razstavljena grafična dela so v različnih tehnikah (jedkanica, poligrafija, monotipija, akvatinta in mezotinta), vendar pa vsak zase razvijata svoj koncept ustvarjanja. Mira PETEK se izraža s portreti in avtoportreti, s figuro, polno linij, temnih ploskev, Danilo PLOHL pa prikazuje predvsem krajino-arhitekturo naših krajev. Razstava bo na ogled do 5. januarja 2003. Tekst in foto: Dani MAUKO

Romske besede, zbrane na enem mestu

Vakeren gažikaun (slovenske) vej pa roman?

V Klubu PAC so predstavili knjigo Romano čip Romske jezik in Romane alava - Zbirka romskih besed, ki jo je izdala Zveza Romov Slovenije, pri tem pa so jim pomagali Ministrstvo za kulturo, Ministrstvo za šolstvo, znanost in šport ter Ljudska univerza.

V njej so predstavljeni izvor romskega jezika, pod katerimi vplivi se je ta spreminjal, najpogostejše fraze, na koncu pa so v slovarčku zbrane tudi romske besede. Avtor knjige je Jožek Horvat - Muc, romske besede pa so zbirali njegovi sodelavci tudi v različnih romskih naseljih. Namenjena je vsem, ki bi

se radi naučili romskega jezika ali pa jim to znanje lahko koristi tako osebno ali pri njihovem poklicu.

Romski jezik ni enoten jezik, jezikovne razlike med posameznimi romskimi naselji niso samo v Sloveniji, temveč tudi v Prekmurju. Kljub temu pa se Romi med seboj v romščini razumejo. V

Sloveniji so tri narečne skupine, dolenska, gorenjska in prekmurska. Prekmurska spada v evropsko romsko narečje, ki izvira iz Madžarske, lendavska v srbsko-hrvaško skupino (lacki Romi), severni del Prekmurja pa v gradiščansko skupino.

V prvem delu knjige so predstavljeni romski jezik, njegova zgodovina in današnji status, najpogostejši izrazi, fraze in pojmi, kot so na primer Lačo dij (dober dan), Kiki ouri hi? (koliko je ura), števniki, deli teles ... Predstavljeni sta tudi pisna oblika romščine in osnovna slovnica romščine. Na koncu knjige je v Zbirki romskih besed zbranih okoli 700 romskih besed.

Romščina se danes večinoma uporablja v govorni obliki. Najbolj se je uveljavila na pesniškem, literarnem, glasbe-

nem in gledališkem področju. V zadnjih letih je izšlo nekaj knjig v romskem in slovenskem jeziku, romsko besedo pa ohranjata tudi romski časopis in romska revija. Kar se pisne oblike romske abecede tiče, pa avtor Horvat piše, da uradna romska abeceda sicer obstaja, vendar je skoraj ne uporabljajo, uporablja pa se pisava knjižnega jezika države, v kateri Romi živijo. Nimajo pa tudi strokovnih in tehničnih terminov. Uradne uporabe romskega jezika v administraciji ni, saj ni prave knjižne osnove.

Avtor tudi ugotavlja, da se nekateri prekmurski Romi tudi med seboj ne pogovarjajo več v romščini. Kljub temu romski jezik verjetno še ne bo tako hitro izginil, prav pa je, da dobi svoj slovar in slovnico.

A. Nana Rituper Rodež ■

V pričakovanju velike skrivnosti

*Betlehem, zdaj smo v njem,
Jezus je med nami.
Vso to noč klečejo
mol' mo ga s srcami.*
(božična pesem iz Sovjaka,
zapisala Dragica Dietner)



V radenski cerkvi sv. Cirila in Metoda KUD Bubla že nekaj let pripravlja velikonočne, jesenske in božične likovne delavnice. Tokratna je potekala v znamenju jaslje. V organizaciji likovne sekcije, ki jo vodi Elena Zechner in pod mentorstvom likovnic Otilije Kreft in Renate Sporn, so zanimive jaslice skupaj s šolarji naredili ali prinesli: Marija Marič, Dragica Dietner, Irena Jaušovec, Marija Gomboc, Tinka Omar, Evgen Hvalec in Silvo Stranšak. Cerkevni prostor so tako obogatile jaslice iz različnih, tudi modernih materialov: papirja, stiropora, žice, umetne slame, poharvanih kamnov ... sodobna bivališča Jezusa, ki ponovno prihaja na svet.

T. K. ■

B. B. L., foto: D. M. ■

Kitara in flavta v harmoniji

Minuli torek sta gostovala v cerkvi sv. Nikolaja v Murski Soboti kitarist Damjan Stanišić in flavtist Cveto Kobal. 32-letni Damjan Stanišić je z odliko diplomiral na Fakulteti glasbene umetnosti v Beogradu pri profesorici Veri Ogrizović, pri kateri tudi končuje magistrski študij. Prvo podiplomsko študijsko leto je končal z odličnim recitalom, ki ga je posvetil srbski sodobni glasbi za kitaro.

V času šolanja je postal dobitnik mnogih republiških, zveznih in mednarodnih nagrad. V grškem Volosu je prejel na mednarodnem festivalu kitare drugo nagrado. Za RTV Beograd je snemal tako klasično kot filmsko in pop glasbo. Po potrebi je igral v beograjskem in niškem simfoničnem orkestru. Je član Jugoslovanskega združenja klasičnih kitaristov. Sodeloval je s komornima orkestroma Beloti in Srdjana Jačimovića. Trenutno opravlja pedagoško delo na Glasbeni šoli v Murski Soboti.

Cveto Kobal je leta 1983 z odličnim uspehom diplomiral na Akademiji za glasbo v Ljubljani. Izpopolnjeval se je v Kanadi, Franciji in Švici. S štipendijo francoske vlade je bil tri leta slušatelj podiplomske specializacije v Parizu. Hkrati je leta 1988 diplomiral na Ecole Normale de Musique de Paris. Leta 1991 se je podiplomsko izpopolnjeval na University of Southern California v ZDA. Med študijem je dobil vrsto prvih nagrad na republiških in zveznih tekmovanjih, leta 1983 pa je

osvojil prvo mesto na Tekmovanju glasbenih umetnikov Jugoslavije. Koncertiral je kot solist s številnimi orkestri, na solističnih recitalih in kot član različnih komornih zasedb v Sloveniji, v republikah nekdanje Jugoslavije, Franciji, Italiji, Avstriji, Nemčiji, Madžarski in Izraelu. Snemal je za radio in televizijo ter solistično sodeloval na mnogih zgoščenkah. Bil je že član Slovenske filharmonije in Simfonikov RTV Slovenija ter urednik za resno glasbo na nacionalni televiziji. Sedaj je izredni profesor za komorno igro in docent za flavto na Oddelku za glasbo Pedagoške fakultete v Mariboru.

V Murski Soboti sta se predstavila Stanišić in Kobal z deli Gambarinija (Sonatina za flavto in kitaro v d-molu ter Sonatina za flavto in kitaro v C-duru), Strajnarja (Amabile), Ibarta (Entr'acte), Kumarja (Tantadrujeve želje), Ivanovića (Mediterraneo), Štuhca (Mobile) in Astorja Piazzolle (Bordel 1900, Cafe 1930, Nightclub 1960 in Concert d'aujourd'hui).

Igrici ljutomerskih šolarjev

Trideset nastopajočih

Med dejavnostmi, ki jih imajo na OŠ Ivana Cankarja Ljutomer, velja posebno zanimanje tudi za delo v dramskem krožku, ki ga vodi učiteljica Silva Kosi. Te dni so presenetili z dvema igricama, v katerih je sodelovalo več kot trideset učencev.

Ker ima ta mesec naziv veseli december, so seveda uvrstili v svoj repertoar nekaj takega, kar bi bilo temu primerno - v povezavi z zimo, živalmi, dedkom Mrazom ... In takšni sta igrici z naslovoma *Dedek Mraz v snežnem zmetu* ter *Izgubljena snežaka*. S pripravi so začeli že proti koncu septembra. Tedensko so vadili najmanj enkrat, pretekli četrtek pa so se naposled predstavili širši javnosti - otrokom iz vrta, učencem od 1. do 3. razreda matične šole in učencem podružnice Cvetka Golarja ter vsem, ki so hoteli priti na popoldansko predstavo »izven«. Kot so nam povedali nekateri obiskovalci, so

bili domala vsi navdušeni. Mentorica Kosijeva ne pripisuje zaslug izključno sebi, ampak sta ji tesno stali ob strani tudi učiteljica glasbenega pouka Janja Verbančič in učiteljica razrednega pouka Majda Kolbl. To je posebej razveselilo tudi igralca Galjo Šumaka in Mari-

no Cesarec, ki sta mnenja, da je sodelovanje pri dramskem krožku zelo zanimivo in ustvarjalno. Največja nagrada je aplavz, veselje pa so tudi, če uspejo zbrati kaj denarja za nagradni izlet, tako kot je bilo to po lanski predstavi.

Besedilo in foto: Jože Graj ■



Prizor iz igrice Izgubljena snežaka, ki je nastal na generalki v kulturnem domu v Ljutomeru.

Dnevi zborovskega petja



Minuli petek in nedelja sta minila v znamenju zborovskega petja in glasbe. Najprej je nastopil v soboški evangeličanski cerkvi pod pokroviteljstvom Lions kluba Murska Sobota mešani komorni zbor Carinthia Cantat (ali v prevodu Koroška poje) iz Slovenj Gradca. Zbor je bil ustanovljen 22. oktobra 1996 na pobudo zborovodje Toneta Gašperja in je štel na začetku le deset članov. Kmalu se jim je pridružilo še šest pevcev in pevk, tako da se tudi današnje število suče okoli številke šestnajst. Prvič so se javno predstavili na Občinski reviji pavskih zborov leta 1997 v Slovenj Gradcu, od takrat do danes pa so nastopili že na vrsti proslav, odprtih razstav, skupnih koncertih in drugih prireditvah. Repertoar zbora sega od renesančnih skladateljev prek slovenske in tuje umetne in ljudske pesmi do pesmi drugih narodov, še posebej pa so mu pri srcu domače koroške skladbe. Danes deluje zbor v okviru Kulturnega društva Slovenj Gradec. V okviru kulturno-umetniškega društva - in sicer tistega iz Bogojine z imenom Jožef Košič - pa deluje že od leta 1939 mešani pevski zbor iz tega kraja, ki je v nedeljo v Bogojini nastopil skupaj s pevskim zborom Sv. Nikolaja iz Murske Sobotne na koncertu Božično-novoletna voščilnica. - T. K., foto: J. Zauneker

Mitja Ficko in njegove Slike



V Galeriji Antea Trstenjaka je bila otvoritev razstave akademskega slikarja Mitje Ficka z naslovom Slike. Ob otvoritvi je bil tudi krajši glasbeni program, dela mladega umetnika pa bodo na ogled natančno do zadnjega dneva v letošnjem letu.

V ustvarjalnosti Mitje Ficka se zrcali skoraj otroška odkritosrčnost, kot sam pravi, pa v svojih delih želi prikazati stanja - miru, miline, skratka stvari tako, kot jih sam doživlja in odkriva. Pojubo združuje ustaljeno simboliko s svojo lastno. Na nekaterih slikah se srečujemo s kamenjem, puščavo, gorami, na drugih pa s pticami, cvetovi, listjem, vejicami, plodovi, zvezdami in vzorci različnih oblik. »Na njegovih slikah je neki pridih starosti - kot nekakšne freske so, ki jih je tu in tam okrnil čas in pridušil njihovo barvitost. K temu učinku je pripomogla tehnika, ki temelji na uporabi barvnih pigmentov, ki jih meša z akrilno emulzijo,« je ob predstavitvi napisala Nadja Gnamuš. - T. K.

Naložbe v Pomurkino Mesno industrijo

Zaokrožitev proizvodnje na skupni lokaciji

Po dokončanju naložb bo Mesna industrija pridobila dovoljenja za izvoz vseh izdelkov na najzahtevnejše trge

Zvstopom ABC Pomurke International v lastniško sestavo Mesne industrije se je začelo sredi leta 2000 novo obdobje v razvoju tega podjetja. ABC Trading, ki sta ga ustanovila ABC Pomurka International in podjetje Marka Slaviča iz Ključarovec, je postal junija leta 2000 51-odstotni lastnik Mesne industrije, z dokapitalizacijo v višini 700 milijonov tolarjev in z odkupom delnic enega od državnih skladov pa se je ta delež že kmalu povečal na več kot 75 odstotkov. Letos je odkupila družba ABC Pomurka International lastniški delež, ki ga je imelo v Mesni industriji podjetje Marka Slaviča, in tako postala glavni večinski lastnik, z večinskim lastništvom pa je prevzela tudi komercialne posle in skrb za servisiranje vseh dobaviteljev Mesne industrije.

Sredstva, ki so jih namenili za dokapitalizacijo, so v Pomurki Mesni industriji v celoti namenili za obnovo in posodobitev klavnice, ki je zdaj ena najsodobnejših v državi, izkušnje, ki jih imajo z najsodobnejšo tehnološko opremo, pa so zanimive celo za nekatere mesne industrije iz zahodnih držav.

Zaokrožitev proizvodnje na skupni lokaciji je bila med prednostnimi strateškimi cilji podjetja, zato so sočasno z začetkom naložbe v Klavnico začeli tudi s pripravo dokumentacije za gradnjo obrata Predelava in za preselitev iz mestnega središča. Obrat za proizvodnjo trajnih konzerv je že nared, naložba v vrednosti 1,2 milijarde tolarjev pa bo v dveh izmenah omogočila proizvodnjo 2.800 ton trajnih konzerv letno. Obrat trajnih konzerv je zgrajen v skladu z vsemi veterinarsko-higienskimi predpisi in bo pridobil tudi registracijo za izvoz na najzahtevnejše svetovne trge.

Zaokroženo podobo bo dobila Pomurka Mesna industrija sredi prihodnjega leta, ko naj bi do-

gradili še obrat za proizvodnjo klobasičarskih izdelkov. Z gradnjo nove klobasičarne ob Klavnici so začeli novembra, sredstva za to naložbo v predračunski vrednosti 1,3 milijarde tolarjev pa prav tako zagotavlja ABC Pomurka International. Po dograditvi bodo vanj preselili celotno proizvodnjo trajnih klobas, suhomesnatih in barjenih izdelkov, tudi ta proizvodnja pa bo po dokončanju naložbe pridobila ovalni žig in dovoljenje za izvoz na vse tuje trge.

Pomurka Mesna industrija si bo tako pridobila izvozno registracijo za celotno proizvodnjo,

v novi klobasičarni pa bodo letno lahko naredili 2.100 ton izdelkov.

Po dokončanju vseh omenjenih naložb bo imela Pomurka Mesna industrija najbolj celovito ponudbo med slovenskimi mesno-predelovalnimi podjetji, s



Darko Pejnovič, direktor ABC Pomurke International: »Z vstopom v lastništvo Mesne industrije smo začeli prevzemati vse komercialne funkcije za to hčerinsko družbo, prevzeli pa smo tudi vse obveznosti za servisiranje njenih dobaviteljev. Mesna industrija si je tako ponovno pridobila ugled med dobavitelji, saj je med tistimi družbami, ki svoje obveznosti poravnava v dogovorjenih rokih.«

Pomurka Mesna industrija bo ponudila letos trgu 4.200 ton mesnih izdelkov in 6.100 ton svežega mesa ter s tem ustvarila okoli 8 milijard tolarjev prihodkov. Podatki, da je znašala izguba v letu 2000 681 milijonov tolarjev, lani pa 381 milijonov tolarjev, potrjujejo, da se položaj izboljšuje. Z izgubo bodo poslovali tudi letos, vendar bo ta manjša kot lani. V Pomurki pravijo, da je izguba tudi posledica denacionalizacijskih zahtevkov v prejšnjih letih, ko so morali denacionalizacijskim upravičencem izplačati precejšnje zneske. Velike stroške jim povzroča tudi odvoz klavniških odpadkov, saj za to letno namenijo okoli 180 milijonov tolarjev.

prenosom nekaterih poslovnih funkcij na ABC Pomurko International pa zdaj zaposluje 292 delavcev, ki se ukvarjajo predvsem s proizvodnjo.

V Klavnici Mesne industrije bodo letos zaklali 10 tisoč govedi in 90 tisoč prašičev, s tem se uvrščajo med največje klavnice v državi, sicer pa klavne zmogljivosti dovoljujejo zakol 800 prašičev dnevno. Tolikšnega zakola ne načrtujejo, saj jih omejujejo hladilniške zmogljivosti, so si pa zastavili cilj, da letno zakoljejo od 110 do 120 tisoč prašičev in 20 tisoč ton govedi.

Ludvik Kovač ■

Oblikovanje novega agroživilskega sistema v Pomurju

Povezovanje pridelave in predelave

Korporacijski sistem bo vključeval samostojne poslovne subjekte, zaživel pa bo v letu 2004

Zustanovitvijo podjetja Agrar so njegovi ustanovitelji napovedali oblikovanje novega agroživilskega sistema v Pomurju, napoved pa so začeli ureničevati z nakupom Kmetijskega gospodarstva Rakičan, ki naj bi predstavljalo hrbtenico pri povezovanju pomurskega kmetijstva. Po prevzemu Kmetijskega gospodarstva Rakičan v začetku leta je kupil Agrar v marcu še soboški Agromerkur, logično nadaljevanje napovedanega procesa pa je bil tudi vstop v lastništvo v radgonskem MIR-u. Po besedah Dragana Salavca so si zastavili za cilj oblikovanje korporacijskega sistema, ki bo v začetku vključeval samostojne poslovne subjekte: Kmetijsko gospodarstvo Rakičan, MIR G. Radgona, Agromerkur M. Sobota in podjetje 13M, povezovala pa jih bo skupna blagovna znamka MIR. Kakšna bo prihodnja organiziranost teh subjektov, pa bodo pokazale potrebe. S poslovno politiko so si zastavili cilj, da nov poslovni sistem zaživi v letu 2004, za njegovo uspešno delovanje pa iščejo mlade strokovnjake, ki bodo cilje sposobni doseči.

Podjetje Agromerkur, ki je imelo v letih od 1997 do 2000 pri piščančjem mesu desetodstotni tržni delež na slovenskem trgu in šestodstotni delež v izvozu slovenskega piščančjega mesa, je bilo ponovno ustanovljeno letos, ko so podjetje v stečaj odkupili novi lastniki. Ti so se že kmalu po nakupu odločili za nov naložbeni cikel v podjetju, saj se zavedajo, da bodo le tako lahko konkurenčni na trgu. Po prvotni nameri, da obnovijo obstoječo klavnico, so se odločili za zgraditev nove, povsem nova pa je tudi oprema za klanje perutnine. Z aktivnostmi za gradnjo dva tisoč kvadratnih metrov novih proizvodnih prostorov so začeli aprila, konec septembra so končali z gradnjo, nova klavnica je nared in v prihodnjih dneh bo v njej že stekla proizvodnja.

Klavniške zmogljivosti se z novo klavnico ne bodo povečale, posodobljen tehnološki proces pa bo zagotovil višjo kakovost mesa in končnih izdelkov. V podjetju, ki trenutno zaposluje 101 delavca, bodo letno zaklali in obdelali 2.721.000 tisoč piščancev, 25 tisoč kokoši in 15 tisoč petelinov. Z dokončanjem omenjene naložbe so v Agromerkuru pripravljeni na obdobje, ko začnejo veljati novi veterinarski predpisi, v novo klavnico in predelavo pa so lastniki vložili milijardo tolarjev.

Na zadnji seji je nadzorni svet družbe MIR, ki se je prvič sestel v novi sestavi, predseduje pa mu Dragan Salavec, razrešil s funkcije predsednika uprave družbe Branka Križana, na njegovo mesto pa imenoval Milana Harija. Nadzorni svet je dal priznanje Branku Križanu za dosedanje uspešno vodenje podjetja, skupaj pa so se odločili, da izžive evropske konkurence prepustijo mladim. Milan Hari, ki je v MIR-u pred leti že opravljal različne funkcije in je bil tudi direktor proizvodnje, od junija 2000 do septembra 2001 pa je prevzel mesto direktorja proizvodnje in namestnika predsednika uprave, bo začel opravljati funkcijo predsednika uprave MIR-a z novim letom. Branko Križan bo do konca januarja še ostal v podjetju, nato pa ga bo sporazumno in na lastno željo zapustil.

Poleg klavnice ima Agromerkur lastno reprodukcijsko verigo, saj imajo lastno farmo nesnic in valilnico, vzrejo brojlerjev pa imajo organizirano pri 42 kooperantih, ki jim krmila zagotavljajo iz mešalnice KG Rakičan v Lipovcih.

Oblikovalci novega agroživilskega sistema so se odločili za skupno trženje izdelkov, ki jih bodo prodajali pod skupno blagovno znamko Mir, njihov cilj pa je vzpostavitev dolgoročnega zaupanja kupcev. Cilj skupne blagovne znamke zato ni le povečana sledljivost, pač pa tudi nadzor nad izdelki od začetka reprodukcije verige do končnega izdelka, s čimer želijo končnemu uporabniku zagotoviti najvišjo stopnjo varnosti.

Pred pomembno prelomnico so tudi v družbi MIR, kjer so si novi lastniki zastavili cilj, da si družba pridobi status industrijskega obrata in vsa izvozna dovoljenja za tuje trge. Z naložbami v predelavo, ki že potekajo in bodo stale okoli 1,7 milijarde tolarjev, bodo končali do marca prihodnje leto, na zadnji seji nadzornega sveta pa so sprejeli sklep o ustanovitvi nove družbe MIR Klavnica in investicijski projekt za gradnjo nove klavnice ob predelavi na Melch. Gradnja nove klavnice za prašiče bo stala 710 milijonov tolarjev. Z dokončanjem nove klavnice in predelave bo MIR tehnično in tehnološko ustrezno opremljen in sposoben za nastop na trgih Evropske unije, od vodstva podjetja pa bo odvisno, kako bodo izkoristili priložnost na teh trgih.

Ludvik Kovač ■

2003

Raziščite svoje ozvezdje varnosti!

POKOJNINSKA

STANOVANJSKA

ZDRAVSTVENA

ZIVLJENJSKA

NEZGODNA

AVTOMOBILSKA

Ob prihajajočem letu Vam želimo prijetne praznike, predvsem pa zdravja in zadovoljstva. Zagotavljamo vam, da bodo vaša zavarovanja tudi letu 2003 varna, kakovostna ter kot vse doslej, tudi konkurenčna.

Z najboljšimi željami.



Adriatic Murska Sobota, Ulica arhitekta Novaka 13, tel.: 539 10 10

Milano: 02/88480000, 02/88480001, 02/88480002, 02/88480003, 02/88480004

*Preživite miren
in srečen božič!
Leto 2003 naj vam bo
naklonjeno in uspešno!*

*Franc Cihot,
župan občine
Moravske Toplice*

*Blagoslovljene
božične praznike ter
srečno in uspešno
novo leto 2003 vam želi*

*župan občine Črenšovci
Anton Förmann*

*Blagoslovljen božič
ter zdravo in uspešno
novo leto 2003*

*župan občine Kokilje
Pavel Nemec*

*Da bi preživeli
praznike v krogu tistih,
ki jih imate najraje,
ter v letu 2003 doživeli veliko
sreče in uspehov,
vam želim*

*župan in občinski svet
občine Grad*

*Vesele božične
praznike ter srečno in
uspešno polno novo leto
2003 vam želim*

*Jožef Kocun in župan občine Pandava
mag. Anton Balažek*

*Kellemes karácsonyi ünnepkel
és boldog új évet kíván*

*Jožef Kocun és
mag. Anton Balažek, Lendva
község polgármestere*

*Blagoslovljene
božične praznike,
novo leto 2003 pa naj bo
zdravo, srečno in uspešno*

*župan občine Velika Polana
Andrej Lebar*

*Ok iztekajočem se letu
Vam želim blagoslovljene
božične praznike ter srečno,
zdravja polno in uspešno
novo leto 2003*

*župan občine Veržej
Drago Legen*

*Miren božič
ter srečno, zdravo in
uspešno novo leto želijo*

*župan Marjan Kardinar, občinski svet
in uprava občine Dobrovnik*

*Kellemes ünnepkel és boldog
új évet kíván. Marjan Kardinar
polgármester, Dobronak
községi tanácsa és a
községi hivatal.*

*Vsem občankam
in občanom občine Radenci
želimo mirne božične praznike
in srečno novo leto*

*župan občine Radenci
Jože Toplak*

*Dosežene nam
daje moči, da smelo in
z delovnim članom vstopamo
v leto 2003. Verjamemo, da bomo
s skupnimi močmi dosegli dobre
rezultate in visoko zastavljene cilje
na vseh področjih. Cenjene občanke
in spoštovani občani, želimo vam
osebno srečo, zdravja, zadovoljstva
in uspehov polno novo leto*

*župan občine Ptužomer
Jožef Spindler in
občinski svet*



*Preživite božič
v osebnem zadovoljstvu,
v letu 2003 pa veliko sreče,
zdravja in uspehov*
župan občine Puconci
Tadeik Novak

*Občankam in občanom
želim blagoslovljene božične
praznike ter srečno, predvsem
pa zdravja polno leto 2003*
župan občine Gornji Petorci
Franc Štchlhuber

*Blagoslovljen božič in
srečno, predvsem pa zdravja
polno leto 2003*
župan občine Turnišče
Jože Kocel

*Blagoslovljene
božične praznike
v krogu najdražjih,
predvsem pa zdravja
in sreče polno leto 2003*
župan občine Cankova
Drago Vogrinčič

*Občankam in občanom
občine Odranci želim
blagoslovljen božič
in vse najkorpse
v letu 2003*
župan občine Odranci
Ivan Markoja

*Ljubezen in blagoslov
božičnih praznikov naj Vam
odpreta srca ter podarila miru,
zdravja in razumevanja, ki naj
Vas spremlja v novem letu 2003*
župan občine Bellinci
Mitlan Kerman

*Pretivalcem
občine Tišina želim
vesele božične praznike
in srečno novo leto 2003*
župan občine Tišina
Jože Porediš

*Vesele božične praznike
in blaginjo v letu 2003*
župan občine Šatorci
Aleksander Abraham
in člani občinskega sveta

*Vesel božič
in srečno novo leto 2003
s porabilom na predstavo*

»BOŽIČNA NOČ
PRI IVANOVEM IZVIRU
• NA RAZKRIŽJU«
24. 12. 2002 ob 19. uri
28. 12. 2002 ob 18. uri
4. 1. 2003 ob 18. uri

župan občine Razkrižje
Planke Francšič

*Naj vam bližajoči se božično-
novoletni prazniki napolnijo
domove z ljubeznijo
in toplino, v letu 2003 pa vas naj
spremljajo zdravje, mir in sreča*
župan občine Kuzma
Jožef Škalič



Zlatoporočenca Petek



Petkova sta doma v Veliki Polani. Štefan se je narodil 1925. leta, Ana pa 1933. leta. Poročila sta se 1952. leta v cerkvi Srca Jezusovega v Veliki Polani, kjer sta tudi zdaj, po petdesetih letih, dala darovati zahvalno mašo. V zakonu se jima je rodilo pet otrok, od katerih pa živijo: Minka, Micka, Trezika in Anka. Imata štiri vnuke: Gašperja, Lucijo, Aljaža in Urško, ki je babico in dedka tudi lepo nagovorila, ko sta praznovala. Petkova Števek in Ančka, kakor ju kličejo v kraju, sta se ukvarjala s kmetijstvom, našla pa sta tudi čas za delovanje zunaj doma. Jubilant je deloval v KS, čehu in društvu upokojencev. Jubilantka Ana pa je našla ob delu na kmetiji in v gospodinjstvu tudi čas za aktivnosti v župnijskem svetu. - J. Ž.

Zlatoporočenca Jerič



Petdesetletnico zakonskega življenja sta pred kratkim praznovala Štefka in Andrej Jerič iz Melinca. Poročila sta se namreč daljnega 1952. leta. V zahvalo za srečen zakon sta dala darovati sveto mašo. Obred v domači (melinski) kapelici je imel upokojeni župnik Ivan Sušec, potem pa je bilo slavlje v družinskem krogu. Ker so Melinci obmurska vas, mnogi vaščani pa ribiči, se tudi pri Jeričevih niso mogli izogniti ribji pojedini. Za to je poskrbel kuhar Jože Prša. Na mizi so bile seveda tudi druge dobrote. Slavlje so popestrili pevci društva za varstvom in vzgojo ptic Slavček Beltinci, z glasbo pa jih je spremljal Boštjan, vnuk zlatoporočencev. In dedek in babica sta zaplesala uvodni valček. Jeričeva sta dala življenja sinovoma Vladu in Andreju ter hčerkam Emiliji, Mariji in Regini. Imata deset vnukov. Na jesen življenja živita pri sinu Andreju. Ne glede na leta (Andrej je star 76, Štefka pa 75 let) se počutita dobro, sta še polna delovne energije in na kmetiji, kjer sta živela in delala celo življenje, tudi zdaj še kaj pomagata. No, Andrej je bil tudi nekaj let na sezonskem delu (gradbeništvo) v Avstriji, kajti dodatni zaslužek je bil za večjo družino vedno dobrodošel. - J. Ž.

Na kratko

Spodnja Ščavnica

V Križanovem gostišču je bil ustanovni občni zbor Društva podeželskih žena Gornja Radgona, ki se ga je udeležilo 78 žena in deklet. Gre pravzaprav za preimenovanje AKŽ, ki je deloval 27 let in je imel 130 članic. Za predsednico DPŽ so izvolili Angelco Rakuša, podpredsednica pa je Marica Širnik. Aktivnost društva bo ostala enaka. Tako bo tudi še naprej deloval ženski pevski zbor; skupaj s KZ Gornja Radgona, ki organizirano delovanje vseskozi podpira, pa bodo med drugim še naprej prirejali tudi vsakoletni Dan žerwe na Spodnji Ščavnici. (L. Kr.)

Beltinci

V okviru župnijske Karitas Beltinci deluje skupina za samopomoč, ki pomaga osamljenim in ljudem s posebnimi potrebami. Šteje dvanaest članic, predvsem iz kmečkih družin. Srečujejo se ob torkih. Pred kratkim pa so imeli v župnijskem domu razstavo izdelkov, ki so jih naredili otroci, ki obiskujejo vzgojni delovni center v Murski Soboti, in otroci, ki so doma, a tudi tem skuša pomagati skupina za samopomoč. (J. Ž.)

Osnovna šola G. Petrovci

Najlepša šola v Sloveniji

Priznanje za dobro delo gornjepetrovskim turističnim in pedagoškim delavcem

O bčina Gornji Petrovci že vrsto let sodeluje v programu Moja dežela - lepa in gostoljubna, ki ga organizira Turistična zveza Slovenije. Tako smo se vsako leto prijavili na ocenjevanje krajev, gasilskih domov in letos tudi na ocenjevanje najlepše osnovne šole v Sloveniji.

Zelo smo zadovoljni, da je plačan naš trud pri obnovi Osnovne šole Gornji Petrovci z letošnjim priznanjem za najbolj urejeno osnovno šolo v Sloveniji. Slovesna podelitev priznanj je bila konec novembra na Gimnaziji v Litiji. Prireditve smo se udeležili: ravnateljica OŠ Gornji Petrovci Danica Čeh, učenci osnovne šole: Jani Pirc, Petra Kličan, Anamarije Svetec, Staša Svetec, iz Turističnega društva Vrtnek Gornji Petrovci Marija Došen, iz Občine Gornji Petrovci Biserka Kuronja in Stanko Kozic ter iz Pomurske turistične zveze Štefan Dravec. Dijaki Gimnazije Litija so pripravili kratek kulturni program, po slovesni podelitvi priznanj pa smo se udeležili skromne pogostitve.

S. K. ■

VESTNIK



Ravnateljica Osnovne šole Gornji Petrovci ga. Danica Čeh s priznanjem za najlepšo osnovno šolo v Sloveniji. Na posnetku sta tudi predsednik Pomurske turistične zveze Štefan Dravec in predsednik Turistične zveze Slovenije Marjan Rožič.

Na kratko

Odranci

Odranski župan Ivan Markoja je sprejel 24 upokojenih ravnateljev šol z območja UE Lendava. Ti so se sešli v Odrancih na svojem tradicionalnem stanovskem srečanju. V Odrancih so si tudi ogledali nov športno-rekreacijski center. (J. Ž.)

Brigadirji ne mirujejo

Na vseslovenskem srečanju brigadirjev, ki je bilo v Ljubljani in so se ga udeležili predstavniki klubov mladinskih delovnih brigad, med njimi tudi delegacija iz Pomurja na čelu s predsednikom kluba brigadirjev iz Murske Sobote Evgenom Titanom, so poudarili, da morajo iti v korak s časom. To ne velja le za oblike enotnega organiziranja, saj marsikje delujejo povsem samostojno, drugje pa kot nekakšne sekcije Zveze borcev, ampak tudi za načrtovanje akcij v prihodnje.

Poudarili so, da mladinsko prostovoljno delo ne bi smelo zamreti, pri čemer bi se le-to moralo prilagoditi zahtevam sodobnega časa. Pri tem imajo v mislih ne le koristnost druženja brigadirjev, ampak tudi zbiranje številnega gradiva, fotografij, značk, stenskih časopisov, biltenov in opreme ter ustanavljanje mladinskih klubov v osnovnih in srednjih šolah s prilagojeno vsebino. Tako naj bi vrednote ljubezni do domovine popestrili z organiziranjem raznih oblik pomoči starejšim v nesreči in naravovarstvenimi nalogami, povezanimi z ekološkimi akcijami čiščenja narave. Zelo pomembno se jim zdi tudi izdajanje edicij, zaradi česar so že doslej nadvse dobro sodelovali in izmenjali bogate izkušnje.

Vsekakor je spodbudno, da so uvrstili med aktivnejše klube brigadirjev poleg Celja, Laškega, Ljubljane, Primorske in Ptuja tudi Mursko Soboto, saj je bila mladinska delovna brigada Štefana Kovača velikokrat deležna posebnega priznanja za ogromen prispevek pri izvedbi številnih mladinskih delovnih akcij v domovini in drugje. Kot pomembna naloga je poudarjena nujna pomladitev članstva, da bi prostovoljno delo zaživel tudi v novih razmerah. Temu nameravajo prilagoditi nove oblike delovanja in še večjo skrb nameniti srečanjem brigadirjev.

Naslednje leto bo v Novi Gorici večja proslava ob 55-letnici začetka gradnje tega mladega slovenskega mesta, kjer pričakujejo tudi večjo udeležbo nekdanjih pomurskih brigadirjev.

Milan Jerše ■

Prihodnost je predvidljiva



Osebo posojilo z nespremenljivo mesečno obveznostjo

Ponujamo vam osebno posojilo, pri katerem je mesečna obveznost ves čas trajanja posojila nespremenljiva. Posojilo je obrestovano z ugodnimi nominalnimi obrestmi, ki se med odplačevanjem ne spremenijo. Tako že ob najemu posojila natančno veste, koliko boste mesečno odplačevali in koliko vas bo po-

sojilo stalo. Osebno posojilo vam bomo odobrili hitro in brez dokazil, kako boste denar porabili. Višina posojila je odvisna od vaših rednih mesečnih prejemkov, najdaljša doba odplačevanja pa je 3 leta. Posojilo po svoji meri si lahko izračunate tudi sami na spletni strani <http://www.nlb.si>.



ljubljska banka

Nova Ljubljanska banka d.d. Ljubljana

Divizija Pomurje

Vsem varčevalcem, kreditojemalcem in poslovnim partnerjem se zahvalujemo za zaupanje v prepričanju, da bo naše sodelovanje tudi v prihodnje tako uspešno kot doslej.

SREČNO 2003!



ljubljska banka

Nova Ljubljanska banka d.d. Ljubljana

Divizija Pomurje

Božična srečanja ob bolniški postelji

TV OKNO

www.p-inf.si



Zvonijo zvonovi domači Žive kličem, mrtve objokujem, strele strem

Obiskali smo livarno zvonov

Letos mineva 35 let, odkar so začeli (1967. leta) vlivati zvonove v livarno Feniks Žalec. Od tam so tudi številni pomurski in slovenskogoriški zvonovi, ki, kot je za zvonove zapisal nemški pesnik Schiller, *žive kličejo, mrtve objokujejo, strele str(ej)jo*.

Tehnolog v žalski livarni Tone Kač je povedal, da letno vlijejo od 80 do 90 zvonov, težkih od 50 do 2.800 kilogramov. Vsi zvonovi imajo zaporedno številko. Vlivajo tudi zvonove, težke manj kot 50 kilogramov.

Skupna teža zvonov, vlitih v enem letu, znaša od 25.000 do 35.000 kilogramov. Litina je koristov bron.

vanje zvona? Obsežni odgovor na to vprašanje bi bil predolg, zato navajam krajšo verzijo.

Iz livarskega peska in dodatkov za njegovo utrditev naredijo tako imenovani peščeni »formi« oziroma modela: eno za notranjo obliko zvona, drugo pa za zunanjo, na kateri so tudi napisi in podobe ter okraski. Potem dajo zunanji model na no-



»Vlivanje zvonov je za marsikatero župnijo dogodek, enak kot blagoslovitev zvonov, preden jih potegnemo v zvonik.«

»Nemalokrat je pred vlivanjem obred blagoslovitve litine. Pridejo tudi župljani in zapoje cerkveni pevski zbor ...«

Med decembrskim obiskom žalskega Feniksa (prej se je imenoval Feralit) sva s fotografom imela srečo, saj sva si lahko ogledali že izdelane (usklaščene) zvonove in prisostvovala odstranjevanju livarskega peska oziroma šablona s sveže ulitega zvona. Ta je prikukal na plano kot piščanček iz jajčne lupine.

Zanimivo pa je tudi pričevanje o zvonovih višjega kustos Franca Kuzmiča iz Pokrajinskega muzeja v Murski Soboti, objavljeno (daljši tekst) v zborniku Na prelomih tisočletij:

»Zvonove so uporabljali že primitivni narodi. Najstarejši znani primerki zvonov so v muzeju v Edinburgu, v kölnskem muzeju pa je zvon iz 613. leta. Najtežji zvon je v moskovskem Kremlju, saj je težek 200 ton. Najstarejši zvon izvira iz Niniv današnjem Iraku. V antični Grčiji so z njim naznanjali preplah, Rimljani pa so z njim pozivali ljudi v hram, k pogrebu itd. Zvonec v zasebni hiši so poznali že Rim-

ljani. V krščanstvu pa so zvon začeli uporabljati za časa papeža Sabinijana (604–606). Skozi zgodovino so se oblikovali razni nameni zvonjenja: jutranjica, zvonjenje ob sedmih, opoldansko, večerno zvonjenje, ob petkih, bogoslužno, mrliško in pogrebno zvonjenje, izredno zvonjenje ob hudi uri ali požaru ... Poznamo pa tudi posebno zvrst zvonjenja – pritrkavanje.«

»Od kdaj običajna dnevna zvonjenja v cerkvah?«

»Jutranje izvira iz Parme v Italiji, kjer so začeli 1317. leta za božič zvoniti zjutraj v treh presledkih, mestni svet pa je odredil, da morajo ob jutranjici delavci oditi na delo. – Opoldansko zvonjenje je uvedel francoski kralj Ludvik XI. (1461–1483) in ne – kot je dolgo veljalo – papež Kalist. – Večerno zvonjenje je bilo v navadi že v srednjem veku in z njim so naznanjali začetek noči in nočni red. Danes je to zvonjenje posvečeno angelovemu pozdravu Ave Marija. Uvedel ga je papež Gregor IX. (1227–1241). – Zvonjenje ob petkih ob 15. uri pa je od 1386. leta v počastitev Jezusovega trpljenja.«

»Zvonovi pa naznanjajo tudi človeško smrt.«

»Zvonjenje mrtvim je bilo v navadi že v osmem stoletju. Sino da v Kalkutu v Northumberlandu je namreč 787. leta naročila: ko umre škof, naj se vsi božji služabniki na glas zvona zberejo v cerkvi. Z zvonovi pa so tudi naznanjali smrt. Tako je, na primer, opat Sturm v Fuldi 799. leta, ko je čutil, da se mu bliža smrt, dal zvoniti z vsemi zvonovi, nakar so se opati zbrali k molitvi.«

»Menda so bila obdobja, ko je bilo zvonjenje prepovedano?«

»V času francoske revolucije je bilo zvonjenje 11. aprila 1796 prepovedano. Tedaj so občine dobile dovoljenje, da so zvonove sneli in jih prelili v topove. V vsaki občini je smel ostati en top in z njim so vabili k vstaji. – Leta 1769 je škofija naročila odpravo zvonjenja na predvečer praznikov. Z dekretom iz 1787. leta pa so odpravili skoraj celonočno zvonjenje pred dušnim dnevom oziroma dnevom mrtvih. Tudi zvonjenje proti toči so prepovedali. V katoliških cerkvah pa zdaj ne zvonijo na veliki četrtek.«

»Zvonovi, zvoniki, zvonjenje v Pomurju?«

»Tudi v svetu ob Muri so namenili zvonovom kot znanilcem dnevnega časa, povabil k bogoslužju in znanilcem drugih pomembnih dogodkov (smrt, pogreb, požar, bližajoče se neurje) veliko pozornost. Seveda si v prvih časih pokristjanjanja niso mogli privoščiti zvonov in so imeli cerkve brez zvonikov in zvonov. Iz vizitacijskih zapisnikov lahko zvemo, kdaj so dobile nekatere katoliške in evangeličanske cerkve prve zvonove. Luteranska komisija je zabeležila 13. julija 1627. leta, da dobi soboški kantor od zvonjenja mrliču štiri denarje. Torej so takrat že morali imeti zvon. Vizitacijski zapisnik v katoliški župniji v Murski Soboti iz leta 1698 pa omenja tri lepo ugašene zvonove. Sicer pa je v zvoniku še danes zvon iz 1371. ali 1571. leta, saj druga številka še ni povsem zanesljivo identificirana: je po vsej verjetnosti najstarejši zvon v Prekmurju.«

Tehnolog v žalskem Feniksu Tonetu Kaču sem hvaležen za neposreden prikaz izdelave zvonov, višjemu kustos Pokrajinskega muzeja v Murski Soboti Francu Kuzmiču pa za kratek sprehod skozi zgodovino zvonov in zvonjenja.

Štefan Sobočan
Foto: Jure Zauneker



Na podlagi sklepa stečajnega senata Okrožnega sodišča v Murski Soboti, opr. št. St 10/2002 - 55, z dne 16.12.2002 objavljamo

JAVNO DRAŽBO

za prodajo premoženja stečajnega dolžnika:
ELGO, razvoj, inženiring, zastopanje, trgovina,
Vidonci, d. o. o., Vidonci 16 - v stečaju, in sicer:

Predmet prodaje:

Poslovna stavba površine 1939 m², zelenica površine 4243 m² in dvorišče površine 1060 m², stoječe na parc. št. 1628/2, k. o. Ljutomer, vpisani v vl. št. 1869 k. o. Ljutomer.

Izključna cena je 122.000.000 SIT.

Pogoji prodaje:

1. Na dražbi lahko sodelujejo domače fizične in pravne osebe ob pogoju, da plačajo varščino v višini 10 % izključne cene na TR stečajnega dolžnika št. 24900-6004081717 pri Raiffeisen Krekova banka oziroma zagotovijo varščino s predložitvijo nepreklicne bančne garancije domače banke na prvi poziv.
2. Kupci morajo skleniti pogodbo najkasneje v 8 dneh od dneva javne dražbe, kupnino pa plačati v 15 dneh po podpisu pogodbe oziroma v 3 mesecih od dneva sklenitve pogodbe, če 15. dan po sklenitvi pogodbe predložijo nepreklicno bančno garancijo, unovčljivo na prvi poziv za znesek kupnine.
3. Izročitev oziroma prenos prodanih stvari se izvrši po popolnem plačilu kupnine.
4. Vse stroške v zvezi s pogodbo, prenosom nepremičnin ter davkov na dodano vrednost plača kupec.
5. Prodaja poteka po načelu videno - kupljeno.
6. Ogled stvari je mogoč po dogovoru po tel. 02 531 13 48.
7. Javna dražba bo dne 13. 01.2003 ob 13.00 na Okrožnem sodišču v Murski Soboti v razpravni dvorani št. 12.

»Največ zvonov vlivamo za naročnike iz Slovenije in BiH, pravzaprav njeno entiteto Republiko Srbsko. Torej tudi za pravoslavne cerkve. Precej zvonov, a manjših, smo izdelali za misijonske postojanke na Madagaskarju, Slonokoščeni obali, Avstraliji, Argentini ...« je povedal tehnolog Kač, ki dobro pozna vse naše kraje.

Kaj vse je treba narediti za vli-

tranjega, v prostor med njiju pa vlijejo litino. Po nekaj dneh hlajenja odstranijo peščena modela in »pokaže« se vlit zvon.

Tega nato očistijo z ročno brusilko, z glasbenimi vilicami preizkusijo tone in zvon je pripravljen za postavitev v zvonik. V livarni seveda vlijejo tudi bat. Sami ali pa ob pomoči kooperantov izdelajo nosilno konstrukcijo zvona.



V ZAVAROVALNICI TRIGLAV, D.D., OBMOČNA ENOTA MURSKA SOBOTA, prilagajamo naše storitve potrebam in željam naših strank. Zato s 27. decembrom 2002 uvajamo dežurno službo, ki bo strankam v nujnih primerih na razpolago 24 ur na dan vse leto in bo dosegljiva na tel. št. 041/760 260.

Ob tem uvajamo tudi nov delovni čas na sedežu Območne enote v Lendavski 5, v Murski Soboti. Tako vam bomo v središču za stranke od 27. decembra naprej na voljo od ponedeljka do petka med 7. in 16. uro.

Navdušene stranke s trajnim zaupanjem so naša vizija, izpolnitev vaših želja in potreb pa naša dolžnost in veselje.

KER ŽIVLJENJE POTREBUJE VARNOST

triglav

ZAVAROVALNICA TRIGLAV, d.o.o.

Najpopularnejša skupina Bepop Sedaj živimo svoje sanje

Vozračju je bilo nekaj posebnega. Nekaj mladih je že čakalo, da bodo ugledali trenutno najbolj popularno, najbolj slavno in sploh naj... skupino, ki je obnorela osnovnošolce pa tudi mlajše, čeprav gredo tudi starejšim njihove pesmi, kot so Ti si moje sonce in Odpelji me, hitro v uho. Temperatura pričakovanja se je dvigala, bepopovci pa so zamujali. Potem so prišli – 22-letna Tinkara, študentka višje komercialne šole, 20-letna Ana, študentka Visoke poslovne šole za podjetništvo, 19-letna Alenka, ki obiskuje maturitetni tečaj na Ptuju, in 23-letni Simon, ki je absolvent Fakultete za računalništvo in matematiko. Takšni so, kot sem pričakovala – razigrani, odprti in simpatični bepopovci.

Zbiranje članov za skupino Bepop je bilo zelo odmevno. Ste verjeli, da bo skupina doživela takšen uspeh in boste tako popularni?

Tinkara: Mislim, da nobeden ni pričakoval takega uspeha.

Alenka: Še tisti, ki so to organizirali, ne.

Ana: Ta formula je sicer preizkušena v tujini, saj so ugotovili, da publika to dobro sprejema, in poskusili so tudi v Sloveniji.

Pred nekaj meseci ste bili še običajni najstniki in mladostniki. Sedaj pa ... Kako sami doživljate svojo popularnost?

Tinkara: V tej vlogi se dobro počutimo in počasi se navajamo, da nas ljudje prepoznavajo.

Alenka: Velik preobrat je bil. Pred enim letom smo se mirno sprehajali po ulicah, sedaj pa tekajo za nami in nas prosijo podpis.

Simon: Super je.

Ste občutili samo pozitivne strani slave ali tudi negativne?

Ana: Do sedaj se nam ni zgodilo nič negativnega, kar bi bilo omembe vredno. Pozitivno pa je to, da smo danes tukaj v Murski Soboti, da imamo koncerte, da se prodajajo naše plošče, in sploh vse, kar se dogaja.

Člani skupine ste vsi zelo dobri prijatelji?

Ana: Postali smo najboljši in neločljivi prijatelji, tako na odru kot v zakulisju.



Sedaj imamo zajtrk, kosilo in večerjo hkrati, je potožila Alenka med našim pogovorom.

Simon: Ne, tudi na izboru ni bilo nobene tekmovalnosti in smo sodelovali med sabo. Zakaj pa ne bi, saj smo bili tam vsi z istimi željami in cilji.

Je pa bilo žalostno gledati mlade, ki jih niso izbrali?

Tinkara: Jaz sem skoraj od-



Ko so odhajali, jih je čakalo novo presenečenje. Na stopnicah in hodniku se je trlo njihovih oboževalcev.

Fan Klub:
Fan Klub Bepop
Riharjeva 22
1000 Ljubljana

svoje stiliste. Oni dajejo predloge in povejo svoje želje. To pa potem uskladimo. Mi moramo imeti kot celota dober videz.

Naj se ob tem dotaknemo še Nejca. Kako je bilo, ko ste morali prvič na oder brez njega?

Alenka: Prvič se je to zgodilo na koncertni turneji. Eno je, ko na vajah vadiš brez njega, drugo pa je, ko imaš pod odrom oboževalce. Njemu smo posvetili pesem I'll be missing you. Ko smo jo zapeli na odru, nas je zvi- lo. Komaj smo zadrževali solze in tudi pod odrom so jokali.

Ana: Ne samo jokali, drli so se. V ozadju je bila njegova slika in imela sem občutek, kot da je res z nami. Da je na odru in da z nami nastopa. Vedno tudi bo z nami.

Tinkara: On je imel posebno vlogo v naši skupini, vedno je bil nasmejan in vedno poln energije. Takšnega se spominjam.

Ste se prestrašili, da bi se vse skupaj končalo?

Simon: Ja, v tistem trenutku sem se res.

Tinkara: Takrat sploh nismo dojeli, kaj se dogaja. Mislim, da smo se tudi zaradi njega odločili, da gremo naprej. On bi si to zagotovo želel.

Ste razmišljali, da bi na njegovo mesto postavili katerega drugega mladega pevca?

Ana: Vsaka poteza, ki bi jo naredili in bi povabili še koga, bi bila napačna.

Simon: Vsakega novega člana bi potem primerjali z Nejcem. To ne bi bilo dobro, zato na to možnost nikoli nismo niti pomislili.

Ste si pred nekaj meseci predstavljali, da boste tako kmalu nastopali pred večtisočglavo množico, ki vas obožuje?

Ana: Ne, kje pa.

Simon: Sedaj živimo svoje sanje.

Se ne bojite, da bi se zbudili in ugotovili, da se vam vse skupaj samo sanja?

Alenka: Se, zato pa se ves čas ščipljemo. Tako, da vemo, da je res, kar se dogaja.

In še sporočilo za naše mlade hralce Vestnika in vsem, ki jim je skupina všeč?

Alenka: Je odgovorila v imenu vseh: Bodite še naprej 'fajni', še naprej nas poslušajte in čim prej se spet vidimo.

A. Nana Rituper Rodež,
foto: A. N. R. R.

Radio Murski val, časopis Porabje in Vestnik

Skupaj v svetovnem spletu

Program Phare je najpomembnejši predpristopni program Evropske unije, ki pomaga državam kandidatkam, da sprejmejo in uskladijo acquis, se pripravijo na konkurenčni boj na trgu Evropske unije ter postopno dosežejo ekonomsko in socialno kohezijo.

V okviru programa deluje tudi Sklad za male projekte, ki se je izkazal kot učinkovit in priljubljen mehanizem Evropske unije za finančno pomoč manjšim projektom. Projektna aktivnosti so namenjene povezovanju ljudi in reševanju konkretnih problemov, ki nastajajo zaradi državne meje. Skušajo izboljšati razmere za življenje in delo ter obenem pripraviti prebivalce na obeh straneh meje na vstop Slovenije v Unijo. Ta trenutek poteka v okviru Sklada za male projekte Slovenija/Madžarska 2000 v naši pokrajini in v obmejni regiji v sosednji Mađarski dvanaest projektov, med njimi tudi projekt radia Murski val z naslovom Izboljšanje infor-

miranosti v obmejnih regijah. Partner Murskega vala na mađarski strani meje je zveza Slovencev na Mađarskem, ki izdaja časopis Pora-

bje, k sodelovanju pa je povabljen tudi regionalni tednik Vestnik.

Ker se čedalje bolj uveljavlja uporaba interneta, so v okviru pro-

jekta v svetovnem spletu zaživele strani, k jih ustvarjajo novinarji in sodelavci radia Murski val in časopisa Porabje. Zaradi večje preglednosti in dostopnosti do vseh informacij na enem mestu je svoj delež prispeval tudi pomurski regionalni časopis Vestnik, ki je v teh dneh ob tehnični podpori podjetja Mini-com in programski pomoči podjetja ABAK prenovil tudi svoje internetne strani.

Vstopni spletni portal na naslovu www.p-inf.si je pregleden, napolnjen pa je z aktualnimi dogodki, dnevnimi novicami in napovedniki. Med drugim ponuja tudi poslušanje programa radia Murski val »v živo«, neposreden stik z voditelji oddaj in gosti ter avtorji posameznih časopisnih člankov. Meni na vrhu ekrana omogoča skok na podrobnejše vsebine Vestnika, Murskega vala in časopisa Porabje, kjer je vsebina tudi v porabskem narečju. Podstran z naslovom Obmejna regija prinaša predstavitev obmejnih občin, pregled čezmejnih projektov in informacije o tem, kdo je kdo v Pomurju in Porabju.

Dejan Fujs ■



Odbojka

Na derbiju zmagali Beltinci

V zadnjem krogu jesenskega dela prvenstva v tretji državni moški odbojkarški ligi vzhod je bil v Beltincih pomurski derbi med Beltinci in Ljutomerom. Zmagali so Beltinci z rezultatom 3 : 1 (30 : 28, 23 : 25, 25 : 13, 25 : 13). V izenačenih prvih dveh nizih so prvega dobili Beltinci, drugega pa Ljutomerčani, v preostalih dveh pa so bili gostitelji boljši in zaslužno zmagali. **Beltinci:** Janža, Gobec, Gumilar, Hochsteter, Mesarič, Gider, Koštrc, Hartman, Smodiš. **Ljutomer:** Pirher, D. Kodila, G. Kodila, Špilak, Onišak, Mulec.

Zadnji jesenski krog je bil odigran tudi v tretji državni ženski odbojkarški ligi vzhod. Prevalje je premagalo Sonimex iz Radence z rezultatom 3 : 0 (25 : 13, 25 : 21, 25 : 6). **Sonimex Radenci:** Ješovnik, Hojnik, M. Klemenčič, N. Klemenčič, Strmšek, Drvarič, Šavel, Kološa, Hochsteter. Odbojkarice Keme iz Puconec so bile proste. (F. M.)

3. SOL moški vzhod

Turbina	8	6	2	22:7	20
Nograd	8	7	1	21:11	19
Beltinci	8	6	2	20:9	17
Poljčane	7	5	2	16:10	15
Sempeter II	7	5	2	16:13	12
Šoštanj II	8	2	6	11:20	8
Fužinar II	8	2	6	11:22	5
Fram	8	1	7	11:23	5
Ljutomer	8	1	7	10:23	4

3. SOL ženske vzhod

Zreče	9	8	1	24:8	23
Kema Puconci	9	7	2	23:8	22
Kajuh Šoštanj	9	7	2	22:13	20
Galeja Vega	9	6	3	20:13	17
Branik II	9	5	4	20:15	16
Prevalje	9	5	4	17:15	14
Ruše	9	3	6	17:21	11
Črna	9	3	6	13:19	9
Sonimex Rad.	9	1	8	6:24	3
Prebold	9	0	9	1:27	0

Nogomet od tod in tam

Januarja bodo seminarji za nogometne trenerje. Seminar za trenerje z licenco PRO bo 10. in 11. januarja 2003 v Velenju, predavatelj bo mednarodni trener Tomislav Ivič. Seminar za trenerje z licenco A bo 1. februarja 2003 tudi v Velenju. Seminar za trenerje z licenco B in C bo 22. februarja v Beltincih. Pred seminarjem morajo trenerji plačati članarino. Na MNZ M. Sobota bo mogoče plačati članarino 9. januarja od 12. do 16. ure. (F. M.)

ODNT Lendava organizira okroglo mizo o taktiki – odgovor na igro nasprotnika in motivacijski prostor priprave igralcev na tekmo. Gost okrogle mize bo trener zagrebškega Dinama Miroslav Blažević, kot uvodničar pa bo sodeloval trener Mladen Frančič. Okrogla miza bo v petek, 3. januarja 2003, ob 17. uri v prostorih hotela Lipa v Lendavi. K sodelovanju vabijo nogometne trenerje z območja ODNT Lendava in OZT M. Sobota. (F. H.)

Na letni skupščini NK Nafta so ugotovili, da niso dosegli pričakovanih rezultatov, saj je trinajsto mesto v drugi državni ligi daleč pod pričakovanji, zato bo naloga novega vodstva, za predsednika je bil izvoljen Jože Hajdinjak, da čimprej formira strokovno vodstvo z avtoriteto, ki bo pravočasno pripravilo moštvo za nadaljevanje prvenstva in si zagotovilo obstanek v ligi. (F. B.)

Namizni tenis

Na prvem državnem mladinskem turnirju TOP-12 v Križah je sodelovalo pet igralcev Moravskih Toplic Sobote. Izkazal se je najboljši slovenski mladinec Bojan Ropoša, ki je v prvi kakovostni skupini brez poraza zasedel prvo mesto. Tomi Očep je bil peti, Tomaž Roudi deveti in Tom Fridrih dvanajsti. V drugi skupini je nepričakovano zmagal Toček Ropoša, kar je njegov največji mladinski uspeh. (M. U.)

Mototuring klub Radenci

Radenčani najboljši organizatorji motokrosa

Pred nedavnim je bila končana letošnja tekmovalna sezona v motokrosu, kjer ima pomembno vlogo tudi Mototuring klub Radenci. Več o letošnji sezoni smo se pogovarjali s tajnikom Jožetom Vaupotičem, ki je gonilna sila v klubu. »Čeprav zaradi pozno končanih dirk še nismo naredili celovite analize letošnje tekmovalne sezone v motokrosu, z rezultati tekmovalcev nismo povsem zadovoljni. V državnem merilu je bilo enajst dirk, od tega dve, ki sta šteli tudi za odprto prvenstvo Slovenije in Hrvaške. MTK Radenci je imel svoje predstavnike v razredu do 85 ccm, Boruta Beleta, in v razredu do 125 ccm, Gorana Galuniča, Davida Šauperla in Matjaža Grušovnika. Borut Bele je mlad tekmovalce, ki je letos prvič tekmoval med člani v razredu do 85 ccm. Zbral je 76 točk in zasedel petnajsto mesto, vendar zaradi poškodbe dve dirki ni vozil. Zanj je bila to huda preizkušnja, vendar lahko pričakujemo, da si je nabral nekaj potrebnih izkušenj in bo naslednja tekmovalna sezona uspešnejša. V razredu do 125 ccm je zbral od treh Radenčanov največ točk, 169, Goran Galunič in med 28 vozniki zasedel osmo mesto. Pričakovanja so bila sicer nekoliko večja, vsaj za tri mesta, vendar pa je prvi dve dirki odpeljal v času služenja vojaškega roka. Zaradi tega ni bil dovolj pripravljen, kar se je poznalo na tekmovalni. Kljub temu pa je dal zaradi svoje trme in dejavnosti na vsaki dirki vse od sebe. Goran je nastopal tudi na mednarodnih dirkah za pokal Alpe-Jadrana, zbral 66 točk in zasedel odlično drugo mesto. David Šauperl je zbral 118 točk in zasedel deseto mesto. Čeprav je na nekaterih dirkališčih v posameznih vožnjah vozil pod svojimi sposobnostmi, je vidno napredoval. David je sodeloval tudi na mednarodnih dirkah za pokal Alpe-Jadrana, zbral 60 točk in zasedel odlično tretje mesto. Matjaž Grušovnik je veljal pred tekmovalno sezono za »skritega asa«, vendar je imel smolo, saj je imel že tretje leto zapored težave s poškodbami. Sredi tekmovalne sezone se je težje poškodoval in moral izpustiti tri dirke. Poškodba je pustila sledove, kar se je poznalo na zadnjih dveh dirkah, ko je zasedel četrto in peto mesto. Zbral je 109 točk in zasedel enajsto mesto. Sicer pa je bila to za Matjaža prva tekmovalna sezona v razredu do 125 ccm. Mototuring klub Radenci, ki v razredu open ni imel svojega predstavnika, je zasedel v ekipni konkurenci s 194 točkami med 20 ekipami 12. mesto,« je povedal Jože Vaupotič.

Košarka

Peti poraz Radenske Creativa

V enajstem krogu prvenstva v državni moški košarkarski 1. B-ligi je Radovljica v Murski Soboti premagala Radensko Creativ z rezultatom 94 : 87 (72 : 51, 47 : 36, 18 : 21), kar je peti zaporedni poraz Sobočanov. Gostitelji so dobro igrali le v prvem nizu, ki so ga dobili z 21 : 18, in v zadnjem, ki so ga dobili s 36 : 22, kar pa je bilo premalo za zmago. Odločilni so bili drugi niz, ko so domačini popustili, in tri tehnične napake, kar so gostje znali izkoristiti. **Radenska Creativ:** A. Novak 16, Dominko 15, Adamovič 14, Ravnikar 13, Brajkovič 7, Milič 6, Majc 6, T. Novak 5 in Pok 5. (F. M.)

Dvoranski hokej

Slovenija četrta, Lek peti

V Murski Soboti je bil mednarodni turnir v dvoranskem hokeju, ki sta ga pripravila HK Lek iz Lipovca in DŠR Murska Sobota. V skupini A je sodelovalo pet ekip iz Hrvaške, Madžarske, Slovaške in Slovenije, v B-skupini pa so nastopale slovenske klubske ekipe. Največ uspeha so imeli hokejisti Senkvice iz Slovaške, ki so v finalu premagali reprezentanco Hrvaške z rezultatom 4 : 2. Za tretje mesto je Mladost iz Hrvaške premagala reprezentanco Slovenije s 3 : 0, za peto mesto pa je Lek iz Lipovca premagal moštvo Olcote iz Madžarske z rezultatom 6 : 0. Preostali rezultati: Murska Sobota : Lek 4 : 7, Olcote : Senkvice 0 : 7, Mladost : Senkvice 1 : 11, Triglav : Moravske Toplice 4 : 3, Hrvaška : Olcote 8 : 3, Senkvice : Slovenija 7 : 2, Mladost : Hrvaška 4 : 10, Lek : Moravske Toplice 5 : 2, Hrvaška : Senkvice 4 : 2, Olcote : Mladost 1 : 6, Murska Sobota : Triglav 4 : 3, Senkvice : Olcote 9 : 0, Slovenija : Hrvaška 2 : 3, Triglav : Lek 3 : 3 in Moravske Toplice : Murska Sobota 5 : 0. Vrstni red: 1. Senkvice (Slovaška), 2. Hrvaška, 3. Mladost (Hrvaška), 4. Slovenija, 5. Lek (Lipovci), 6. Olcote (Madžarska). (F. M.)

Anketa med športniki leta

V novem letu nova pričakovanja

Ob iztekajočem se letu smo v pokrajini ob Muri po anketi Vestnika že 39. izbrali najboljše športnike in športnike Pomurja za leto 2002. Povprašali smo jih, kje bodo pričakali novo leto 2003 in kakšni so njihova pričakovanja, načrti in želje.

Robert Markoja – najboljši športnik Pomurja:

»Prehod iz starega v novo leto bom dočkal v krogu prijateljev. Od nove tekmovalne sezone, ki bo nekoliko drugačna od letošnje, si veliko obetam. Prihodnje leto bom namreč evropsko prvenstvo zračno puško šele novembra, doslej je bilo vedno marca, tako da bomo imeli Evropejci več možnosti za uvrstitev na olimpijske igre. Tekmovalna sezona zračno puško se je že začela. Ker pa bo leta 2003 evropsko prvenstvo z MK puško, svetovno prvenstvo s samostrelom in evropsko prvenstvo zračno puško, se moram na ta tekmovalna dobro pripraviti in upam, da rezultati ne bodo izostali.«

Sonja Roman – najboljša športnica Pomurja:

»Novoletne praznike bom preživel v družinskem krogu, saj sem med letom malo doma. Potem me čakajo naporne priprave v Bratislavi, kjer se bom pripravljala za največjo tekmo, to je svetovno dvoransko prvenstvo, ki bo že marca. Potem se želim dobro pripraviti na svetovno prvenstvo na prostem in še na nekatera druga pomembna tekmovalna, ki me čakajo. Moja največja želja je, da izpolnim normo za svetovno prvenstvo, potem pa bom razmišljala naprej. Vsekakor si od leta 2003 veliko obetam in upam, da ne bom razočarala.«

Borut Horval – drugi najboljši športnik Pomurja:

»V decembru bom na pripravi v Portorožu, ki se bodo končale za božič. Potem bom nekaj časa preživel na snegu v Kranjski Gori, kjer bom verjetno tudi dočkal prehod starega v novo leto. Prihodnje leto me čakajo zahtevna tekmovalna, zato se moram nanje dobro pripraviti. Tekmovalje za svetovni pokal bo v celoti v Ameriki, kjer vsekakor želim sodelovati. Čaka me evropsko prvenstvo na Češkem. Za sodelovanje na teh tekmovalnih bom moral izpolniti normo, to je v klasičnem spustu ali sprintu uvrstitev med prvih šest.«

Marika Kardinar – druga najboljša športnica Pomurja:

»Kot vsako leto bom tudi tokrat pričakala novo leto v družinskem krogu, saj sem med letom veliko odsotna, zato se bom tokrat posvetila družini. V letu 2003 želim predvsem zdravja sebi in družini, miru ter več medsebojnega razumevanja in spoštovanja, ki nam je tako potrebno. Na novo tekmovalno sezono se bom dobro pripravila, in če me poškodbe ne bodo ovirale, pričakujem, da bom s svojimi rezultati še naprej razveseljevala ljubitelje kegljarja. Spodbude mi ne manjka, zato upam, da tudi rezultati ne bodo izostali.«

Simon Špilak – tretji najboljši športnik Pomurja:

»Za novo leto ne načrtujem nič posebnega, saj bom prehod iz starega v novo leto dočkal med domačimi. Letos sem tekmoval med mladinci, v novi tekmovalni sezoni pa bom nastopal v višji kategoriji, to je med starejšimi mladinci. V tej kategoriji bo veliko več tekmovalj in tudi konkurenca bo precej močnejša, zato se moram za novo tekmovalno sezono dobro pripraviti. S pripravi smo že začeli in treniram dve do tri ure dnevno. Upam, da bom dobro pripravljen in da rezultati ne bodo izostali. Zadojlen bi bil, če bi ponovil letošnje rezultate.«



Jože Vaupotič – direktor dirke za evropsko prvenstvo v Lembergu.

pripravili na visokem nivoju, zato jim je podelil strokovni svet za avtomoto šport Slovenije posebno priznanje za najboljšega organizatorja dirke za državno prvenstvo za leto 2002. Na priznanje so ponosni, saj je to že drugo najvišje priznanje klubu za organizacijo dirk v zadnjih treh letih.

Priznanje jim je velika spodbuda za vnaprej. V naslednjem letu bodo za dva povečali število tekmovalcev, tako da bodo imeli predstavnika v razredu podmladek, razredu do 85 ccm, tri predstavnike v razredu do 125 ccm in predstavnika v razredu open. V novi tekmovalni sezoni računajo tudi na boljše rezultate. (F. M.)

Strelstvo

Odlični pomurski strelci

V Ljubljani je bil tretji krog tekmovalja v prvi državni ligi v streljanju z zračnim orožjem. Pomurski strelci in strelke so se odlično odrezali. Najprijetneje sta presenetila Izidor Hreščak (SD Janka Jurkoviča), ki je zasedel s 595 krogi prvo mesto in premagal Rajmonda Debevca, ki je bil drugi, ter Maja Dular (SD Pomurka MI), ki je s 590 krogi kot najboljša tekmovalka zasedla tretje mesto. Izkazali so se tudi Dušan Ziško (SD Kolomana Flisarja Tišina), ki je bil s 590 krogi peti, Robi Markoja (SD Štefana Kovača Turnišče) šesti s 588, Rajko Robnik (SD Ljutomer) sedmi s 588 in Tomas Lampi (SD Janka Jurkoviča) osmi s 587 krogi. Branko Bukovec (SD Kolomana Flisarja Tišina) je zasedel s 584 krogi enajsto, Gorazd Kocbek (SD Janka Jurkoviča), Denis Lebar (SD Štefana Kovača Turnišče) in Drago Pertoci (SD Kolomana Flisarja Tišina) pa so zasedli s 581 krogi osemnajsto mesto. V ekipni konkurenci je zmagala SD Olimpija s 1770 krogi pred SD Janka Jurko-

viča s 1763, SD Kolomana Flisarja Tišina s 1755, SD Štefana Kovača Turnišče, 1744, in SD Pomurka MI Murska Sobota, 1740 krogov. SD Ljutomer je zasedlo s 1721 krogi deseto mesto.

V tretjem krogu druge državne strelske lige se je izkazala ekipa Radgone (Huber, Svetec, Horvat), ki je s 1716 krogi zasedla drugo mesto. SD KF Tišina je bila s 1710 tretja, SD ŠK Turnišče II pa s 1698 četrta. Med posamezniki je Valter Pajič (Tišina) s 587 krogi zasedel tretje mesto.

V tretjem krogu državne mladinske lige je zmagala SD ŠK Turnišče s 1148 krogi. Med posamezniki je bil Valter Pajič (Tišina) s 387 tretji, Peter Somogyi (Coal) s 386 četrty in Uroš Maučec (Turnišče) s 384 šesti. Med mladinkami je Vesna Drašković (Turnišče) s 386 krogi bila prva. Med mlajšimi mladinci je zmagal Leon Zelko (Tišina) s 383 krogi. (F. M.)



Feri Maučec



Odbojkarice Keme iz Puconec, ki so po jesenskem delu prvenstva na odličnem drugem mestu v 3. SOL vzhod. Stojijo od leve: Jaka Zorkovič (predsednik), Miša Potočnik, Janja Jozelj, Saška Čarni, Katja Kerec, Mateja Mencigar, Mirjana Zorkovič, Saša Crnkovič, Marjan Čehli (trener); sedijo: Andreja Horvat, Katja Rogan, Klavdija Drašković, Iva Karas, Petra Brunec, Jasna Perkovič.

OK Pomurje Galex Regal M. Sobota

Bačvič trener, Ratkai svetovalec



Odbojkarji Pomurja Galex Regal iz Murske Sobotice, člani prve državne lige. Stojijo od leve: Bogdan Marič, Primož Horvat, Boris Grut, Samo Bačvič, Andrej Tot, Janez Müller (fizioterapevt); čepijo: Branko Novotni, Uroš Kovačec, Andrej Grut in Sašo Topovšek (trener). Foto: Nataša Juhnov

Odbojkarji Pomurja Galex Regal iz Murske Sobotice so dosegli v jesenskem delu prvenstva v prvi državni ligi (odigrani sta bili tudi dve koli iz drugega dela prvenstva) le dve zmagi, osvojili 8 točk ter skupaj s Šempetrom in Triglavom z enakim številom točk pristali na dnu lestvice. S tako uvrstitvijo v klubu nikakor niso zadovoljni, saj so načrtovali veliko več. To tembolj, ker so v klubu ostali vsi igralci, ki so osvojili v prejšnji tekmovalni sezoni v prvi državni ligi četrto mesto, hkrati pa se okrepili z odličnim Samom Bačvičem, ki se je po nekaj časa igranja v tujini zopet vrnil v matični klub. Upravni odbor kluba je zahteval od trenerja v odstopu Saša Topovška poročilo o vzrokih slabe uvrstitve, na dani pa je, da so vzroki objektivni in subjektivni. Dejstvo je, da so bili nekateri igralci slabo pripravljeni za tekmovanje, na nekaterih tekmah tudi preslabo motivirani, nekaj točk pa so tudi izgubili po sodniških odločitvah. Zaradi objektivnih vzrokov so nekateri igralci premalo trenirali, saj se je Bogdan Marič zaposlil in ni mogel

redno obiskovati treningov, Andrej Tot je odšel na študij v Ljubljano in je lahko treniral le v drugi polovici tedna, Tomas Čeh pa je iz neznane vzroka prenehal igrati. Eden od vzrokov za slabše rezultate je tudi premalo izkušenj pri vodenju trenerja Saša Topovška, ki je bil tudi igralec, kar prvotno ni bilo predvideno. Težave pa so bile tudi pri rednem izplačevanju nadomestil igralcem zaradi nerednega plačevanja pogodbenih obveznosti sponzorjev. Zaradi slabih rezultatov je prišlo do menjave strokovnega vodstva. Po odstopu Saša Topovška je prevzel trenerske posle igralec Samo Bačvič, ki vodi odbojgarsko šolo pri klubu, svetovalec pa je postal že izkušeni trener Roman Ratkai. V klubu si tudi veliko obetajo od dobrega sodelovanja s pomurskima odbojgarskima tretjeligašema Beltinci in Ljutomerom. S tako načrtovanim delom v klubu želijo v nadaljevanju spomladanskega dela prvenstva doseči boljše rezultate in si zagotoviti obstanek v prvi državni ligi, v končni prvenstva pa tudi izboljšati uvrstitev.

Feri Maucet

Naj športniki soboške občine 2002

Maja Dular in Borut Horvat športnika leta

NTK Moravske Toplice Sobota najboljši športni kolektiv

V salonu Murske republike so razglasili najboljše športnike, športnice in športne kolektive Mestne občine Murska Sobota za leto 2002, ki jih je izbrala Športna zveza Murska Sobota, ter najzaslužnejšim podelili priznanja. V soboški občini imajo 80 klubov in društev, ki vključujejo v 21 športnih panogah 4554 članov.

Za najboljšega športnika so razglasili kanuista Boruta Horvata, člana KKK Mura iz Kroga. Je športnik mednarodnega razreda, lastnik številnih odličij z najvišjih tekmovalj, letos pa je prinesel bron s svetovnega prvenstva v spustu v moštveni vožnji. Drugo mesto je osvojil namiznoteniški igralec Bojan Ropoša, član NTK Moravske Toplice Sobota. Je športnik državnega razreda, eden najboljših igralcev namiznega tenisa mlade generacije, opazen v mladinskih in članskih vrstah. Tretje mesto je pripadlo akrobatskemu pilotu Petru Podlunšku, člani Aerokluba Murska Sobota. Je tekmovalac, ki kroji slovenski vrh v akrobatskem letenju ter se ponaša z vrhunskimi dosežki v državnem in mednarodnem merilu.

Za najboljšo športnico je bila izbrana strelka Maja Dular, članica SD Pomurka Ml Murska Sobota. Je športnica državnega razreda, ki se je uveljavila v streljanju na državnih prvenstvih in mednarodnih tekmovanjih ter državni reprezentanci s samostrelom in zračno puško. Drugo mesto je osvojila košarkarica Mira Svetina, članica KK Pomurje Skiny iz Murske Sobotice. Je športnica državnega razreda in članica državne reprezentance



Maja Dular in Borut Horvat - najboljša športnika Mestne občine Murska Sobota v letu 2002. Foto: J. Z.

do 20 let. Tretje mesto je zasedla atletinja Karmen Grnjak, članica AK Pomurje iz Murske Sobotice. Je športnica mladinskega razreda, ena najboljših slovenskih skalk med mladimi in državna reprezentantka.

Za najboljši športni kolektiv so izbrali NTK Moravske Toplice Sobota iz Murske Sobotice. V klubu dobro delajo, saj so osvojili vse možne naslove med mlajšimi kategorijami v državi, imajo osem kategoriziranih športnikov, s člansko ekipo pa uspešno nastopajo na državnih in mednarodnih tekmovanjih. Drugo mesto je pripadlo KK Radenska Creativ Murska Sobota. V klubu dobro delajo z mladimi selekcijami, saj imajo v svojih vrstah državne reprezentante, članska ekipa pa uspešno tekmuje v 1. B-ligi. Tretje mesto je osvojil OK Pomurje Galex Regal Murska Sobota. Članska ekipa je osvojila v prvi državni ligi četrto mesto, dva člana pa sta nastopala za državno reprezentanco.

Posebni priznanji za izjemne rezultate športnikov invalidov sta

dobila Damjan Šebjan in Boštjan Vogrinčič. Šabjan je osvojil kot član reprezentance Slovenije gluhih na svetovnem košarkarskem prvenstvu v Atenah bronasto medaljo, Vogrinčič pa je osvojil za reprezentanco Slovenije v golbalu na svetovnem prvenstvu v Rio Janeiru bronasto medaljo. (F. M.)

Mercator Center
Plese 1, Murska Sobota

PRIDRŽITEV V DECEMBRU 2002
petek, 27. december ob 18.00 uri

OBISK DEDKA MRAZA
Siva kučma, bela brada, topel kožuh, zvrhan koš...
Joj že prišel je med nas, stari dober Dedek Mraz!

Mercator najboljši sosed

Šport od tod in tam

Strelstvo - V tekmovalni regijske lige s serijsko zračno puško je bilo na sporedu četrto kolo. Po štirih kolic vodi SD Strelec iz Andrejca (4328) z 12 točkami pred SD Bakovci (4343) in SD Janka Jurkoviča (4189), oba imata po 10 točk. Med posamezniki vodi Goran Maučec (Bakovci) s 1465 krogi pred Jožetom Trplanom, 1459, in Marjanom Grozo (oba Strelec), 1443 krogov. (F. M.)

Kegljanje - V Litiji je bilo medregijsko tekmovalje paraplegikov v kegljanju. Med 55 tekmovalci iz 9 društev je sodelovala tudi ekipa Društva paraplegikov Prekmurja in Prekije in zasedla tretje mesto. Za ekipo so tekmovali: Slavko Dunaj, 186, Jožef Franc, 192, Anton Simonič, 180, in Franc Borovnjak, 176 kegljev. (F. M.)

Košarka - V desetem krogu prvenstva v tretji državni moški košarkarski ligi vzhod je Lindau iz Lendave premagal Podčetrtek z rezultatom 95 : 89. Najboljši strelci: Čor, 29, Hozjan, 23, Horvatič, 16, in Feher, 13. (F. B.)

Tenis - Andreja Klepač je zmagala skupaj z Aurelijo Miseviciute iz Litve na mednarodnem turnirju v Ciudadu de Mexico v tekmovalni dvojici. V finalu sta premagali mehiško-jugoslovansko dvojico Tores - Mirčić s 7 : 6, 6 : 7 in 7 : 6. (F. M.)

Tenis - V Teniškem centru v Radencih bo v soboto, 28. decembra 2002, Novoletni teniški turnir. Turnir za otroke in mladino bo od 9. do 12. ure, za odrasle pa od 12. do 20. ure. Prijave zbirajo do torka, 24. decembra 2002. Prijavnina je 6.000 tolarjev (za otroke brezplačno). Najboljši dobi praktične nagrade, priznanja in pokale. Med 12. in 13. uro bo prišel dedek Mraz. Informacije dobite po tel. št. 041 327 432. (F. M.)

Judo - V Mariboru so judoisti opravljali izpite za višje pasove. Med njimi so bili tudi člani KBV Lendava, ki so si pridobili naslednje pasove: Senti Lešnjak - modri, Darjan Žerdin - zeleni, Sanja Jaklin - oranžni, Arpad Vida - rumeno-oranžni in Ruth Hrelja - rumeni pas. (F. B.)

Rokborba - V Gabčkovu na Slovaškem je bilo mednarodno tekmovalje v rokborbi. Med 167 tekmovalci iz petih držav so sodelovali tudi Ljutomerčani, ki so ekipno zasedli peto mesto, med posamezniki pa so zmagali: Matjaž Lipovec (do 38 kg), Sanja Ivanušič (do 35 kg) in Mihaela Čirič (do 55 kg). Tretja sta bila Rok Pregrad in Denis Kosi Vaupotič. (N. Š.)

Namizni tenis - Na božično-novoletnem turnirju za člane do 21 let v Križah je bil uspešen Sobočan Bojan Ropoša, saj je zasedel drugo mesto. Koščak, Očepek in Fridrih pa so se uvrstili med osmerico. (M. U.)

Namizni tenis - Medobčinsko prvenstvo Ljutomer - moški, 1. liga - 4. kolo: Breza bar : K. Broker 2 : 6; 2. liga - 3. kolo: Ljutomer II : Loko 6 : 1, Ljutomer III : Branoslavci 6 : 0, Branoslavci I : Cven III 0 : 6; ženske - 3. kolo: Cven I : Bombice 3 : 6, Cven II : Petarde 4 : 6; veterani - 1. kolo: Branoslavci II : Strelec 0 : 6, Branoslavci I : Strelec 5 : 5. (N. Š.)

Karting

Bronasto priznanje Tomažu Mlinariču

Avto-moto zveza Slovenije je razglasila najboljše tekmovalce kartinga v letu 2002 in jim podelila priznanja. Bronasto priznanje za skupno tretje mesto v razredu 100 cm ICA je dobil kot prvi pomurski tekmovalac Tomaž Mlinarič iz Ižakovec, član AMD Ptuj. Tako se mu je izpolnila velika želja, da se prebije med tekmovalce, ki lahko računajo, da bodo nastopali v verzijah formul.

Pot do tega uspeha pa ni bila lahka, temveč je zahtevala veliko dela, treningov, tehničnih rešitev in odrekanj tako za tekmovalca kot

celotno ekipo, ki se je prvič srečala z razmerami v tem dirkalnem športu. Pozitivna energija in nardarjenost pa sta odtehtali materialno zaostajanje Tomaža za konkurenco, kar so mu priznavali tako tekmovalci kot strokovnjaki. Posebna zahvala gre pri tem Jofra Racing klubu Francija Jerančiča iz Ljubljane, ki je Tomažu pomagal s strokovnimi in tehničnimi nasveti, sponzorjem: Zavarovalnici Triglav, NLB, SKB-banki, Galexu in Športni zvezi Beltinci ter donatorjem: Telekomu, Mlinopeku, Termam 3000, Nafti Lendava, VGP Mura,

Pomurskim lekarnam, Leku, Krki, Robiju Tratnjeku, Stanku Srši in Janezu Kuzmi, ki so mu finančno pomagali, vsestransko pa so mu pomagali tudi starši, sicer tega uspeha ne bi mogel doseči.

Dve prvi, štiri druga in tri tretja mesta je bilanca dosežkov Tomaža Mlinariča v tekmovalni sezoni 2002. Drugo in tretje mesto je dosegel tudi na mednarodnih tekmah s hrvaškimi kolegi. Bronasto priznanje je dokaz, da ves trud in sredstva niso bila zaman, kar je gotovo velika spodbuda za delo v prihodnje. (F. M.)

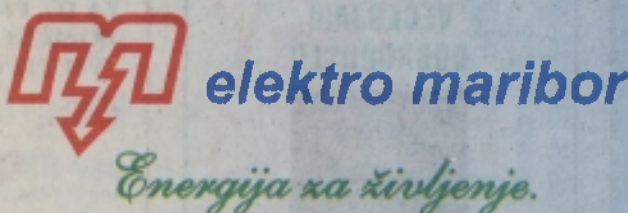


Tomaž Mlinarič s svojimi treblemi

Vsem odjemalcem električne energije želimo vesele praznike, v novem letu 2003 pa obilo zdravja in osebne sreče.

Poslovnim partnerjem želimo uspešno poslovno leto ter obilo pozitivne energije.

Vaš dobavitelj električne energije



**GOSTILNA
LOVSKI DOM**

Helena Sapač, s. p.

Cankova 58a
9261 Cankova

NAJ VAM NAŠI IZDELKI
ŠE NAPREJ LEPSAJO
TRENUTKE OB
PRAZNOVANJU BOŽIČA,
NA PREHODU V NOVO
LETO IN SKOZI
LETO 2003.
VESEL BOŽIČ
IN SREČNO
LETO 2003!

Slovko Kuzmič s.p.
gsm: 041 669 473Sv. Avg. 10
9262 Rogoševci
tel.: ++386 (0)2 667 10 87

MIREN BOŽIČ TER
SREČNO IN VESELO
NOVO LETO 2002.
Priporočajo se za
novoletni
ples!

**Okrepčevalnica
FRENKY BAR**Sprejemajo rezervacije
za večje skupine.Noršinci 2, 9221 Martjanci,
tel.: (02) 538 13 04Mirko ROŽMAN, s.p.
Sirova Nova vas 78/d
9242 Križevci pri Ljutomeru
Telefon: (02) 588 65 70
GSM: 041 798 738

VESELE BOČIČNE
PRAZNIKE TER
SREČNO IN ZDRAVO
NOVO LETO TUDI
Z NJIHOVIMI
DOBROTAMI!

**Mercator**

Franšizna prodajalna

Erika in Herman Kisilak, s.p.

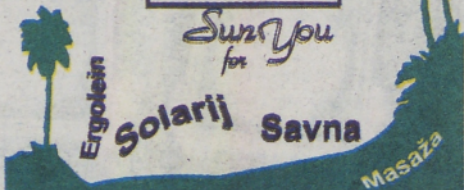
Serdica 1d, 9262 Rogoševci

Tel.: 02/55-88-530

Fax: 02/55-88-531



TRGOVINA IN LEPOPOTILNI STUDIO

KISILAKSun You
for

Strankam,
poslovnim
partnerjem
in drugim
želimo
blagoslovljen
božič
in srečno
novo leto!!!



Radio Murski val - 94,6 Mhz in 105,7 Mhz

VESTNIK
vsak četrtek

Oglas v Vestniku in
na Murskem valu —
pot do uspeha!

Poselje za informiranje, d. o. o., Ulica abnega Novaka 13, 9000 Murska Sobota



*Vsem gostom, sosedom, prijateljem
in poslovnim partnerjem želimo
blagoslovljen božič ter srečno
v prihajajočem letu 2003!*

Noršinska 6, 9000 Murska Sobota
tel./faks: 02/531 17 75

Pričakujejo vas v
prijetnem ambientu,
kjer vsakdo najde
nekaj zase
SREČNO 2003!

**TOKAM, d. o. o.**Izdelava transportne
in manipulativne opreme,
strojev, naprav, inženiring
in trgovineSp. Ščavnica 74a
9250 Gornja Radgona
tel.: 00386 02 56 48 930
faks: 00386 02 56 48 939

MIREN BOŽIČ
TER SREČNO
IN USPEŠNO
NOVO LETO
2003!

**MESARIJA
HANŽEKOVIČ
MIRKO, s. p.,**

Frana Kovačiča 9, Veržej

**Poslovalnica
KASAČ III**Kocijeva ulica 14
Murska SobotaAVTOHIŠA KOLMANIČ & DOKL
MURSKA SOBOTA, d. o. o.
Tel.: 02 530 46 20OPEL
Avtohiša KOLMANIČ & DOKL
Industrijska 1, 9000 Murska Sobota**B-bar**Bergo center, Bakovska 2,
9000 Murska Sobota

Se priporočamo!

Zenkovci
Srečno 2003!**KAVA BAR KAPELA
- VSEM GOSTOM
ŽELIMO SREČNO
IN USPEŠNO NOVO
LETO 2003.**Kupon za brezplačno
KAVICO(kava, cappuccino, kava s sme-
tano ali mlekom)
Kava bar »KAPELA«, Kapelski
vrh (zraven trgovine Mercator)
Velja do 31. 1. 2003.CENTER VINOGRADNIKOV
GORIČKO, IVANOVCI
GOSTILNA RATNIK
Ivanovci 3, 9208 Fekovci
tel.: 02/548 19 33

Hm ...
bograč,
da si obližete prste,
hm ...
prekmurska gibanica,
hm ...
malice za tebe,
mene, za vsakogar ...

Kava bar **Royal**
Berec Dragutin s.p.
Prešernova 1 Murska Sobota

Gostišče **Royal**
Moravske Toplice,
SILVESTROVANJE
IN NOVOLETNA
VEČERJA!!!
DOBRODOŠLI!

IZDELAVA PVC OKEN IN VRAT
Trgovina na robu v tranzitu
Topolovec Miran, s.p.
Tel.: 02/531 97 63, Fax: 02/564 97 64
GSM: 041/550 484
Podgrad 28/a, 9250 Gornja Radgona

IZDELAVA PVC OKEN IN
VRAT - POTREBUJETE
NOVA PVC OKNA IN
VRATA? TUDI V NOVO
LETU BOMO POSKRBE
LI ZA TO. PREŽIVITE MIRNE
BOŽIČNE PRAZNIKE TER
VSE LEPO V LETU 2002.



PRENOČIŠČA

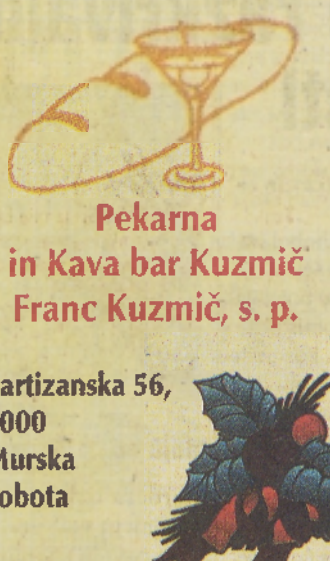
RUDI SVETEC s.p., ŠALOVCI 188 a
02/88 61 000 041/731-803
rudi.svetec@siol.net

GOSTILNA ZELKO
SABINA ZELKO, s. p.
Pečarovci 33,
9202 Mačkovci



Pekarna
in Kava bar Kuzmič
Franc Kuzmič, s. p.

Partizanska 56,
9000
Murska
Sobota



OKREPČEVALNICA
PRI KAPELICI

Marta Gumllar, s. p.,
Andrejci 17a,
9221 Martjanci



Gostilna Marič

hiša prekmurskih
dobrot in
okusnih pizz
Sebeborci
tel.: 02/538 14 90

Preživite najdaljšo noč z nami!
Pokličite nas!



Lipót

Anton Povše
Dobrovnik 277
tel.: 02/579 11 47

SILVESTROVANJE
IN NOVOLETNI
PLES.
Pokličite
in
rezervirajte!



Okrepčevalnica
Na jasi
Lilke Kozelj s.p.

Bodonci 36a, 9265 Bodonci



OKREPČEVALNICA
PUNGRAD
MERKLIN BOJAN s.p. SKAKOVCI 18

BOJAN MERKLIN,
s. p.
Skakovci 18,
9261 Cankova



AS
PIK
BAR

Cifer Jože s.p.
Cvetkova 2, Murska Sobota
GSM: 041 866 588



Gostilna
PRI VESELI GORIČANKI
Zadavec-Dervarič Dragica
Radovci 27, 9264 Grad, Tel.: 02/55-31-016

VABLJENI NA
SILVESTROVANJE IN
NOVOLETNI PLES!!!
Igra skupina Atlanta.



OKREPČEVALNICA
Ladislav KLEMENT, s. p.,
Arhitekta Novaka 13,
Murska Sobota

in

Dnevni bar,
Lendavska ulica 41,
Murska Sobota



*Vsem gostom, sosedom, prijateljem
in poslovnim partnerjem želimo
blagoslovljen božič ter srečno
v prihajajočem letu 2003!*

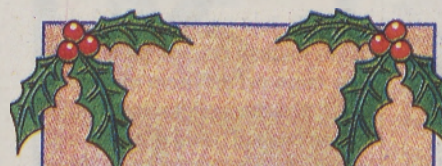
BAR BETA

BORIS KEGL

Gorička 8, Černelavci,
9000 Murska Sobota

Prodajni center KEGL, d. o. o.

BAR BETA



OKREPČEVALNICA
Tisa

Rudi Kerčmar s. p.
Kranjčeva ulica 30
Moravske Toplice



Gostilna
MENCIGAR
JUSTINA MENCIGAR,
s. p.

Krajna 58,
9251 Tišina



**Prijetno, prijazno,
kakovostno ...**

Zadružna 2, Černelavci,
9000 M. Sobota,
tel.: (02) 525 20 20

GS Gostilna Spirič
Spirič Danica in Tomaž



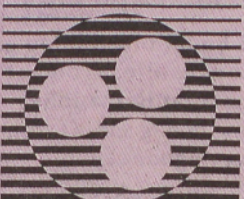
Okrepčevalnica
KAJA

Malice, kosila
in zaokrožene skupine
Vegova 3,
9000 Murska
Sobota, tel.: (02) 532 13 82



**O B M O Č N A
O B R T N A
Z B O R N I C A
G O R N J A R A D G O N A**

VSEM SVOJIM ČLANOM,
POSLOVNIM PARTNERJEM
IN NJIHOVIM DRUŽINSKIM
ČLANOM ŽELIMO VESELE
BOŽIČNE PRAZNIKE
TER SREČNO, ZDRAVO
IN USPEŠNO NOVO LETO 2003.



Dnevni bar
"CAFÉ CAR"

Srečno 2003

SAMOPOSTREŽNI AVTOMATI

CARIMPEX

CAR ALEKSANDER s.p.
MORAVSKE TOPLICE, GSM: 041 756 144



gostilna
baranja

ELEMIR MIŠO BARANJA, s. p.
Nemčavci 1,
9000 Murska Sobota



Dnevni bar
Zeleni
gaj

Lončar Mirko, s. p.,
Fokovci 88,
9208 Fokovci



GOSTILNA
ŽABJEK

Žižki 78,
9232 Črenšovci,
tel.: (02) 570 17 82



H O R O S K O P

OVEN



ONA: Ko boste opazili prijateljevo naklonjenost, bo vse skupaj že prepozno, morda pa tudi ne, vendar se boste morali takrat potruditi predvsem vi sami. Najbolje bo, da se prenehate slepiti in končno pogledate resnici v oči.
ON: Zapletiti se boste v prijetno ljubezensko avanturo, pri tem pa nekoliko zanemarili svoje poslovne ambicije. Toda nikar se ne obremenjujte, ampak uživajte v trenutku, ki se vam ponuja.

BIK



ONA: Prijazen neznanec vam bo popestril sicer rahlo dolgočasen teden, tako da se boste namesto delu raje posvetili osvajanju in ljubimkanju. Konec koncev je tudi to prijeten in koristen izkoristek časa.
ON: Ne čakajte, ampak takoj izkoristite priložnost, ki se vam bo ponudila. Kdo ve, kdaj boste ponovno v takšni situaciji? Je že res, da skoraj ne morete verjeti, da se je to zgodilo, vendar je še najbolje, da se s tem sprijaznite.

DVOJČKA



ONA: Zadnji čas je že, da opustite svojo grdo razvado. Življenje ponuja dovolj drugih užtkov, ki vam lahko polepsajo vsakdanjik. Raje se oprijemite česa konkretnega, saj bo vsesplošna kriza zajela tudi vas.
ON: Izpolnila se vam bo dolgotrajna želja, toda nikar se ne prenaaglite, ampak poskusite obvladati vaše nagone. To se vam bo v prihodnosti še kako obrestovalo, tako na finančnem kot tudi popolnoma zasebnem področju.

RAK



ONA: Treba bo potrkati na prenekatera vrata, preden se vam bo uresničila vaša stara želja. Vi pa ste kar nekoliko preleni ali enostavno mislite, da se bo vse dobro končalo. Storitve no že nekaj, da ne bo prepozno!
ON: Posli so se začeli obračati na bolje in od vas je odvisno, ali jih boste uspeli obdržati na trenutnem nivoju. Prijatelji vam bodo pripravili presenečenje, toda vprašanje je, ali vam bo leto tudi všeč.

LEV



ONA: Krivda za prepričanje je predvsem na vaši strani, zato bi bilo dobro, da bi partnerju ponudili roko sprave. Prevelik ponos vam lahko le škoduje. Resnično iskren človek je le tisti, ki zna priznati tudi svoje napake!
ON: Dobronamerne kritike vaših sodelavcev vam bodo odprle oči in ravno zaradi tega vam bo končno uspelo rešiti problem iz preteklosti. Poskusite se jim oddolžiti na način, ki bo prijeten za vse vas.

DEVICA



ONA: Malce se bo zatikalo prav tam, kjer ste bili prepričani, da vas ne more nič več ustaviti. Treba se bo malce pogajati, drugače bodo šli sicer zanesljivi zaslužki po vodi. Sicer pa tudi kompromis ne bo slaba rešitev.
ON: Posvetite malo več pozornosti svoji okolici, saj vam nekdo prav odkrito kaže svojo naklonjenost. Imate izjemno priložnost, da si polepšate sicer dolgočasen teden, zato je nikar ne zavrzite. Raje uživajte, dokler še lahko!

TEHTNICA



ONA: Slaba volja vas bo hitro minila, saj vas bo poklicala oseba, ki vam je že dalj časa zelo pri srcu. Odzovite se povabilu na zabavo, kjer boste preživeli čudovit večer. In mogoče se lepšo noč ...
ON: Ne smete se več zanašati le na eno osebo, ampak se boste morali v prihodnje obrniti tudi na druge, saj boste na ta način uspeli veliko hitreje kot običajno. In to velja tako za ljubzen kot tudi za vaše poslovne načrte!

ŠKORPIJON



ONA: Dosegli boste nekaj lepih uspehov, kar pa nekomu ne bo prav nič všeč. Bodite previdni, kajti človeška zloba ne pozna meja! Na koncu se boste tej škodoželjnosti le smejali, sedaj pa je potrebna predvsem previdnost.
ON: Dobili boste pozitiven odgovor na vaše vprašanje izpred nekaj dni, kar vam bo odprlo vrata v uspešno poslovno zadevo, ki jo že kar nekaj časa načrtujete. Vse skupaj boste prav pošteno proslavili.

STRELEC



ONA: Bolj kot boste premišljevali o neki osebi, bolj se vam bo dozdevalo, da to vendarle ni samo prijateljstvo, ampak je mogoče tudi začetek neke ljubezenske zveze, ki lahko pripelje do presenetljivega konca.
ON: Ljubezenska avantura vas bo dobesedno vrgla iz ustaljenega življenja, po drugi strani pa vam bo prinesla neverjetno srečo. Mogoče je ravno to tisto pravo, zato se vam na vsak način splača potruditi.

KOZOROG



ONA: Česar koli se boste lotili, vse vam bo uspevalo kot po maslu. Izkoristite ugodno obdobje in si ponovno ustvarite določeno prednost pred svojimi poslovnimi konkurenti, ki so vas zadnje čase že skoraj dohiteli.
ON: Naj bo prava beseda ob pravem trenutku vaše vodilo. Če boste še naprej poskušali sedeti na dveh stoli, se vam lahko zgodi, da boste padli vmes. To pa utegne za seboj potegniti še celo kopico neprijetnih posledic ...

VODNAR



ONA: Prijatelj vam bo sicer oprostil storjeno neumnost, vendar bi bilo veliko bolje, da se to ne bi več ponovilo. Potrudite se in ne bo vam žal. S partnerjem pa se nikar ne spuščajte v nesmiselne prepire, saj se ne bo dobro končalo.
ON: Pred vami je zelo prijetna avantura, ki pa bo le prehodnega značaja. Torej ne pričakujte preveč, da ne boste razočarani, ampak izkoristite priložnost, ki se vam bo ponudila.

RIBI



ONA: Trdno boste prepričani, da vam bo uspelo prav vse, česar se boste lotili. Toda naj vas trenutni uspeh nikar ne uspa, saj lahko to izkoristi nekdo, ki vas že dalj časa zavistno opazuje.
ON: Čeprav menite, da ste najboljši in da bi se brez vas vse skupaj porušilo, pogledajte na stvar malo treznejše in si vzemite čas za počitek. Ta vam bo vsekakor precej koristilo, saj ste na robu izčrpanosti.

Pomurske lekarne razkrivajo zdravilne skrivnosti

Božič in farmacija

Približuje se konec leta. Smo v adventnem času, ko naj bi imeli več časa za sočloveka in tudi zase ter premišljevali o svojih življenjskih vrednotah. Ta čas pa je predvsem opazen z zunanjimi znaki, kot so lučke, sveče, okraski, adventni venček, božično drevo, pecivo ter njihov zapeljiv vonj in okus po cimetu in medu, jabolka, ponekod tudi bela omela in še marsikaj bi se našlo.

Že stari narodi so v zimskih mesecih v bivalni prostor prinašali veje, da so se v zimskih dnevih razcvetele in oznanjale prihajajoče daljše sončne dneve. Ker točen čas razcveta ni bil dovolj natančno predvidljiv, so se

Združenje potrošnikov Pomurja svetuje

ALI VESTE, KAJ STE KUPILI?

Da moramo biti pri nakupu rabljenega vozila zelo previdni, smo že pisali. Kljub vsemu dobivamo nove in nove pritožbe, ko se kupci ne prepričajo, ali je vse, kar jim je bilo rečeno in obljubljeno, tudi res.

Tudi naslednji primer sodi v ta sklop. Gospod se je odločil, da bo pri prodajalcu avtomobilov kupil rabljen avtomobil po sistemu staro za staro. Svoje rabljeno vozilo je zamenjal za drugo rabljeno vozilo z doplačilom. Ob sklenitvi pogodbe so mu zatrtili, da je avto v brezhibnem stanju, povedali pa so mu tudi, kaj vse so na avtu popravili oz. zamenjali. Kupec je že na poti domov posumil o resničnosti podatkov, saj se avto ni obnašal tako, kot bi se moral. Odpravil se je k mehaniku, ki je avto pregledal in ugotovil, da na avtu ni bilo narejenega čisto nič. Da ne bi v postopku reklamacije naredil kakšne napake, nas je prosil za nasvet, kako naj ravna.

Svetovali smo mu, da napiše pisno reklamacijo z opisom vseh napak in zahteva odpravo napak. Ker je takšen avto želel imeti, se ni odločil za vrnitev kupnine, kar je prav tako ena od štirih možnosti, ki jih lahko zahteva po 37. členu ZVPot. Na servisu so ga hoteli prepričati, da niso dolžni odpravljati teh napak, vendar se gospod ni dal znesti in je vztrajal pri svoji zahtevi. Če reklamacije ne bi hoteli sprejeti oz. odpraviti napak, bi lahko podal prijavo tržni inšpekciji. Avto so po nekaj tednih le popravili tako, da se gospod sedaj res vozi v brezhibnem avtomobilu.

Uradne ure v pisarni v M. Soboti: telefonsko in osebno svetovanje v ponedeljek in sredo od 9. do 12. in 15. do 17. ure, v petek od 9. do 12. ure. V četrtek osebno svetovanje po predhodnem naročilu in telefonsko od 9. do 12. ure. Tel.: (02) 534 93 90, faks: (02) 534 93 91, Trg zmage 4, p. p. 207, 9101 M. Soboti.

Uradne ure v pisarni v Ljutomeru: terek - telefonsko in osebno svetovanje od 8. do 16. ure, Vrazova 1 (občina), Ljutomer. Tel.: (02) 584 90 63, faks: (02) 581 16 10.

Andrej Cimer, vodja pisarne ■

začeli posluževati iglavcev in zim zelenih rastlin.

Božično drevo kot simbol božiča so začeli postavljati šele v 16. stoletju. V začetku so se pojavila drevesa le v cerkvah, bolnišnicah in po bogatejših hišah. Postavili so jih okrog 21. decembra kot znak zmage življenja nad smrtjo, kar se je izražalo tudi v naraščajoči dolžini dneva. Kot božično drevo se pojavljata jelka ali smreka. Čeprav v zdravilstvu nimajo posebnega pomena, so s farmacevtskega vidika zanimiva njuna eterična olja. Povečajo prekrvitev na mestu uporabe in so primerna pri vnetju vezivnega tkiva. Pogosto se uporabljajo tudi kot dišave za prostore ter priprave za izkašljevanje in lajšanje prehladnih tegob. V ljudskem zdravilstvu so uporabljali sveže iglice smreke in jelke za polnjenje vzglavnikov za pomirjevalni, uspalvalni in krepilni učinek za živčevje. V obliki čaja pa so priporočali iglice pri vnetjih ledvic, mehurja, kroničnih kožnih obolenjih, žolčnih kamnih, motnjah prebave, za pospeševanje potenja in zbijanje temperature. Nemalokrat so svežo drogo uporabljali tudi v veterini. Te indikacije sicer niso potrjene s kliničnimi študijami, se pa že več kot tisočletje ljudje poslužujejo blažilnih učinkov smrekovih in jelkinih iglic.

Belo omelo so imeli stari Germani in Galci za sveto rastlino, ki naj bi odganjala zle duhove. V Angliji in tudi pri nas je pogost božični in novoletni okras, predvsem v venčku na vhodnih vratih.

V zdravilne namene je omelo uporabljal že Hipokrat, zadnja



poročila o njeni uporabi so iz srednjega veka in šele v novejšem času jo spet uporabljajo v zdravilstvu. Danes se zanjo zanimajo predvsem uradna medicina, zato so njene sestavine in njihov učinek dobro raziskane.

Omela vsebuje viskotoksine, ki so mešanica nizkomolekularnih beljakovin. Poleg tega so v drogi trije različni lektini - visokomolarni polisaharidi, flavonski in flavonolni glikozidi, številni amini in alkaloidi. Te učinkovine delujejo citotoksično in spodbujajo imunski sistem. Izvleček bele omele učinkuje na krvni obtok in deluje rahlo sedativno. Nekoliko naj bi zniževal krvni tlak, kar pa ni potrjeno pri uporabi bele omele v obliki čaja, saj se pri peroralni uporabi njene sestavine v organizmu razkrajajo.

Danes uporabljamo gotove pripravke v obliki injekcij, ki vsebujejo viskotoksine in lektine pri terapiji različnih tumorjev. Viskotoksini v visokih dozah namreč delujejo citotoksično, lektini v majhnih dozah pa stimulirajo imunski sistem. Še boljše učinek naj bi imeli gotovi izdelki, ki vsebujejo celotni izvleček bele omele. Druge sestavine naj bi delovale z viskotoksini

in lektini sinergistično. Tako je omela našla mesto za izboljšanje znakov boleznih v onkologiji pri zdravljenju raka.

Že v bibliji omenjeno dišavo cimet je Evropa spoznala šele v 17. stoletju, ko so jo Portugalci prinesli iz Šrilanke. Dragocena je notranja plast skorje drevesa cimetovca, ki jo posušeno prodajajo v navznoter zavijanih zvitičkih ali paličicah. Zdravilne učinkovine droge so cinamaldehyd in tanini, ki so v eteričnem olju.

V ljudskem zdravilstvu se uporablja kot poparek ali tinktura ob slabi presnovi, krčih v prebavilih, ob driski in napenjanju, ob prehladu in gripi. Vzhodna medicina priporoča cimet pri težavah z jetri in želodcem.

Zahodni svet uporablja cimet skoraj izključno pri pripravi slaščic, medtem ko se v vsakdanji kuhinji uporablja v Indiji, v arabskem svetu, deloma tudi v Etiopiji in Mehiki.

O medu najdemo zapise že na starih egipčanskih papirusih iz leta okrog 1600 pr. n. št. Nekeč so uporabljali med za rane in opekline, za lajšanje kroničnih pljučnih boleznih in kot sladilo. Danes cenimo med predvsem kot živilo. Med sestavljajo različni sladkorji, sledovi cvetnega prahu, voda. Glede na rastlino, kjer ga čebele nabirajo, lahko vsebuje med tudi nekatere zdravilne učinkovine posameznih rastlin. Med je dvakrat slajši od navadnega sladkorja in ima približno enako energetsko vrednost. Medtem ko se običajni sladkor resorbira z osmozo, prehajajo sladkorji v medu v ožilje počasneje, s pomočjo prenašalcev z aktivnim transportom. Zaradi tega je odgovor organizma z izločanjem inzulina počasnejši in zato ugodnejši.

Edith Jošar, mag. farm., spec. ■



NAŠI NAJMLAJŠI, PREHRANA IN ZOBJE

Tokrat nekaj o zdravju zob, kajti tudi zdravje naših zob je odvisno in povezano z zdravno prehrano.

Zdravi zobje so del našega zdravja. So nepogrešljivi za grizenje hrane, dobro izgovorjavo in zunanji videz. Zobje pomembno sodelujejo pri prebavljanju hrane. Človeški zobje so organ, ki povečini ne vzdrži do konca življenja, zato jih je treba zelo negovati. Kljub njihovi trdnosti so zobje občutljivi za delovanje kislin. Kisline tvorijo bakterije ustne votline, ko imajo na voljo dovolj hrane. Vir hrane za bakterije so predvsem ostanki človekove prehrane, ki zastajajo med zobmi in se tvorijo zobne obloge. Tako nastane zobna gniloba (karies), ki brez zdravljenja vodi v razpad zoba. Zaradi gnilobe se lahko naredi na konici zobne korenine gnojni mešiček, granulom. Od tod pridejo bakterije v kri in povzročijo vnetja drugih organov, na primer ledvic, sklepov, srčne mreže ... če čakamo predolgo, zob tako segnje, da ga je treba izdrti. Z vsakim zobom, ki ga zgubimo, pa se zmanjša sposobnost za žvečenje hrane, zato

je treba k zobozdravniku takoj, ko opazimo okvaro.

Zobna gniloba ali karies je med najbolj razširjenimi boleznimi na svetu. Najpogostejša je med mladimi, zato je cilj Svetovne zdravstvene organizacije, da bi se število manjkajočih, gnilih ali popravljenih zob pri 12-letnikih zmanjšalo na tri ali manj!

Najpogostejši »krivec« za okvaro naših zob pa so vsekakor sladkorji (razne sladkarije, brezalkoholne gazirane pijače) pa tudi živila iz sestavljenih sladkorjev, kot so kruh (zlasti kruh iz bele moke), krompir, testenine ..., ki jih slina v naših ustih razgradi do enostavnih sladkorjev. Tako se na naših zobeh ustvarjajo zobne obloge, ki pripeljejo do nastanka kariesa.

Starši lahko veliko naredijo za to, da bi imel otrok zdrave zobe. Nekateri starši namreč že zgodaj zagrešijo hudo napako, ker dajejo otroku vsake pol ure močno sladkane čaje, in se pogosto zgodi, da ima otrok že po treh letih popolnoma gnile zobe. Enako velja za tiste, ki namakajo dudo v sladkor ali pustijo otroku, da ves dan grize bonbone. Ni vseeno, kakšni so mlečni zobje. Če ima otrok zdrave zobe, je to odlična spodbuda za odlični razvoj čeljusti. Mlečni zobje sicer res izpadajo, ni pa vseeno, kaj se dogaja pod njimi, pod koreninami mlečnih zob. Za

to, če se odpravite na kak obisk, vzemite s sabo kot darilo raje sadje, sveže ali suho, kot sladkarije.

Pedontološka služba Slovenije za preventivo svetuje

1. Za žejo naj otrok pije vodo ali nesladkan čaj, sok pa ponudimo samo pri glavnem obroku.

2. Slaščice priključimo h glavnemu obroku, vendar največ dvakrat tedensko.

3. Slaščic, sladkih napitkov in sladkane hrane ne ponujamo za malico, otrok naj pije mleko ali kakav brez dodanega sladkorja.

4. Hranjenje po steklenici (dudi) je pri triletnih razvada, ki jo moramo odpraviti.

5. Otrok naj uživa čim več svežega sadja in zelenjave.

Za lep nasmeh in bleščeče bele zobe je poleg rednega čiščenja zob osnovni pogoj tudi mešana zdrava prehrana!

Recept je tokrat namenjen našim najmlajšim, istočasno pa je primeren tudi za nas starejše.

Čmoki z jabolki

1 kg jabolk, 12 dag graham moke, olje, drobtine, 5 dag narezanih mandljev, za preliv 25 dag sadja (ribez, maline, jagode ...)

Jabolka olupimo in naribamo. Iz njih nato z rokami izcedimo sok. Tako iztisnjena jabolka pomešamo z moko in zmes oblikujemo v čmoke, ki jih damo v vodni krop in kuhamo nekaj minut, dokler čmoki ne priplavajo na površje.

Na olju segrejemo drobtine in mandlje ter v njih povaljamo čmoke. Serviramo s sadnim prelivom (sesekljano sadje).

Energijska vrednost na osebo približno: 270 kcal, 3 g maščob, ++ vlaknin



BESSEDE MODE

BARVE VEČERA

Črno na črno, s črnim, v črnem ... Vse barve se zdijo le odsev črne, ki na drugi strani predstavlja akumulacijo svetlobe. Črna namreč absorbira vso svetlobo in je ne vrača. Ves čar je torej v motnosti ali sijaju materialov, kot je viskozna čipka, svilena organca in še kaj.

Teme novembra pogosto ne prežene tema decembra, temveč čas pričakovanj, daril in lepih želja. Misli na prednovoletne zabave različnega spektra so razigrane. Dober videz postane stalnica. Z njim je seveda povezano dobro počutje in magična formula odličnosti je tu. »Celostna podoba« je torej tista, ki združuje telo in duha na način, kot si sami predstavljamo. Pomagamo si lahko tudi z modnimi novostmi, dodatki ali železnim repertoarjem, kot ga zahteva formalna kultura oblačenja. Slednja je pogosto definirana s kodami, kot so »black-tie« (izraz prihaja iz angleščine in v prevodu dobesedno pomeni »črna kravata«). To ne pomeni, da mora biti kravata resnično črna; lahko je zelo temna, vendar s sijajem kakovostne strukture tkanin. Taka formalnost je povezana le z dvema besedama: eleganca in enostavnost.

V nasprotju z moškim, žensko telo privlači poglede s prefinjeno



transparencio tkanin, ki so tokrat kombinativne v različnih sestavah. Svilena organca je s svojo prosojnostjo in sijajem družna s težkim plišem ali padajočim ma-

rokenom. Asimetrične linije povezujejo čipke, simetrijo poudarjajo različni brokati. Vezni členi so tudi nakit, raznobarna pričeska in dramatično ličenje.

Občutek sreče je lahko povezan z obleko ali pa ..., kot pravi Tone Pavček: »A sreča ni v glavi

in ne v daljavi, ne v žepu ali pod palcem zaklad. Sreča je, če se delo dobro opravi in če imaš nekoga rad.«

Tatjana Kalamar Morales ■

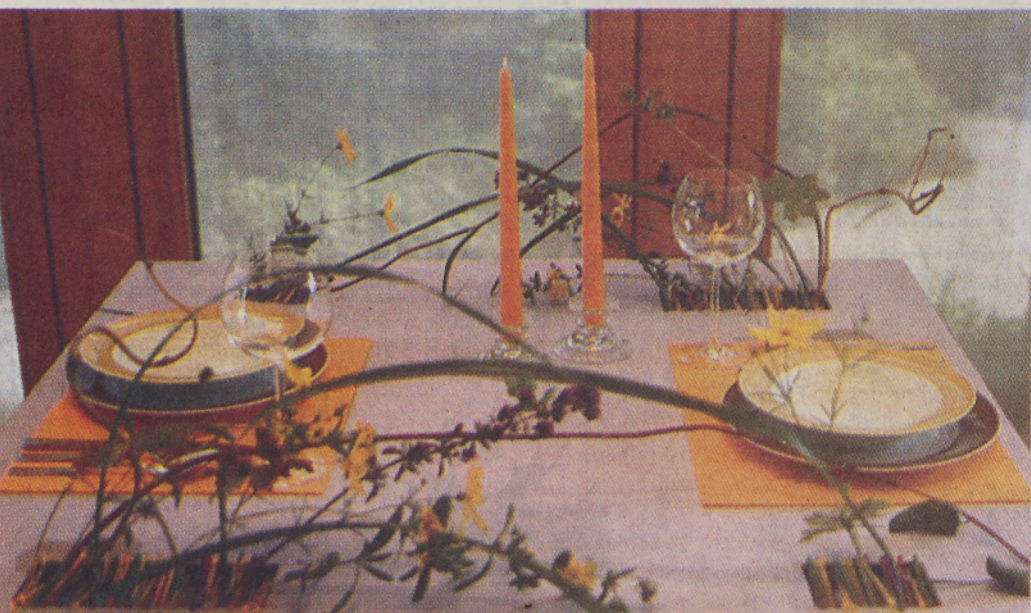


Moje rože

Praznična miza

Za praznike pričakujete goste? Vsekakor želite in pričakujete, da se bodo vaši gostje pri vas počutili sproščeno in zadovoljno.

Vhod za dobrodošlico je okrašen z belo omelo, s storži, ki smo jih nabrali na sprehodu, in z drobnimi rdečimi jabolki. Svečke na adventnem venčku so dogorele, na okenskih policah pa žarijo božične zvezde. Mizo, za katero se naši gostje največ zadržujejo, moramo vabljivo aranzirati. Možnosti za okrasitev mize je veliko. Bršljan, jabolka, ore-



he, posrebeno klasje razporedimo v lično košarico, vmes pa damo žlahten cvet: vrtnico ali artičoko. Ko pripravljamo mizo, je uspeh odvisen od naše iznajdljivosti in spretnosti. Kako bomo pogrnlili prt in nadprt barvo in zloženost serviet, kozarcev in vse drugo spojimo z cvetličnim okrasjem. Nekatere gospodinje najdejo zadovoljstvo prav v tem delu. Odziv omizja pa je izražen z besedami gostitelja ter z razpoloženjem in tekom. To je plačilo za majhen trud, ki ni bil vložen samo v prijetno počutje, temveč je tudi odgovor na estetske zahteve. Aranziranje pogrlnjov je umetniško delo, saj s svojim delom ovekovečimo delček sebe, neko zamisel in pričakovanje. Namizno okrasje se mora ujemati tudi z namiznim priborom in velikostjo mize ter barvnim spektrom opreme. Vse, kar

izbiramo za okras mize, mora ustrezati tudi namenu, zaradi katerega se je omizje zbralo. Cvetje in zelenje ne sme biti v napoto in višina cvetličnega aranžmaja ne sme ovirati sedečih gostov. Ti se morajo videti in imeti možnost za pogovor, zato nikakor ne postavljajte na mizo vaz z visokim cvetjem. Pretežni del cvetja naj je pod višino 25 cm. Tudi močno dehtečega oz. dišečega cvetja ne dajamo na mizo.

Prav za te praznične dneve so zanimive kombinacije suhega cvetja in sadja. Potrebujemo le nekaj cvetov, kos lubja, majhno korenino, svečo in nekaj borovega zelenja.

Zanimive so tudi topolove ali vrbove veje v kombinaciji z rdečo svečo in rdečo božično zvezdo, za dodatek pa najbo nekaj živo rdečih mini nageljnov.

Olga Varga ■

Z našega štedilnika

Zelenjavna pastetka

Graškova kremna juha z rakci

Morski list s špinačo

Pinjoline ruladice

Skutni polpeti

Rdeče zelje z grozdem v solati

Kokosova potica

Zelenjavna pastetka

220 g moke, sol, 80 g masla, 5 cl vode, maslo za mazanje modela, 3 cl mleka za premaz.

Sestavine za nadev: 250 g bučk, 150 g kolerabe, 1 jajce, sol, poper, 50 g polnozrnatnega kruha, 5 cl navadnega jogurta, 150 g jurčkov, 60 g čebule, 10 g česna, 20 g masla, sol, majoran, feferoni po okusu, 1 jajce, 60 g naribane gaudje.

V presejano moko damo zdrobljeno maslo, solimo in prilijemo vodo. Vse skupaj zamesimo v gladko testo. Za trideset minut damo počivat na hladno. Med tem pripravimo nadev. Bučke in kolerabo narežemo na kocke in v slani vodi skuhamo. Skuhano odcedimo in ohladimo. Dodamo jajce, zdrobljen kruh, jogurt, sol in poper. Vse skupaj s paličnim mešalnikom zmešamo in počakamo na drugi nadev. Čebulo narežemo na drobne kocke, na maslu posteklenimo, dodamo sesekljan česen in na lističe narezane jurčke. Začnimo s soljo, majoronom ter sesekljanimi ostrimi feferoni. Vse skupaj malo podušimo, da odvečna tekočina izpari. Odstavimo z grelne plošče, ohladimo, nato pri-mešamo jajce in naribano gaudjo.

Spočito testo razvaljamo v obliki modela za pastetke od 3 do 5 milimetrov na debelo. Model namažemo z maslom. Vanj položimo testo tako, da je ena stran toliko večja, da pokrije zelenjavo. V model damo polovico prvega nadeva, ga poravnamo, nato damo drugi nadev in še preostanek prvega nadeva. Pokrijemo s testom in stisnemo robove, da se sprimejo. Premažemo z mlekom in z vilicami prebodemo. Damo v pečico in pečemo 50 minut pri 180 °C. Pečeno pastetko pustimo čez noč v modelu, nato jo zvrnemo na desko in poljubno narežemo.

Graškova kremna juha z rakci

400 g graška, 100 g čebule, 100 g korenja, 50 g peteršilja, 50 g zelene, 40 g masla, 120 cl zelenjavne osnove, 10 cl sladke smetane, 200 g zamrznjenih rakovih repkov, sol, beli poper.

Čebulo, korenje, peteršilj in zeleno narežemo na drobne kocke. Maslo v kozici razpustimo, na njem do polovice prepražimo pripravljeno zelenjavo, nato dodamo še zamrznjen ali svež grašek in še malo prepražimo. Zalijemo z zelenjavno osnovo in kuhamo do mehkega. Ko je zelenjava mehka, vse skupaj pretlačimo. Ponovno pristavimo, začnimo, dodamo rakove repke, maslo prevremo in pred serviranjem dodamo še smetano.

Morski list s špinačo

240 g fileja morskega lista, 100 g lososovega fileja, 5 cl sladke smetane, 100 g špinacnih listov, sol, beli poper, limonin sok, 40 g korenja, 20 g peteršilja, celi poper, 40 g pora, 40 g masla, 2 cl viskija, 10 cl ribjega zavretka, 10 cl kisle smetane.

File morskega lista damo na delovno površino, rahlo potolčemo, solimo, popramo in pokapljamo z limoninim sokom. Lososov file brez kosti narežemo na kocke, damo v mešalnik, zalijemo s smetano, začnimo in z mešalnikom zmešamo. Dobimo pasto. Špinacne liste v slani vodi blanširamo, odcedimo in ohladimo. Pripravljene fileje morskega lista premažemo z lososovo maso, obložimo s špinacnimi listi ter zvijemo v rulado. V lonec damo pol litra vode, narezano korenje, peteršilj, celi poper in solimo. Prevremo, dodamo listove ruladice in počasi kuhamo pet minut. Poberemo iz zavretka in shranimo na toplem. Na maslu prepražimo por ter zalijemo z viskijem in ribjim zavretkom. Dodamo še vso zelenjavo, ki je v zavretku. Dobro prevremo. Primešamo še kisló smetano in vse skupaj zmešamo. Vroči morski list s špinačo ponudimo z vročo omako in dekoriramo z limono.

Pinjoline ruladice

600 g telečjega fileja (4 zrezki), sol, poper, 5 cl olja, 20 g masla, 20 g drobtin, 50 g pinjol, 1 jajce, 10 g peteršiljevih vejic.

Sestavine za omako: 80 g čebule, 10 cl belega vina, 20 g krekerjev, 10 cl telečje osnove ali vode, 10 cl sladke smetane.

Telečje zrezke na delovni površini potolčemo, solimo in popramo. Maslo in jajce penasto umešamo, dodamo drobtine, pinjole, sesekljan peteršilj in sol. Dobro premešamo. Tako pripravljen nadev zavijemo v telečje zrezke. Robove zrezkov zašpilimo z zo-



Branko ČASAR, kuharski mojster v hotelu Diana

botrebci ali ruladico zavijemo z nitjo. Olje v ponvi segrejemo in na njem opečemo ruladice do zlato rumene barve, nato postavimo v pečico in pečemo 15 minut pri 170 °C. Pečene preložimo v drugo posodo in shranimo na toplem. Na preostanku maslobe prepražimo na kocke narezano čebulo, zalijemo z belim vinom in prevremo. Dodamo krekerje, zalijemo s telečjo osnovo in prevremo. Omako pretlačimo, ponovno pristavimo in dodamo smetano. Meso narežemo in z omako ponudimo.

Skutni polpeti

40 g šalotke, 3 cl olja, 200 g skute, 1 jajce, 70 g pšeničnega zdroba, sol, poper, muškati orešček, 20 g sesekljane peteršilja, drobtine za oblikovanje, maslo za pečenje.

Šalotko narežemo na kocke in na olju prepražimo. Skuto pretlačimo skozi cedilo in dodamo prepraženo šalotko, jajce, pšenični zdrob, sesekljan peteršilj, solimo, popramo in odšavimo z muškatinim oreščkom. Vse skupaj zamesimo v skutno testo. Pustimo počivati trideset minut. Na delovni površini oblikujemo enako velike kroglice, ki jih povaljamo v drobtinah. Nato vsako kroglico z dlanko ali paletto pritismo, da dobimo lepo sploščeno pogačko ali polpet. Maslo v ponvi segrejemo in na njem spečemo skutne polpete. Serviramo vroče.

Rdeče zelje z grozdem v solati

400 g rdečega zelja, 5 cl vinskega kisa, 3 cl limoninega soka, sol, poper, 20 g sladkorja, 3 cl olja, 200 g grozdja brez koščic, 120 g naribanega sira, limonina melisa.

Rdeče zelje očistimo in narežemo na tanke rezance. Kis, limonin sok, sol, poper, sladkor in olje dobro premešamo. Prelijemo po narezanem zelju, premešamo in pustimo stati eno uro. Nato premešamo z rokami, tako da ga malo zmečamo. Dodamo narazano grozdje brez koščic in nariban sir. Začnimo, premešamo in dekoriramo z limonino meliso.

Kokosova potica

500 g moke, 25 g kvasa, 70 g margarine, 22 cl mleka, 70 g sladkorja, 30 g kakava, 3 rumenjaki, 1 cl ruma, ščep soli, limonina lupina.

Sestavine za nadev: 120 g margarine, 100 g sladkorja, 2 jajci, 250 g kokosove moke.

Iz zgoraj navedenih sestavin zamesimo kvašeno testo, ki ga pokrijemo in postavimo na toplo, da vzhaja. Vzhajanega zvrnemo na pomokano desko, tanko razvaljamo, premažemo z nadevom in zvijemo. Zvito testo naj do višine treh četrtin napolni pomaščen model za potice. Pokrijemo in še enkrat vzhajemo. Ko je model poln, potico premažemo s stepenim jajcem in v srednje vroči pečici pečemo eno uro. Na pol ohlajeno potico zvrnemo na desko in potresemo s sladkorjem.

Priprava nadeva: Margarino in sladkor penasto umešamo, dodamo jajce in malo praženo kokosovo moko. Vse skupaj gladko razmešamo.

Maček!

Dan po zabavi pijte veliko tekočine

Vsi vedo, da mačka povzroča prevelika količina popitega alkohola, vendar pa velja, da imajo »prste vmes« tudi druge organske snovi, zaradi katerih imajo alkoholne pijače različne okuse.

Največ teh snovi vsebujejo rdeče vino, šampanjec, konjak in viski. Njim se torej izognite, držite se ene vrste pijače in na nazdravljanje se tudi pripravite. Pojejte obed, ki naj vsebuje tudi meso, in nikoli ne pijte alkoholnih pijač na prazen želodec.

Kadar glavobol spremlja bruhanje, vrtoglavica in depresija, takrat se maček kaže resnično v vsej svoji podobi. Zdravniki pravijo, da ste zastrupljeni z alkoholom, na katerega vaše telo ni navajeno. Strup lahko odstranite iz telesa s poživljajočimi sadnimi sokovi, ki vsebujejo veliko naravnih kislin, vitaminov in mineralov. Še zlasti dobrodošli so sveža zelena, sok korenčka, paradižnika, zelene ... Odlična je tudi mešanica štirih žličk pekoče paprike in desetih žličk kisa, ki jo z vodo popijete na dan mačka na tešče, ki pa jo morate pripraviti tri do štiri dni pred popivanjem, da se uleži. Pomagale naj bi tri kapljice v pol decilitra vode. Telo izloča strupe tudi skozi kožo, zato je pomembno, da se prhate z ne preveč vročo vodo. Poleg tega poskrbite tudi za redno prebavo oz. redno iztrebljanje. Za glavobol, ki vedno spremlja mačka, strokovnjaki pravijo, da je posledica neke vrste pomanjkanja sladkorja v možganih. Predlagajo, da popijete kozarec sadnega soka, ki vsebuje veliko fruktoze, torej sadnega sladkorja, preden po zabavi ležete v posteljo. Glavobol bo po spancu občutno manjši. Popiti alkohol pospeši tudi nastajanje urina, zato nekateri znaki mačka lahko nastanejo tudi zaradi dehidracije in ne zaradi zastrupitve z alkoholom. Izognili se jim boste s pitjem vode, naravnih sokov in zelenice, ki med drugim nadomesti tudi sol, ki se izloči z urinom. Pomagajo seveda tudi vse kisle, slane in pekoče jedi iz zelja, ki jih po običaju pripravljamo na novega leta dan.

Milan Jerše ■

Čarobni december

V decembru pride čas, ko se dogajajo čudovite stvari, ki marsikoga od nas razveselijo. Najbolj se ga seveda veselijo otroci, ki pričakujejo darila od svojih najdražjih.

Ta čas je res praznično obarvan, saj hodimo k sorodnikom in prijateljem. Skupaj z njimi se zabavamo, razveseljujemo in obdarujemo. Vsak hoče pričarati nasmeh na ustnice svojih najbližjih. Najlepše se počutimo, ko pogledamo skozi okno in zagledamo prve snežinke, ki počasi prekrivajo zemljo. Vse postane belo, otroci se veselo spuščajo po zasneženih hribih s sanmi, smučmi in vrečami. Ko se peljemo skozi mesto, je vse okrašeno in osvetljeno z lučkami, vsaka hiša se čarobno sveti, po šolah in vrtcih so okna in hodniki lepo okrašeni.

Spet je tu mesec, ki je zadnji in najlepši hkrati. Prižigamo svečke na adventnem venčku in tako čakamo na najlepši praznik med vsemi – božič. Tudi za nas, starejše otroke, je ta mesec zelo lep, ker imamo počitnice in smo lepo doma. A kaj, ko ti prazniki tako hitro minejo in je treba spet v šolo!

To je mesec veselja. Na božično jutro vsak otrok komaj čaka, da se zbudi in poišče darilo, ki ga je nestrpno čakal. Seveda so veseli tudi starši, ko vidijo svoje otroke srečne in zadovoljne.

Spet je tisti mesec v letu, ki ga vsi nestrpno pričakujemo. Mesec praznovanja, presenečenj, veselja in daril. Kot otrok sem ta mesec oboževala, saj sem vedno dobila polno daril. Sedaj, ko sem starejša, pa sem včasih žalostna, ko se spomnim na tiste otroke, ki nimajo nikogar, da bi z njimi praznoval ali jih obdaril. Spomnimo se torej tudi njih!

V tem mesecu bo spet veliko rajanja in ljudje bodo na ulicah hodili križem krašem. Predvsem moraš biti previden, če voziš avtomobil. Dosti bo

tudi daril in prijaznih, toplih pogledov. Stiskali se bomo drug k drugemu, okraševali smrečice, mame bodo pekle pecivo, očetje pa kupovali darila. Bratje in sestre si bodo zaupali kakšne skrivnosti in pripravljali majhna presenečenja za starše. Ko bo prišel božič, se bomo toplo oblekli in šli k maši. Ti dnevi so vedno zanimivi in pestri. Ko pa napoči novo leto, povemo nekaj besed tistim, ki niso bili pridni v starem letu, nato pa si izmenjamo še pričakovanja in želje za leto, ki je pred nami.

Mesec praznovanj in obdarovanj je torej tukaj. Zdaj, ko so prazniki že pred vrati, smo si gotovo že kaj zaželeli. V šoli se bomo najprej družili v razredih, mlajše učence pa bo obiskal dedek Mráz. Nato se bomo vsi skupaj preizkušali v petju in plesu. Zmagovalce bomo nagradili z velikim aplavzom. Za lepše novoletne počitnice pa bodo poskrbeli »Kvašeni retasi«. Že sedaj se veselimo zadnjega dne v tem koledarskem letu.

V letu, ki že odločno trka na vrata, pa si želimo veliko miru, topline in medsebojnega spoštovanja. Upamo, da bomo praznike preživeli čim lepše in tako vstopili v leto 2003 z novimi uspehi.

Učenci in učence 9. razreda OŠ II z učiteljico slovenščine Slavico Brunec

Božiček na vlaku

Prve dni v mesecu decembru 2002 sem na Murskem valu v oddaji Mali Radio sodeloval v nagradnem vprašanju. Za nagrado sem dobil vožnjo z Božičkovim vlakom iz Murske Sobote do Hodoša in nazaj. Težko pričakovano vožnjo sem dočkal 14. decembra 2002. Vozili smo se skozi Markišavce, Puconce, Vanečo, Dankovce, Gornje Petrovce in Šalovce. Po poti je Božiček s palčki delil darila, ki smo jih dobili vsi otroci na vlaku. Enourn vožnja je zelo hitro minila.

Vožnja, prvič v življenju sem se vozil z vlakom, mi bo ostala v trajnem spominu. Že zelo dolgo sem si želel potovati z vlakom. Moja mama mi jo je obljubljala že nekaj let, a vedno ji primanjkuje časa, zato mi te želje ni uspela uresničiti.

Bilo mi je všeč, čeprav se mi je na začetku vrtelo!

Tilen Lebar, 4. d, OŠ II 9000 M. Sobota



Obiskal nas je tudi Joseph

V decembru se je na naši zgodilo marsikaj zanimivega in prijetnega. Tako nas je obiskal tudi Joseph iz Madagaskarja, ki je s svojo preprosto filozofijo o življenju, z izredno glasbeno nadarjenostjo ter s slikovito predstavitvijo svoje domovine navdušil prav vse učence. Še danes si marsikateri prepeva njegovo pesem Lalavi, lalava ...

B. Ž., OŠ Mala Nedelja



Decembrski živžav

Pred prazniki smo na naši šoli pripravili naravoslovni dan. Učenci smo se razdelili v sedem skupin in izdelovali venčke, ikebane, voščilnice ... Okrasili smo seveda tudi šolsko jelko, in to iz naravnih materialov, kot so posušene rože, razni plodovi dreves, drevesne gobe, juta in podobno. Veseli smo bili, da so se nam pri delu poleg učiteljev in vzgojiteljic pridružile tudi zunanje mentorice. Celo dopoldne smo uživali in se veliko naučili.

Denis Vogrinec, 7. raz., OŠ Stroča vas



Otroci na pohodu

Pred nedavnim so organizirali pohod okrog vasi Bratonci. Udeležili so se ga tudi otroci. Dolžina proge je bila sedem kilometrov. Konec pohoda je bil ob izviru potoka Črnc, kjer so pekli kstanje, se zabavali ob zvočnih Tašekove harmonike in Marjaževe kitare ter se fotografirali so se. Posnetek so poslali tudi na naš naslov v želji, da ga objavimo v Vestniku. V božično-novoletnem času ne bi bilo lepo, če takšne želje ne bi uresnili.



Moje novoletno pričakovanje

Ko pride mesec december, je vse lepo. Obiščejo nas Miklavž, Božiček in dedek Mráz. Prinesejo nam darila.

Pri meni doma mama vedno speče piškote. Tudi novoletno jelko imamo. Pod njo Božiček nastavi darila. Daril se vsi veselimo. Tudi v šoli imamo jelkovanje. Na božični večer si želimo zdravje in veliko sreče. Tudi novo leto praznujemo, vendar je božič večji praznik. Novo leto je kot začetek novega veselja. Ob novem letu si želim, da bi bila moja družina zdrava in da bi se razumeli med seboj. Pred novim letom se vsi veselimo dedka Mráza. Tudi ta prinese darila. Miklavž, Božiček in dedek Mráz so dobri ljudje. Z veseljem jih pričakujem. Pa ne zaradi daril, zato ker z obiskom razveseljujejo male otroke. Vem, da so to le izmišljene osebe, a se jih kljub temu veselim.

Praznike vedno lepo preživim, saj se jih tudi veselim. Srečna sem, da imam družino in z njo preživljam te praznike. Bila bi srečna, če bi trajali dolgo, a vedno hitro minejo.

Marjetka Bokan, 5. a OŠ Sveti Jurij

Brez petard in raket

Skoraj leto bo minilo, že praznike slavimo. Brez prstov, rok in nog imamo mnogo že otrok. Zato pustimo petarde in rakete, zavedajte se, kaj poenete. Pustimo se čaru novoletne noči, stopimo čili in zdravi v nove dni!

Nejc Rajtar, 5. raz., OŠ F. Prešerna Črenšovci

Božiček

Lani sem se ozrla v zvezdnato nebo, zagledala sem se v lučko: Kaj je to? Bila je rdeča, velika in potujoča in kmalu sem ugotovila, da je to želja pričakujoča. Na nebu bile so rjave sani, jeleni so vanje vpreženi bili. Bil je Božiček, s kapo pokrit, imel je črn pas, bil je v kožuhi ovit, s sabo peljal je poln koš daril, ki jih je skupaj s palčki ovil. Vsi smo veselili lepih spominov, čeprav vsi nimamo toplih kaminov. Ko smo zjutraj se zbudili, smo hitro svoja darila odvili. Dobili smo kufice, igre in marsikaj, to bil je za nas pravi raj. Ves dan smo se igrali in sladkali, zvečer pa utrujeni zaspali. Tudi letos si marsikaj želimo in upamo, da največ zdravja in sreče dobimo.

Tina Zver, 7. b/9, OŠ II Murska Sobota



Televizijski spored od 27. decembra do 2. januarja 2002

Robin, ameriški film - 13.55 Hišni ljubljenci - 14.40 Iz antologije Dramskega programa HTV: Polovanje v Vučjak - 15.40 Zlata dekleta - 16.10 Melrose Place 7 - 17.00 Beverly Hills 10. - 17.50 Brijant - 18.40 Hit HTV-ja - 19.30 Cesarstvo divjine: Ženske v alpski divjini - 20.05 Črno-belo v barvah - 20.50 Poročila - 20.55 Korzika, dok. film - 21.50 Piknik pri Ožirju, serija - 22.50 Zakon in red - Oddelek za žrtve, 3. - 23.35 Triler: Stara leta v Berlinu

TV HRVAŠKA 3

9.35 Velestalom (ž.), prenos 1. teka iz Semmeringa - ... Panorame turističnih središč Hrvaške - 12.35 Velestalom (ž.), prenos 2. teka - ... Panorame turističnih središč Hrvaške - 14.55 Hišni ljubljenci - 16.25 Trdnjava prvorojenca, mini serija - 19.30 Smerokazi - 20.00 MTV Europe Music Awards 2002, posnetek - 21.50 Note, notice - 22.20 Šport danes

TV MADŽARSKA 1

5.35 Jutranje misli - 5.38 Odd. za kmetovalce - 5.50 Danes jutraj - 9.00 Stanovanci dežele sadija - 9.05 Dogodivščine poročnice, avstr. nan. - 9.35 Nore želje - 10.05 Prijatelji - 10.35 ... in so srečni živeli, dokler niso umrili - 11.10 Nepriznani potovalci, kan. nad. - 12.00 Poročila, vreme - 12.10 Tedenski mozaik - 13.00 Popolnica, prometni mag. - 13.20 Razred, pozor! - 13.50 Sposojena Zemlja - 14.25 Za drug drugega - 14.55 Naše stoletje - 15.25 Po božji volji, dok. - 16.45 Teksaške kronike, am. film - 18.35 Luxor Loto Show - 19.30 Dnevnik, sport, vreme - 20.05 Satelit - 21.00 Teta mali, komedija v dveh delih - 23.00 Poročila, vreme

TV DUNA

5.30 Začenja se dan - 8.45 Zmaj iz papirja, za majhne in velike - 10.05 Avla - 10.35 Pripovedke iz nedokončane zgodbe - 11.20 Nazaj v Sherwood, ang. sci. film - 11.50 Poročila - 12.10 Za kmetovalce - 12.25 V božjih rokah - 12.55 Fakulteta vsega znanja - 14.05 Z očeta na sina - 14.35 Zvezda odraslenika - 15.00 Legenda nekega parlama - 15.30 Poročniki vrtovi v Angliji - 16.00 Brezmejno - 16.30 Zeleni koledar - 17.00 Začaranost, it. nad. - 18.00 Poročila - 18.30 Lepe madž. novle - 19.00 Risanka - 19.25 Halo, halo!, ang. burleska - 20.00 Prevzetost in pristranost, ang. ser. - 21.45 Poročila, sport - 22.05 Arabeska, am. film

TV AVSTRIJA 1

6.20 Otroški program - 9.20 Velestalom (ž.), prenos 1. teka iz Semmeringa - 11.15 Risanka - 11.35 Šaljivec Carey - 11.55 Življenje in jaz - 12.20 Velestalom (ž.), prenos 2. teka - 13.40 Smučarski skoki, prenos iz Oberstdorfa - 14.55 Ö3 Austria Top 40 - 16.30 Srček - 17.25 V živo na ulici - 17.50 Superpolicaista iz Miami, akcijski film - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Mickey Blue Eyes, komedija - 21.55 Vem, kaj si naredila lansko poletje, srhljivka - 23.30 Šakal, srhljivka

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 9.30 Nemški privak, film - 11.15 Cesarški ples, film - 13.00 Poročila - 13.10 Tri ljubzenska pisma s Tirolske, komedija - 14.50 Vedno ti kolešarji, film - 16.25 Alpe - Donava - Jadran - 16.55 Religije sveta - 17.00 Poročila - 17.05 Doživljaj Avstrija - 17.45 Ljudski odvjetnik - 18.20 Bingo - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Avgust srečni, komedija - 21.45 Poročila - 21.55 Vse je komedija - 23.35 Momeniti, koncert - 0.50 Bela ženska ob Kongu, pustolovski film

TV SPOROD Nedelja, 29. 12.

TV SLOVENIJA 1

7.40 Teletekst tv slovenija do 06.15 - 8.00 živ. zav. - 9.55 promenadni koncert v spomin bojanu adamiču - 10.30 razgledi slovenskih vrhov: - (11.00 prvaki divjine - 11.25 ozare, pon. - 11.30 obzorja duha - 12.00 ljudje in zemlja, odd. tv koper-capodistria - 13.00 poročila, sport, vreme - 13.15 tistega lepega popoldneva - 13.20 predmet poželjenja - 13.30 kul-

nanika - 13.45 kultura bivanja - 14.05 motoring - 14.15 avantura: osamljeni planet - 15.05 nedeljsko oko - 15.10 privlačna nasprotna - 15.35 kisel jabolko - 15.55 šampioni - 16.00 raymonda imajo vsi radi - 16.30 poročila, sport, vreme - 16.45 tistega lepega popoldneva - 16.50 popoldne - 17.00 glasbeni dvoje - 17.20 družabna kronika - 17.30 vsakdanji in praznik - 18.35 žrebanje lota - 18.45 risanka - 19.00 danes - 19.05 zrcalo tedna - 19.25 vreme - 19.30 tv dnevnik, sport, vreme - 20.00 mario, nedeljski večer v živo - 21.45 čez planke: italija - 22.50 poročila, sport, vreme - 23.15 annie hall, am. film - 0.50 moška liga, ang. nan., 7. epizoda, pon. - 1.40 poštnjak, nemška nan., pon. 2.25 prometej z otoka viševice, 4.15 smučarski skoki - novoletna turneja, 5.15 vsakdanji in praznik, pon.

TV SLOVENIJA 2

7.25 teletekst tv slovenija do 00.05 - 7.45 videostrani - vremenska panorama - 9.00 tv-prodaja - 9.30 tedenski izbor - 9.30 rad imam Lucy - 9.55 klemperer, nemška nad. - 10.45 35 let folklorne skupine emona, 1. del - 11.15 tv-prodaja - 11.50 bormio: svetovni pokal v alpskem smučanju, smuk (m), prenos - 13.35 oberstdorf: smučarski skoki - novoletna turneja, prenos - 15.50 semmering: svetovni pokal v alpskem smučanju, slalom (ž.), prenos 1. vožnje - 17.05 božični večer, mišja zgodba, anr. risani film - 18.00 športni film - 18.35 semmering: svetovni pokal v alpskem smučanju, slalom (ž.), prenos 2. vožnje - 19.30 videospotnice - 20.00 aleksandria: mesto mrtvih, 20.55 mummy brown, 21.20 homo turisticus - 21.50 poštnjak, nemška nan. - 22.35 iz balne preteklosti - 23.35 videospotnice, pon.

POP TV

7.30 TV-prodaja - 8.00 Ringa-Rajar - 8.00 Doktor Oto - 8.10 Pujske Zlatko - 8.20 Slonček Benjamin, sinhronizirana risana serija - 8.50 Mala Kitty - 9.00 Mjavi Mjavi - 9.10 Bobek in Ciril - 9.35 Malinji dol - 10.45 Jelenček Rudolf, sinhronizirani risani film - 11.20 Šolska kosarkarska liga, pon. - 12.15 Trenja, pon. - 13.25 Zresni se že! - 13.55 Princ na belem konju - 15.30 Bolnišnica upanja - 16.20 Močno zdravilo - 17.10 Ubijalska lepota - 19.15 24UR - 20.00 Lepo je biti milijonar - 21.30 Lulu na mostu - 23.15 Dvojni križ - 1.00 24UR, pon.

KANAL A

9.50 TV-prodaja - 10.20 Mladi in nemirni - 11.10 Mladi in nemirni - 12.00 Mladi in nemirni - 12.50 Mladi in nemirni - 13.40 Mladi in nemirni - 14.00 Begunec - 15.15 Film stoletja: Can can - 17.30 Beverly Hills - 18.20 Melrose Place - 19.10 Carovnice - 20.00 Družinski film: Sam doma 2 - 22.10 Odvetnik z ulice - 23.00 Novi vojak - 0.55 Danyjeve zvezde, pon.

IDEA TV KANAL 10

8.00 POMURSKI INFORMATIVNI KAZIPIOT - 10.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - ŠPORTNA IDEA Z MIRJANO, nagradna igra - 18.15 MERCATORJEV BOŽICEK ZA NAJMLAJŠE V MURSKI SOBOTI, reportažni posnetek - 10.30 iz NAŠEGA STUDIA: PRED BOŽICEM - 10.50 INTERVJU: TADEJ RUŽIČ - 11.05 ORFAM - MOČ POLNEGA ŽIVLJENJA: UČINEK SIMBOLA MOČI NA FIZIČNE BOLEČINE, deseta iz ciklusa oddaj o življenjski energiji - 11.35 TEDENSKI KOMENTAR - 11.40 PREGLED DOGODKOV TEDNA

TV AS

09.30 Teden ob Muri, informativna odd. 10.30 Za vas in mesto, kmetijska odd. 11.25 Na domači grudi, kmetijska odd. 11.45 Vitalis, zdravstvena odd. 12.15 Glasbena skrinja, glasbena odd. 13.00 Viva Turistica, turistična odd. 13.30 Razvoja razkritja Pomurja, izobraževalno-svetovalna odd. 14.15 Najina poroka, glasbeno-zabavna prireditev. 17.25 Videostrani.

TV HRVAŠKA 1

7.55 Poročila - 8.00 Angelina balerina, risanka - 8.10 Graditelj Bob, risanka - 8.20 Baltazar, risanka - 8.30 Cocco Bill, risanka - 8.45 Zvonko, risanka - 9.00 Dvigalka - 10.00 Leteči medvedki, risanka - 10.25 Kapricasti deček, brazilski film za otroke - 11.50 Risanka - 11.55 Borzno poročilo - 12.00 Poročila - 12.10 TV-koledar - 12.25 Sadovi zemlje -

13.15 Mir in dobrota - 13.45 Iz zakladnice hrvaških muzejev: Adolf Waidinger - 14.00 V nedeljo ob 2^a - 15.00 Poročila - 15.10 Oprah šov - 16.00 In to je neko življenje, mladinska serija - 16.50 Hruške in jabolka - kuharski dvoje - 17.25 Živi zid, športno-zabavna oddaja - 19.15 Loto - 19.30 Dnevnik - 20.05 Kdo želi biti milijonar? kviz - 21.10 Stilske vaje, adaptacija gledališke predstave - 22.20 Glamour Cafe - 23.20 Borzno poročilo - 23.25 Poročila - 23.35 Napačni človek, kanadski film

TV HRVAŠKA 2

9.00 Panorame turističnih središč Hrvaške - 10.05 TV-koledar - 10.15 Biblija - 10.30 Po Kristusovih stopinjah, dok. serija - 11.00 Zagreb: Maša, prenos - 12.05 Ksena - princesa bojevnica, 4. - 12.50 Pleme, 3. - 13.40 Risanka - 13.55 Družinski vrtljak - 14.25 Opera Box - Čajkovski: Ščelkunčik, balet - 16.55 Zgodba o umu: Največja uganka - 17.45 Cirque Du Soleil: Drahon - 19.15 Risanka - 19.30 Cesarstvo divjine - 20.05 Preživetje: Garamba - neukročeni sloni - 21.05 Ivica Kostelić & Gegenschutter Band - Live in Tvornica - 22.05 Sin Rožnatega panterja - 23.35 Ruby Wax spoznava Sandro Bullock

TV HRVAŠKA 3

10.35 Pravica do rojstva - 11.55 Moč volje, serija - 13.35 Smučarski skoki, prenos iz Oberstdorfa - 15.50 Slalom (ž.), prenos 1. teka iz Semmeringa - 17.00 Dok. film - 17.40 Kulturno ustvarjanje narodnih manjšin v Hrvaški - 18.35 Slalom (ž.), prenos 2. vožnje - 19.35 Ponovilte - 20.10 Novoletni malonogometni turnir Škatla vžigalci, prenos - 21.30 Šport danes - 21.45 Do zvezd skupaj - The Best of (1. del) - 22.45 V nedeljo ob 2^a

TV MADŽARSKA 1

5.35 Odd. za kmetovalce - 5.50 Sončni vzhod - 9.05 Galerija - 10.05 Glavni trg - 11.05 Zgodovina papežev - 12.00 Poročila, vreme - 12.05 Eu-magazin - 12.35 Delta - 13.00 Fakulteta vsega znanja - 13.55 Nedotaknjena Avstralijska, fran. ser. - 14.45 Radostna novica - 15.15 Potepanje po svetoštelansko - 15.50 Avtomontaža - 16.10 Iz prve roke - 16.40 Sophie, nemš. tv. film - 18.25 Poročila, sport - 18.55 Tednik - 19.50 Seznam, razvedrilni prog. - 21.40 Subjektivno objektivno - 22.10 Sveti in blazni, noči Andre Adyja - 23.05 Poročila, vreme - 23.15 Usodna vprašanja

TV DUNA

5.30 Za kmetovalce, izbor - 5.55 Koledar - 7.00 Zmaj iz papirja, za majhne in velike - 10.00 Pripovedke iz nedokončane zgodbe - 10.45 Čudež življenja - 11.50 Poročila - 12.10 Nekaj minut s Kalmanom Lalabrijem - 12.55 Črna obleka je obvezna, madž. film - 14.05 Izginili so - iščemo jih! - 14.25 Nekdanji dnevniki - 14.45 Labod, pevec - 15.15 Psota - Vamos - 16.45 Belphegor, fantom Louvra, fran. krim. ser. - 18.00 Poročila, sport - 18.20 Tednik - 19.10 Risanka - 19.30 Halo, halo - 20.05 Zakladi svetovne dediščine 20.15 Prevzetost in pristranost, ang. ser. - 21.55 Dunašport - 22.05 Uvajanje - 22.20 Little Voice, ang. film

TV AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program - 11.00 Šport - 11.30 Smuk, prenos iz Bormia - 13.15 Smučarski skoki, prenos iz Oberstdorfa - 15.45 Slalom (ž.), prenos 1. teka iz Semmeringa - 17.30 Športni ognjemet 2002 - 18.30 Slalom (ž.), prenos 2. teka - 20.15 Na lovu, akcijski film - 22.20 Zadnji dnevi, akcijski film - 0.15 Plaćanec smrti, akcijski film

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Johannes in 13 lepotnih kraljic, komedija - 10.35 Off-ballet special, dok. odd. - 11.30 Seiji Ozawa, portret - 12.30 Orientacija - 13.00 Poročila - 13.05 Tednik - 13.30 Domovina, tuja domovina - 14.10 Pogledi s strani - 14.10 Univerzum - 14.55 Tri dame z žara - 15.20 Operni ples, film - 17.00 Poročila - 17.05 Lepo življenje - 18.00 Brez pošte, šov - 18.25 Kaj verjamem - 18.30 Podobe Avstrije - 19.00 Dežela danes - 19.17 Loto - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Divji cesar, TV-film - 21.55 Belo-modre zimske zgodbe - 23.00 Jonny igra, opera

TV SPOROD V nedeljek, 30. 12.

TV SLOVENIJA 1

6.00 teletekst tv slovenija do 06.20 - 6.20 tedenski izbor - 6.20 eu in mi - 6.25 utrip - 6.40 zrcalo ledna - 7.00 dobro jutro - 9.00 poročila - 9.05 tedenski izbor - 9.05 pepi vse ve: film - 9.25 iz popotne torbe: led - 9.40 waitapu, 10.10 prvaki divjine, 10.35 na vrtu, odd. tv maribor - 11.00 tistega lepega popoldneva - 13.00 poročila, sport, vreme - 13.20 tedenski izbor - 13.20 tistega lepega popoldneva - 15.25 osvajanje k2, 15.55 dober dan, koroska - 16.30 poročila, sport, vreme - 16.50 ravedo: ni taček: jelka - 17.05 medvedek sladkosnedeck, pesmi - 17.10 pipsi, risana nan. - 17.40 satojama, japonska dok. odd. - 18.30 žrebanje 3 x 3 plus 6 - 18.45 risanka - 19.00 danes - 19.05 vaš kraj - 19.25 vreme - 19.30 tv dnevnik, sport, vreme - 20.00 hujšajmo!, 20.55 svetovni izzivi - 21.25 osmi dan - 22.00 odmevi, kulturna kronika, sport, vreme - 22.45 knjiga mene briga - 23.05 dosežki - 23.30 satojama, 0.20 osmi dan, pon. - 0.45 svetovni izzivi, pon. - 1.15 mary tyler moore, 1.45 homo turisticus, pon. - 2.15 v živo iz kletke proti morskim psom, 3.55 končnica, pon. - 4.55 vsi koščki so celi, koncert zorana predina

TV SLOVENIJA 2

7.25 teletekst tv slovenija do 01.00 - 7.45 videostrani - vremenska panorama - 8.30 tedenski izbor - 8.30 slovenski utrinki, odd. madžarske tv - 9.05 dobro jutro - 11.05 tv-prodaja - 11.35 marlin bay, novozelandska nad. - 12.20 hiša z vseh vetrov, nemška nad. - 13.15 tv-prodaja - 13.45 tedenski izbor - 13.45 francelj in zeleni viljez, 15.00 sobotna noč - 17.05 mary tyler moore, 17.40 isko, mali mojster lasa iz finske, 17.55 eva in adam, švedska nad. - 18.25 štetila mladosti - 19.15 videospotnice - 20.00 končnica - 21.05 nastop rowana atkinsona, 22.00 hladna vojna, 22.50 brane roncec izza odra - 0.15 videospotnice, pon.

POP TV

7.40 Barbie in hrestač - 9.00 Ko boš moja - 9.55 Salome - 10.45 Med sovraštvom in ljubeznijo - 11.40 Ljubezen brez greha - 12.35 TV-prodaja - 13.05 Hrestač, sinhronizirani risani film - 14.00 Vanuhi luke - 14.50 TV-prodaja - 15.20 Ljubezen brez greha - 16.20 Med sovraštvom in ljubeznijo - 17.15 Salome - 18.10 Ko boš moja - 19.15 24UR - 20.00 Lepo je biti milijonar - 21.10 Sedma nebesa - 22.05 Urgenca - 23.00 Raztresena Ally - 23.55 Volkova senca - 1.50 24UR, pon.

KANAL A

10.40 Simpatije - 11.30 TV-prodaja - 12.00 Danyjeve zvezde, v živo - 13.00 Mladi in nemirni - 13.50 Obala ljubezni - 14.45 Ricki Lake, pogovorna odd. - 15.35 TV-prodaja - 16.05 Dragon Ball - 16.30 Zenki, sinhronizirana risana serija - 16.55 Simpatije - 17.45 Korak za korakom - 18.15 Veseli rotarji - 18.45 Družina za umret - 19.15 Šov Jerryja Springerja, pogovorna odd. - 20.00 Superfilm: Terorija zarote - 22.25 Pa me ustrelili - 22.55 Gola resnica - 23.25 Noro zaljubljena - 23.55 Ostani z mano - 1.35 Tujec - 3.10 Živalski nagon

IDEA TV KANAL 10

POMURSKI INFORMATIVNI KAZIPIOT - 8.00 ŽIVA-IDEA TV, pon. reg. prog. - BOŽIČNO-NOVOLETNI KONCERT: RAJSKE STRUNE - 8.50 BOŽIČNO-NOVOLETNE VOŠČILNICE - 9.00 POMURSKI INFORMATIVNI KAZIPIOT - 15.00 ŽIVA-IDEA TV, pon. reg. prog. - BOŽIČNO-NOVOLETNI KONCERT: RAJSKE STRUNE - 15.50 BOŽIČNO-NOVOLETNE VOŠČILNICE - 16.00 POMURSKI INFORMATIVNI KAZIPIOT - 18.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - AKTUALNO, informativna odd. - DOGODEK DNEVA - 18.15 OGLASI - 18.20 KRONIKA - 18.25 NAJ ŠPORTNI DOGODKI 2002 - 18.30 BOŽIČNO-NOVOLETNE VOŠČILNICE - 18.35 ŠPORTNA IDEA Z MIRJANO, nagradna igra v živo - 19.00 AKTUALNO, pon. informativne oddaje - DOGODEK DNEVA - 19.15 POMURSKI INFORMATIVNI KAZIPIOT - 20.00 KANAL A

TV AS

09.30 Teden ob Muri, inf. odd., pon. 10.30 Za vas in mesto, kmetijska odd. 10.25 Na domači grudi, kmetijska odd., pon. 11.40 Videostrani. 17.00 Teden ob Muri, inf. odd., pon. 18.00 Gnes, informativna odd. 18.13 Vreme. 18.15 Na domači grudi, kmetijska odd., pon. 18.45 Za vas in mesto, kmetijska odd., pon. 19.45 Glasbeni spoti. 20.00 Gnes, inf. odd., pon. 20.13 Vreme, pon. 20.15 Šport plus, športna odd. v živo 20.45 Modna revija OOO M. Sobota v hotelu Diana. 22.00 Glasbeni spoti. 22.30 Gnes, inf. odd., pon. 22.43 Vreme, pon. 22.45 Videostrani.

TV HRVAŠKA 1

7.05 Dobro jutro, Hrvatska - 9.00 Poročila - 9.05 Risanke - 9.30 Izobraževalni program - 11.00 Program za otroke in mladino - 11.50 Risan film - 11.55 Borzno poročilo - 12.00 Poročila - 12.30 Moč želje - 13.25 Glasbena TV - 14.15 Modul 8 - 15.10 Izobraževalni program - 16.05 Silvestrovo in Čičjeve skrivnosti - 16.30 Hugo - 17.00 Zagreb - 17.30 Hrvatska danes - 17.50 Alpe - Donava - Jadran - 18.20 Petar Nakić, izobraževalna odd. - 18.50 Znam, a ne vem - 19.00 Vprašalnik, kviz - 19.30 Dnevnik - 20.05 Paralelni svet - 20.45 Latinica - 22.25 Borzno poročilo - 22.30 Meridijan - 00.00 Nočni program - 00.50 Frasier, humoristična serija

TV HRVAŠKA 2

7.05 TV-razpored - 7.35 Horacer in Tina - 8.00 Deček spozna svet - 8.25 Amerika - življenje narave - 9.00 Željka Ogresta in gostje - 10.25 Dokumentarni film - 11.25 Do zvezd skupaj - 12.25 Po Kristusovih stopinjah, dokumentarna serija - 12.55 Družinski vrtljak - 13.55 Fenomeni - 14.25 Pol ure zabave - 14.55 Planet glasba - 15.25 Hooper - superkaskader, ameriški film - 17.10 Poročila za gluhe - 17.25 Moč želje, serija - 18.40 Zvezdne steze - 19.30 Carstvo divjine, Zima v carstvu divjine - 20.00 Zahodno krilo - 21.00 Frasier, humoristična serija - 21.25 Siska 3, serija - 22.30 Črni gad, humoristična serija - 23.05 Tango, špansko-argentinški film

TV HRVAŠKA 3

9.00 Panorame turističnih središč Hrvatske - 11.30 Sin Rožnatega panterja, britanski film - 13.00 Živi zid, športno-zabavna odd. - 14.50 Panorama turističnih središč Hrvatske - 17.15 Kaj boš ujel v rži, češki film - 18.55 Auto-magazin - 19.30 Smerokazi - 20.05 Šport v 2002 - 21.45 Šport danes - 21.50 Jack, ameriški film - 23.40 Koncert Orkestra svetovne glasbene mladine

TV MADŽARSKA 1

5.35 Jutranje misli - 5.38 Agrar - 5.50 Sončni vzhod - 9.00 Izbor lahke glasbe - 9.10 Gosposka zabava, madž. fil. - 10.55 Risanke - 11.30 Dediščina družine Guldenburg - 12.00 Poročila, vreme - 13.05 Po ulicah San Franciska, am. krim. nan. - 13.55 Romske mag. - 14.20 Slovaški mag. - 14.50 Srbski ekran - 15.15 Madžarska hiša - 15.50 Ljubezni v Saint Tropezu - 16.40 Klinika, nemš. nad. - 17.30 Direktno, talk-show o javnih vprašanjih - 18.00 Poročila - 18.15 Poročila iz pokrajinskih studijev - 18.25 Navigator - 18.55 Risanke - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.05 Modra luč - 21.05 24, am. film - 21.50 Odd. Lasla Pestya - 22.35 Strastno življenje, ang.-fran. film

TV DUNA

5.30 Začenja se dan - 8.40 Porednež Palph - 8.50 Severne ptice - 9.10 Pripovedke iz nedokončane zgodbe - 10.05 Otroci nas opazujejo, it. film - 11.25 Nekdanji dnevnik - 11.50 Poročila - 12.10 Za kmetovalce - 12.25 V božjih rokah - 12.55 Tedenska poročila - 13.40 Znanstvena zakladnica - 14.15 Verdi, it. film - 15.25 Heureka - 16.10 Mavrični plešalec, dok. - 16.40 Belphegor, fantom Louvra - 18.00 Poročila, šport - 18.30 Nad mejami - 19.00 Risanke - 19.10 Gimnazija osvajalcev, ser. - 20.00 Verdi, it. nad. - 21.10 Namesto dnevnik - 21.45 Poročila, šport - 22.10 Benko Diksiland Band - 23.00 Zadnji trenutek, dok. film

TV AVSTRIJA 1

6.20 Otroški program - 9.45 Mickey Blue Eyes, komedija - 11.20 Močna družina - 11.45 Konfeti -

12.10 Risanke - 15.10 Obalna straža - 16.00 Dawsonov potok - 16.50 X-faktor - 17.35 Glej, kdo tam razbija - 18.05 Varuška - 18.30 Magazin 25 - 19.00 Mesto kasa - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Lekcija gospe Tingle, srhljivka - 21.48 Milijonski šov - 21.50 Laži imajo dolge noge, komedija - 23.25 Suzanin načrt, komedija

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 9.30 Bogati in lepi - 9.55 Policijska inšpekcija 1 - 10.20 Operni ples - 12.00 Poročila - 12.05 Orientacija - 12.35 Podobe Avstrije - 13.00 Čas v sliki - 13.15 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 13.40 Policijska inšpekcija 1 - 14.05 Zdravnik Trapper John - 14.50 Grad ob Vrbskem jezeru - 15.35 Bogati in lepi - 16.00 Šov Barbare Karlich - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Grajski hotel Orth - 21.05 Belo modre zgodbe - 22.00 Čas v sliki - 22.30 Vernica, film - 0.00 Čas v sliki - 0.30 Pax Montana, srhljivka

TV SPOROD

Torek, 31. 12.

TV SLOVENIJA 1

6.05 teletekst tv slovenija do 06.55 - 6.25 tedenski izbor - 6.25 kulturna kronika - 6.30 odmevi - 7.00 dobro jutro - 9.00 poročila - 9.05 tedenski izbor - 9.05 peči vse ve: glasba, 7. odd. - 9.25 medvedek sladkosnedeck, pesmice - 9.35 radovedni taček: jelka - 9.50 medvedek sladkosnedeck, pesmice - 9.55 čarobne dežele - čarobno drevo - 10.05 pipsi, risana nan. - 10.30 resnična zgodba o božičku, risanka - 10.55 študentska ulica, odd. za študente - 11.25 obzorja duha - 11.55 hujšajmo! - 13.00 poročila, šport, vreme - 13.20 tedenski izbor - 13.20 ljudje in zemlja - 14.10 gladius - 1. del dok. odd. - 14.40 polnočni klub - 15.55 prislusnihi tišini - 16.30 poročila, šport, vreme - 16.45 bisserčki iz bisergore: ježek - 16.50 pozabljene knjige naših babic: butalci - 17.05 knjiga mene briga - 17.35 leto 1000, fran. dok. odd. - 18.25 zakladi sveta, - 18.45 risanka - 19.00 danes - 19.05 vaš kraj - 19.25 vreme - 19.30 tv dnevnik, šport, vreme - 20.00 letina 2002 - 20.45 silvestrovo - 0.45 smash hits 2002 - 1.45 skrita kamera, 1. del - 2.10 koncert robina williamsa - 3.10 skrita kamera - 3.30 slavnostni koncert ansambla šukar z gosti - 4.25 skrita kamera - 4.50 s polko in valčkom v novo leto - 5.45 alfi nipič za vse čase - 6.25 z veseljem korakom v novo leto

TV SLOVENIJA 2

7.25 teletekst tv slovenija do 07.45 - 7.45 videostrani - vremenska panorama - 8.30 tedenski izbor - 8.30 dober dan, koroska - 9.05 dobro jutro - 11.20 marlin bay, novozelandska nad. - 12.05 hiša z vseh vetrov, nemška nad. - 12.55 tv-prodaja - 13.30 bila sva mlada oba: franček povše - 14.05 tv-prodaja - 14.35 tedenski izbor - 14.35 lepo je biti muzikant - 16.05 senik z godci - 17.50 mary tyler moore, - 18.25 frančkov čarobni božič - 19.15 videospotnice - 20.00 prvi in drugi za tri - 20.00 oli brani dobro voljo, risani film - 21.10 butch cassidy in sundance kid, am. film - 23.00 outsider, slov. film - 0.45 pršut, pršut, španski film - 2.15 v vročici noči, am. film - 4.00 divja orhideja, am. film - 5.50 m a s h, am. film

POP TV

7.30 Škratova skrivnost - 9.00 Ko boš moja - 9.55 Salome - 10.45 Med sovraštvo in ljubeznijo - 11.40 Ljubezen brez greha - 12.35 TV-prodaja - 13.05 Heidi, sinhronizirani risani film - 14.00 Vahrni luke - 14.50 TV-prodaja - 15.20 Ljubezen brez greha - 16.20 Med sovraštvo in ljubeznijo - 17.15 Salome - 18.10 Ko boš moja - 19.15 24UR - 20.00 Za kulisami Milijonarja - 20.40 Popstars Tour 2002 - 22.50 Souvenir: Sestre - 0.00 Dvoboj v Vegasu - 2.10 Marginalci

KANAL A

10.50 Simpatije - 11.40 TV-prodaja - 12.10 Na sever - 13.00 Mladi in nemirni - 13.50 Obala ljubezni - 14.45 Ricki Lake, pogovorna odd. - 15.35 TV-prodaja -

16.05 Dragon Ball - 16.30 Zenki, sinhronizirana risana serija - 16.55 Simpatije - 17.45 Korak za korakom - 18.15 Veseli rovtarji - 18.45 Družina za umret - 19.15 Šov Jerryja Springerja, pogovorna odd. - 20.00 Manekenka in detektiv - 21.40 Pa me ustrel - 22.10 Gola resnica - 22.40 Noro zaljubljena - 23.10 Izganjalci duhov - 1.00 I. Q. - 2.40 Poslednja strast

IDEA TV KANAL 10

8.00 DOBRO JUTRO POMURJE - VREME - ŽIVA-IDEA TV, pon. reg. prog. - 9.00 POMURSKI INFORMATIVNI KAZIPOT - 15.00 ŽIVA-IDEA TV, pon. reg. prog. - AKTUALNO, informativna odd. - DOGODEK DNEVA - 15.20 KRONIKA - 15.25 NAJ ŠPORTNI DOGODKI 2002 - 15.30 BOŽIČNO-NOVOLETNE VOŠČILNICE - 15.35 ŠPORTNA IDEA Z MIRJANO, nagradna igrice - 16.00 POMURSKI INFORMATIVNI KAZIPOT - 18.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - AKTUALNO, informativna odd. - DOGODEK DNEVA - 18.15 OGLASI - 18.20 IZ NAŠEGA STUDIA: SILVESTROVO Z IDEO TV V ŽIVO Z MIRJANO IN MARKOM - 18.50 BOŽIČNO-NOVOLETNE VOŠČILNICE - 19.00 AKTUALNO, pon. informativne oddaje - DOGODEK DNEVA - 19.15 ORFAM - MOČ POLNEGA ŽIVLJENJA: UČINEK SIMBOLA MOČI NA PSIHIČNE BOLEČINE - LJUDI, enajsta iz ciklusa oddaj o življenjski energiji - 19.45 POMURSKI INFORMATIVNI KAZIPOT - 20.00 KANAL A

TV AS

09.30 Gnes, inf. odd., pon. 09.43 Vreme, pon. 09.45 Šport plus, športna odd., pon. 10.15 Nato in mi, pogovorna odd., prod. TV Pika. 10.45 Videostrani. 17.25 Šport plus, športna odd., pon. 18.00 Gnes, informativna odd. 18.13 Vreme. 18.15 Reci petardam ne, reportaža. 18.45 Avstralija - dežela kontrastov 20.00 Gnes, inf. odd., pon. 20.13 Vreme, pon. 20.15 Viva Turistika, turistična odd. 20.45 Božično-novoletni koncert pihalnega orkestra M. Sobota. 22.00 Silvestrovanje na prostem v M. Soboti, neposredni prenos. 00.30 Videostrani.

TV HRVAŠKA 1

7.00 Poročila - 7.05 Dobro jutro, Hrvatska - 9.00 Poročila - 9.10 Zmaj Dimko v zemlji živih laži - 10.00 Dunaj - takti valčka - 11.00 Program za otroke in mladino - 11.55 Borzno poročilo - 12.00 Poročila - 12.30 Moč želje - 14.15 Children Prom, glasb. pr. - 15.15 Cirque de Solei, Alegria - 17.15 Hrvatska danes - 17.30 Stilsko vaje - 18.35 Odd. o kulturi - 19.10 Majhni planeti - 19.30 Dnevnik - 20.00 Program ob pričakovanju novega leta - Kviz, TV Bingo show, Še delamo, Hruško in jaboka, V razpoloženju, Črno-belo v barvah, Še delamo, Ne glamour - 22.45 Rosamunda - 23.05 Še delamo - 23.15 Iz pesni v pesem - 00.00 Čestitka - 00.05 Koiko kaplic, tolko let - 00.50 Glasbeni maraton - 3.50 Film

TV HRVAŠKA 2

7.10 Batman, risani film - 7.35 Potniki skozi čas - 8.00 Deček spozna vse, serija - 8.25 Amerika - 9.00 Paralelni svet - 9.30 Peter Nakić, izobraževalna odd. - 10.00 Črno-belo v barvi - 2.45 Brigantene - 11.35 Planet glasba - 12.05 Space Jam, ameriški film - 13.30 Zvezdne steze - 14.20 Čarobni čevljički, slovaško-nemški film - 15.55 Izgubljeni svet, serija - 17.30 Silvestrovo v Komediji; Knevinja Čardaša, prenos - 20.40 101 dalmatincev, ameriški film - 22.25 Armagedon, ameriški film - 00.55 Zvonili ste, milord, humoristična serija - 1.45 John Lennon, ameriški dokumentarni film

TV HRVAŠKA 3

9.00 Panorame turističnih središč Hrvatske - 13.20 Ekumena - 14.20 Latinica: Verige sreče - kako smo naivni - 15.50 Med ženami, mini-serija - 19.30 Cesarstvo divjine: Medvedki iz Pisanega kanjona - 20.00 Koncert - Dom športov, posnetek - 21.30 Pol ure mučenja - 22.40 40 let Rolling Stonesov - 23.00 Vključite v TV-centre - 1.00 Kylie Fever, posnetek koncerta - 2.00 Borbe pop div - San Remo 2002

TV MADŽARSKA 1

5.35 Jutranje misli - 5.38 Agrar - 5.50 Sončni vzhod - 9.00 Pobeg, am.-fran. film - 10.40 Risanke - 10.55 Ostani z nami! - 11.05 Poskusi doma! - 12.00 Silvestrovo - 12.45 Veliko zvestobe za nič, madž. film - 14.05 Sprejem v palači, ang. film - 15.35 Od Lata-

barja do Latabarja - 15.30 Finala - 18.30 Silvestrovo, anno. - 19.00 Poročila - 19.25 Harakiri - 19.55 Danes ne bomo šli domov! - 20.50 Silvestrski seznam - 22.50 Muhasti silvester - 23.55 Pred polnočjo - 24.00 Himna - 0.10 Silvestrska super zabava

TV DUNA

5.30 Začenja se dan - 8.40 Severne ptice - 8.45 Pripovedi iz nedokončane zgodbe - 9.30 Beli slon, film - 11.10 Gimnazija zapeljivcev, avstr. nan. - 11.50 Poročila - 12.10 Za kmetovalce - 12.25 Miza, pogrni se! - 12.40 Silvestrske navede v karpatiskem bazenu - 13.10 Tudi vrabec je pišč, madž. film - 14.30 Uvajanje - 14.45 Silvestrovanje na Dunji - 15.05 Deset let, deset silvestrov - 15.15 Silvestrski studio - 15.55 Deset let, deset silvestrov - 16.05 Silvestrski studio - 16.25 Belphegor, fantom Louvra - 17.40 Silvester športnikov - 18.00 Poročila, šport - 18.25 Risanke - 18.45 Silvestrski studio - 19.05 Samo kabare - 20.00 Drugi najboljši kitarist na svetu, am. film - 21.35 Silvestrski studio 21.45 Operni gala program - 22.55 Prenos iz Szekelyudvarhelya - 24.00 Himna - 0.30 Narodna glasba - 0.55 Zabava 1. januar

TV AVSTRIJA 1

6.10 Otroški program - 9.05 Skrivnost železne maske, pustolovski film - 11.00 Disneyev festival - 11.50 Rusty - Pogumni junak, pustolovski film - 13.20 Smučarski skoki, prenos iz Garmischa - 14.55 Obalna straža - 15.40 Močna družina - 16.05 Pujsek Babe v velikem mestu, film - 17.35 Neustavljiva dvojica, komedija - 19.30 Čas v sliki - 20.15 MA 2412 - 21.35 Pravi Dunajčan ne propade - 22.30 De Luca praznuje Silvester - 22.55 Gospod Bean - 23.20 Starmania - 23.40 Večerja za enega, klasika - 0.00 Ob novem letu - 0.10 Vampir v Brooklynu, film

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Mama Mia, komedija - 10.35 Zmeda na Wolfgangseeju, komedija - 12.05 Kvintet Nockalm: 20 let na oblaku 7 - 13.00 Čas v sliki - 13.10 Belo modre zgodbe - 13.55 Moj oče, opica in jaz, komedija - 15.20 Poročna noč v paradizu, komedija - 17.30 Simpi special - 18.00 Nabrano v Avstriji - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 19.48 Kardinal Schönborn ob novem letu - 20.15 Silvestrski skedenj 2002, prenos iz Linza - 0.00 Ob novem letu - 0.10 Silvestrski skedenj, nadaljevanje prenosa - 1.05 Nežni zmedenci, komedija

TV SPOROD

Sreda, 1. 1.

TV SLOVENIJA 1

6.40 teletekst tv slovenija do 07.55 - 7.00 tedenski izbor - 7.00 mavrične stopinje - 7.35 zobna vila, kje si?, risanka - 8.00 peči vse ve: pisatelj - 8.20 bisserčki iz bisergore: ježek - 8.25 grdi raček tine, risana nan. - 8.50 pozabljene knjige naših babic: butalci - 9.05 vijolične skrivnosti, risani film - 10.00 knjiga mene briga - jamie oliver: srečna kuhinja - 10.20 gladius: meč - mit in stvarnost srednjega veka, 1. del dok. odd. - 10.55 zakladi sveta, nemška dok. serija - 11.15 novoletni koncert z dunaja, prenos - 13.30 poročila, šport, vreme - 13.50 tedenski izbor - 13.50 letina 2002 - 14.35 leto 1000, fran. dok. odd. - 15.25 tone partitji: silvestrska sprava, izvima tvigra - 16.30 poročila, šport, vreme - 16.50 j. in w. grimm: rdeča kapica, - 17.15 pozabljene knjige naših babic: martin krpan - 17.35 medvedek sladkosnedeck, pesmice - 17.50 v divljini z... - 18.45 risanka - 19.00 danes - 19.05 vaš kraj - 19.25 vreme - 19.30 tv dnevnik, šport, vreme - 20.00 sherlock holmes: znamenje štrlin - 21.45 slovenija v letu 2002 - 22.40 poročila, šport, vreme - 23.00 suita «west side» iz centralnega parka - 23.55 milan pugelj: nasmeš pod pajčolanom, tv film - 1.30 slovenija v letu 2002, pon. - 2.20 v divljini z... avstralska poljudnoznanstvena serija, - 3.15 kraj zločina: tatili, nemški film, pon. - 4.45 prevara, 1., 2., in 3., zadnji del - 7.30 športni film

TV SLOVENIJA 2

7.30 teletekst tv slovenija do 07.55 - 7.45 videostrani - 8.00 tv-prodaja - 8.30 tedenski izbor - 8.30 hidak - mostovi - 9.00 35 let folklorne skupi-

TV SPOROD Petek, 27. 12.

TV SLOVENIJA 1

5.40 teletekst tv slovenija do 07.20 - 7.00 dobro jutro - 9.00 poročila - 9.05 tedenski izbor - 9.05 pepi vse ve: arhitektura - 9.25 e. peroci: moj dežnik je lahko balon, lutkovna igrara - 9.55 lindine počitnice na barki, kratki igrani film za otroke - 10.10 enajsta šola, odd. za radovedneže - 10.40 modro - 11.15 dosežki - 11.35 prvi in drugi - 11.55 istrski poet v deželi obrnjene lune - 13.00 poročila, šport, vreme - 13.15 tedenski izbor - 13.15 zadnji vitezi, dok. odd. - 13.50 prsluhni moštini - 14.25 osmi dan - 15.00 vsakdanjik in praznik - 15.55 hidak - mostovi - 16.30 poročila, šport, vreme - 16.50 čarobne dežele - čarobno drevo, - 17.00 iz popotne torbe: led - 17.15 pozabljeni igrači, risani film - 17.40 pojoči kamenčki, slovenske ljudske - 18.00 zofijin svet, - 18.30 deteljača - 18.45 risanka - 19.00 danes - 19.05 vaš kraj - 19.25 vreme - 19.30 tv dnevnik, šport, vreme - 20.00 tone partitji: silvestrska sprava, - 20.55 gladius: meč - mit in stvarnost srednjega veka, - 21.25 cik cak - 21.50 dobro je vedeti: olimpijski kotiček - 22.00 odmevi, kulturna kronika, šport, vreme - 22.50 polnočni klub - 0.05 gladius: - 0.35 mary tyler moore, am. nan., 101. epizoda, pon. - 1.00 eisenstein, ruski film, pon. - 2.45 ciganska duša, španski film, pon. - 4.25 pot k slavi, športni film - 5.20 vsakdanjik in praznik, pon. - 5.20 glasbena ogrlica, pon.

TV SLOVENIJA 2

7.25 teletekst tv slovenija do 02.35 - 7.45 videostrani - vremenska panorama - 8.30 tedenski izbor - 8.30 hidak - mostovi - 9.05 dobro jutro - 11.05 tv prodaja - 11.35 marlin bay, novozelandska nad. - 12.20 hiša z vseh vetrov, nemška nad. - 13.10 tv prodaja - 13.40 tedenski izbor - 13.40 prima la musica: glasba habshuržanov - 14.40 vsi otroci potrebujejo ljubezen, nemški film - 16.05 vaclav havel: gorski hotel, tv-pridreba gledališke igre, češko-slovenska koprodukcija - 17.10 hladna vojna, am. dok. serija, - 18.00 mary tyler moore, am. nan., 18.30 božiček in čarobni boben, finski risani film - 19.20 videospotnice - 20.00 sloves, ang. dok. serija - 20.55 osmi polnik iv, am. film - 22.40 moška liga, ang. nan., 7. epizoda - 23.30 neuspešno splovedovanje, am. film - 1.00 iz slovenskih jazz klubov: aaly trio in ken vandermark iz kluba gajo - 1.55 videospotnice, pon.

POP TV

7.30 Jelenji let - 9.00 Ko boš moja - 9.55 Salome - 10.45 Med sovraštvo in ljubeznijo - 11.40 Ljubezen brez greha - 12.35 TV prodaja - 13.05 Mala princesa, sinhronizirani risani film - 14.00 Varuhi luke - 14.50 TV prodaja - 15.20 Ljubezen brez greha - 16.20 Med sovraštvo in ljubeznijo - 17.15 Salome - 18.10 Ko boš moja - 19.15 24UR - 20.00 Lepo je biti milijonar - 21.10 Akcija: Maščevanje - 22.55 Kameleon - 23.50 Kobra - 1.30 24UR, pon.

KANAL A

10.50 Simpatije - 11.40 TV prodaja - 12.10 Svilen sence - 13.00 Mladi in nemirni - 13.50 Obala ljubezni - 14.45 Ricki Lake, pogovorna odd. - 15.35 TV prodaja - 16.05 Dragon Ball - 16.30 Zenki, sinhronizirana risana serija - 16.55 Simpatije - 17.45 Korak za korakom - 18.15 Veseli rotariji - 18.45 Družina za umet - 19.15 Šov Jerryja Springerja, pogovorna odd. - 20.00 Simpatije - 20.50 Midve z mamo - 21.45 Moške zadeve - 22.40 Bele noči - 1.05 Šov Jerryja Springerja, pon. pogovorne oddaje

IDEA TV KANAL 10

8.00 DOBRO JUTRO POMURJE - VREME - ŽIVA-IDEA TV, pon. reg. prog. - 9.00 POMURSKI INFORMATIVNI KAZIPOT - 15.00 ŽIVA-IDEA TV, pon. reg. prog. - AKTUALNO, informativna odd. - DOGOĐEK DNEVA - 15.15 OGLASI - 15.20 IZ NAŠEGA STUDIA: PRED BOŽIČEM - 15.40 BOŽIČNO-NOVOLETNE VOŠČILNICE - 15.45 INTERVJU: TADEJ RUŽIČ - 15.00 ORFAM - MOČ POLNEGA ŽIVLJENJA: UČINEK SIM-

BOLA MOČI NA FIZIČNE BOLEČINE, deseta iz ciklusa oddaj o življenjski energiji - 16.30 POMURSKI INFORMATIVNI KAZIPOT - 18.00 ŽIVA-IDEA TV, regionalni program - AKTUALNO, informativna odd. - DOGOĐEK DNEVA - 18.15 OGLASI - 18.20 TEDENSKI KOMENTAR - 18.25 BOŽIČNO-NOVOLETNE VOŠČILNICE - 18.30 NAPOVED ŠPORTNIH DOGOĐKOV - 18.35 VIDEOSTIK, kontaktna glasbena odd. z Markom - 19.00 AKTUALNO, pon. informativne oddaje - DOGOĐEK DNEVA - 19.15 POMURSKI INFORMATIVNI KAZIPOT - 20.00 KANAL A

TV AS

09.30 Gnes, inf. odd., pon. 09.43 Vreme, pon. 09.45 Razvojna razkritja Pomurja, izobraževalno-svetovalna odd., pon. 10.30 Vitalis, zdravstvena odd., pon. 11.00 Zakaj pa ne!, mladinska odd., pon. 11.30 Videostrani. 17.25 Vitalis, zdravstvena odd., pon. 18.00 Gnes, informativna odd. 18.13 Vreme, 18.15 Miš maš, otroška odd., iz produkcije ZLTV. 19.15 Zakaj pa ne!, mladinska odd., pon. 19.45 Ludje Evrope. 20.00 Gnes, inf. odd., pon. 20.13 Vreme, pon. 20.15 Teden ob Muri, informativna odd. 20.45 Razvojna razkritja Pomurja, izobraževalno-svetovalna odd. 21.30 iz produkcije ZLTV. 22.10 Glasbeni spoti. 22.30 Gnes, inf. odd., pon. 22.43 Vreme, pon. 22.45 Videostrani.

TV HRVAŠKA 1

7.05 Dobro jutro, Hrvaška - 9.00 Poročila - 9.05 Ploce, risanka - 9.30 Izobr. program - 11.00 Zvočnik - 11.25 Mornarske zgodbe, risanka - 11.30 Šašavci, risanka - 11.35 Poredna čarovnica, risanka - 11.40 Lahko jaz! - 12.00 Poročila - 12.30 Moč želje, serija - 13.25 Glasbena TV - 14.15 Zvočnik - 14.40 Mornarske zgodbe - 14.45 Šašavci - 14.50 Poredna čarovnica - 14.55 Lahko jaz! - 15.10 Izobr. program - 16.00 Poročila - 16.05 Ploce - 16.30 Hugo, TV-igra - 17.00 Zagreb: Obe strani - 17.30 Hrvaška danes - 17.50 Nov način: Pričevanje svoje vere - 18.20 Split: Morje - 18.50 Vem, a ne vem - 18.52 Jezikomer - 19.00 Vprašaj, kviz - 19.12 Zgodbe o Zobek vilah, risanka - 19.30 Dnevnik - 20.05 TV Bingo šov - 20.55 Željka Ogresta in gosti - 21.50 Dok. oddaja - 22.20 Borzno poročilo - 22.30 Meridian 16 - 23.05 Trdnjava prvoročca, mini serija (do 2.10)

TV HRVAŠKA 2

8.00 Deček spoznava svet - 8.25 Amerika - življenje narave - 9.00 Panorame turističnih središč Hrvaške - 9.10 Vabilo, oddaja o kulturi - 9.40 Deček, imenovan Charlie Brown, ameriški risani film - 10.55 Tedi Spalato, posnetek koncerta - 12.00 Hrvati in krščanstvo, dok. serija - 12.30 Božič v Giboni, posnetek - 14.30 Transfer - 15.15 Planet glasba - 15.45 Velika pandova avantura, ameriški film - 17.05 TV-koledar - 17.15 Poročila za gluhe in naglušne - 17.20 Moč želje, serija - 18.10 Panorama - 18.40 Zvezde staze, 2. - 19.30 Cesarstvo divjine: Ljudje, ki jih je pozabil čas - 20.25 24, serija - 20.50 Poročila - 21.00 Tretji kamen od Sonca, 2. - 21.30 Seks v mestu - 22.05 Magnolia, ameriški film (do 1.10)

TV HRVAŠKA 3

9.40 Panorame turističnih središč Hrvaške - 15.50 Kako postati kralj, dok. film - 16.50 Bjelovar: Kosarka - All Star, prenos - 19.30 Smerokazi - 20.00 Balman in Robin, ameriški film - 22.00 Kivljader, odd. o filmu - 22.30 Šport danes - 22.40 Svet mode - 23.05 Pravi čas

TV MADŽARSKA 1

5.42 Jutranje misli - 5.45 Agrar - 5.50 Sončni vzhod - 9.10 Risanka - 9.20 Robot, ang. kratki film - 9.40 Nenavadni božič, nemš. komedija - 11.10 Dediščina družine Guldenburg, tel. ser. - 12.00 Poročila - 13.05 Po ulicah San Francisca, am. krim. ser. - 13.55 Unser Bildschirm - 14.25 Hrvaška kronika - 14.50 Ecranul nostru - 15.15 Zdravje je zaklad - 15.50 Ljubezni v Saint Tropezu - 16.45 Klinika, nemš. nan. - 17.30 Direktno, talk-show o javnem življenju - 18.00 Poročila - 18.25 Navigator - 18.55 Risanka - 19.30 Dnevnik, vreme, šport - 20.05 Hči d'aragnana, fran. film - 22.15 Zunanji trenda - 23.00 Poročila - 23.10 Gloria, tv-film

TV DUNA

5.30 Začenja se dan - 8.40 Zimska matineja - 10.00 Biblija - Ester - 10.30 Miza, pogni sel, ser. - 11.50

Poročila - 12.10 Za kmetovalce - 12.25 Svetniki ti sočletja - 12.55 Igra ansambel Muzsikas - 13.10 Polovanje med koledarji - 14.05 Zgodovina nekega muzeja - Musée D'orsay - 15.00 Vsaka košara je vredna zmage, dok. - 15.30 Znanstvena zakladnica - 16.00 V cilnem križu - 16.30 Koledar - 18.00 Poročila, šport - 18.30 Koledar, dodatek - 19.00 Risanka - 19.15 Hotel Waczak, ang. ser. - 20.00 Prevzetost in pristranost, ang. ser. - 21.45 Poročila, šport - 22.10 Na drugi strani tišine, nemš. film

TV AVSTRIJA 1

6.20 Otroški program - 8.25 Made in America, komedija - 10.05 Pica Pizza, komedija - 11.45 Konfeti - 12.10 Risanka - 15.10 Obalna straža - 16.00 Dawsonov potok - 16.50 Čudovite čarovnice - 17.35 Glej, kdo tam razbija - 18.05 Varuška - 18.30 Magazin 25 - 19.00 Prijatelji - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Milijonski šov - 21.10 Starmania - 22.55 Vročica sobotne noči, film

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 9.30 Zlata dekleta - 10.20 Pri svetloslasi Katarini, film - 12.00 Poročila - 12.05 Milijonski šov - 13.00 Čas v sliki - 13.15 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 13.40 Policijska inšpekcija 1 - 14.05 Zdravnik Trapper John - 14.50 Grad ob Vrborskem jezeru - 15.35 Bogati in lepi - 16.00 Šov Barbare Karlich - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Stari - 21.20 Vsakdanje zgodbe - 22.10 Čas v sliki - 22.35 Reportaža - pregled leta - 23.35 Ogled - 0.00 Čas v sliki - 0.30 Saint Exupery, TV-film

TV SPOROD Sobota, 28. 12.

TV SLOVENIJA 1

7.05 teletekst tv slovenija do 07.50 - 7.25 tedenski izbor - 7.25 kulturna kronika - 7.30 odmevi - 8.00 zgodbe iz praznične školjke - 8.35 biserčki iz bisergore: domek - 8.40 medvedek sladkosnedeck, pesmi - 8.50 j. in w. grimm - k. marinič: sneguljica, lutkovna predstava - 9.40 lindine počitnice na barki, kratki igrani film za otroke - 9.55 arčibald, risana nan. - 10.10 sprehodi v naravo: rožine - 10.30 kino keke: baraba, nemški film - 12.00 tehnik, pon. - 13.00 poročila, šport, vreme - 13.10 študentska ulica, odd. za študente - 13.40 hidak - mostovi - 14.10 slovenski utrinki, odd. madžarske tv - 14.40 ljubosunje po italijansko, italijanski film - 16.30 poročila, šport, vreme - 16.45 slovenski magazin: slovinci v južni afriki - 17.15 ozare - 17.25 druga zvezda z leve, risanka - 17.50 na vrtu, odd. tv maribor - 18.15 osvajanje k2, am. dok. serija - 18.45 risanka - 19.00 danes - 19.05 eu in mi - 19.10 utrip - 19.25 vreme - 19.30 tv-dnevnik, šport, vreme - 20.00 orionova pesem leta 2002 - 21.30 katastrofa ob jezeru kivu, dok. odd. - 22.25 poročila, šport, vreme - 22.45 čarovnica iz blaira, am. film, pon. - 0.10 podoba v kamnu, - ang. nad., pon. - 1.05 osvajanje k2, am. dok. serija, pon. - 1.30 slovenski magazin: slovinci v južni afriki, pon. - 2.00 hipnoza: am. film, pon. - 3.40 neuspešno splovedovanje, am. film, pon. - 5.30 svetovni pokal v alpskem smučanju: velešalom (ž.), posnetak 2. vožnje iz semmeringa 6.10 marjo, nedeljski večer v živo, pon.



tv AS
kanal 54

O NAS ZA NAS

Vsak dan
ob 1830 in 2000:
GNES - inform. odd.

TV SLOVENIJA 2

7.25 teletekst tv slovenija do 00.50 - 7.45 videostrani - 8.30 tv prodaja - 8.30 hidak - mostovi, pon. - 9.00 tv prodaja - 11.00 tedenski izbor - 11.00 dzeol, mali mojster ovčjega roda iz zda. - 11.15 eva in adam, švedska nad. - 11.40 jasno in glasno: »pazil žurka, stari« kontaktna odd. - 12.35 semmering: svetovni pokal v alpskem smučanju, velešalom (ž.), prenos 2. vožnje - 13.30 35 let folklorne skupine emona - 15.30 v živo iz kletke proti morskim psom, ang. dok. odd. - 17.00 rastignac, fran. nad., pon. - 17.55 palčica, japonski risani film - 19.15 videospotnice - 20.00 asterix proti cezariju, fran. film - 21.15 rastignac, fran. nad. - 22.05 sobotna noč - 0.05 videospotnice, pon.

POP TV

7.30 TV prodaja - 8.00 Ringa-Raja - 8.00 Doktor Oto - 8.10 Pujsek Zlatko - 8.20 Slonček Benjamin, sinhronizirana serija - 8.50 Mala Kitty - 9.00 Palčica - 9.30 Mjavi Mjavi - 9.40 Bobek in Crli - 10.05 Malinji dol - 10.15 Slonček Benjamin: Ledena princesa, sinhronizirani risani film - 11.10 Mali helikopter - 11.30 Šolska košarkarska liga - 12.25 Preverjeno, pon. - 13.20 Smola pa taka - 13.50 Diagnoza: umor - 14.50 Očetovi anglečki - 16.30 Močno zdravlilo - 17.30 Vidiva se v sanjah - 19.15 24UR - 20.00 Lepo je biti milijonar - 21.10 Nespodobno povabilo - 23.20 Freska na zidu - 1.05 Zrcalne podobe

KANAL A

10.20 TV prodaja - 10.50 Obala ljubezni - 11.40 Obala ljubezni - 12.30 Obala ljubezni - 13.20 Obala ljubezni - 14.10 Obala ljubezni - 15.00 Ledeno hladni - 15.50 Film stoletja: Avtobusna postaja - 17.30 Xena - 18.20 Herkul - 19.10 Na sever - 20.00 Sheena, kraljica džungle - 22.05 Lov za zakladom - 23.00 Poletje v divjini - 0.40 Punce z interneta

IDEA TV KANAL 10

8.00 POMURSKI INFORMATIVNI KAZIPOT - 10.00 ŽIVA-IDEA TV, pon. reg. prog. - 11.00 PREGLED DOGOĐKOV TEONA - 12.15 BOŽIČNO-NOVOLETNI KONCERT: RAJSKE STRUNE - 13.05 POMURSKI INFORMATIVNI KAZIPOT - 17.00 ŽIVA-IDEA TV, pon. reg. prog. - AKTUALNO, informativna odd. - DOGOĐEK DNEVA - 17.15 OGLASI - 17.20 TEDENSKI KOMENTAR - 17.25 BOŽIČNO-NOVOLETNE VOŠČILNICE - 17.30 NAPOVED ŠPORTNIH DOGOĐKOV - 17.35 VIDEOSTIK, glasbena odd. z Markom - 18.00 PREGLED DOGOĐKOV TEONA - 19.15 POMURSKI INFORMATIVNI KAZIPOT - 20.00 KANAL A

TV AS

09.30 Gnes, inf. odd., pon. 09.43 Vreme, pon. 09.45 Teden ob Muri, informativna odd. 10.15 S Sebastijanom v posteljo, prod. TV Pika. 10.45 Miš maš, otroška odd. iz produkcije ZLTV. 11.45 Videostrani. 17.30 Teden ob Muri, informativna odd. 18.00 Gnes, informativna odd. 18.13 Vreme. 18.15 Adam in Eva z napako, produkcija TV Pika. 19.45 Glasbeni spoti. 20.00 Gnes, inf. odd., pon. 20.13 Vreme, pon. 20.15 Videostrani.

TV HRVAŠKA 1

8.00 Poročila - 8.05 Kasiopeja - serija o nebu in zvezdah: Plinski planeti - 8.35 Naravne lepote Evrope: Otočja - 9.00 Animamanimajki, risanka - 9.25 Pri-povedovalka pripovedi - 10.00 Poročila - 10.05 Gavorilnica - 11.05 Felicity 3 - 12.00 Poročila - 12.20 Biblija - 12.35 Prizma - 13.30 Korenirje - hrvaške manjšine v Evropi - 14.00 Fenomeni: Meta - 14.30 Ekumeni, religijski program - 15.30 Poročila - 15.40 Veter v hrbet, 3. serija - 16.30 Na krilih vetra, ameriški film - 18.00 Risanka - 18.25 Hruške in jabolka - kuharski dvoboj - 18.55 Animamanimajki - 19.30 Dnevnik - 20.05 Dosjeji X, ameriški film - 22.10 Pol ure torture, zabavno-humor. oddaja z Markom - 22.40 Borzno poročilo - 22.45 Poročila - 23.00 Ne tako navadno življenje, ameriški film - 0.40 Petulia, am. film

TV HRVAŠKA 2

8.00 Hlasi kino, risanka - 8.25 Amerika - življenje narave - 9.00 Panorame turističnih središč Hrvaške - 9.35 Kivljader - 10.00 Svet mode - 10.25 Split: Morje - 10.55 Zabavni program - 11.55 Batman in

Televizijski spored od 27. decembra do 2. januarja 2002

ne emona, 1. del - 9.30 vremenska panorama - 10.10 marlin bay, novozelandska nad. - 10.55 hiša z vseh vetrov, nemška nad. - 11.45 tv prodaja - 12.15 homo turisticus, pon. - 12.45 sočutje, božična pesem, am. risani film - 13.35 garmisch partenkirchen: smučarski skoki, novoletna turneja, prenos - 15.30 silvestrovo, pon. - 19.30 videospotnice - 20.00 ansambel šukar z gosti, posnetek koncerta - 22.10 odmev - 0.35 svet sponzorjev, zabavni svet reklam - 1.25 videospotnice, pon. - 1.55 videostrani

POP TV

7.30 Čarobni otok - 9.00 Ko boš moja - 9.55 Salome - 10.45 Med sovraštvom in ljubeznijo - 11.40 Ljubezen brez greha - 12.35 TV-prodaja - 13.05 Hercules, sinhronizirani risani film - 14.00 Varuhi luke - 14.50 TV-prodaja - 15.20 Ljubezen brez greha - 16.20 Med sovraštvom in ljubeznijo - 17.15 Salome - 18.10 Ko boš moja - 19.15 24UR - 20.00 Okvara - 21.40 V postelji s sovražnikom - 23.25 Pobesneli Max - cestni bojevniki

KANAL A

10.40 Simpatije - 11.30 TV-prodaja - 12.00 Dan nyjeve zvezde, posnetek - 13.00 Mladi in nemirni - 13.50 Obala ljubezni - 14.45 Ricki Lake, pogovorna odd. - 15.35 TV-prodaja - 16.05 Dragon Ball - 16.30 Zenki, sinhronizirana risana serija - 16.55 Simpatije - 17.45 Korak za korakom - 18.15 Veseli rovtarji - 18.45 Družina za umret - 19.15 Šov Jerryja Springerja, pogovorna odd. - 20.00 Ekstra magazin - 20.50 Gola pištola 3 - 22.20 Pa me ustrelj - 22.50 Gola resnica - 23.20 Noro zaljubljena - 23.50 Zakaj sem bila umorjena - 1.25 Rdeče petke

IDEA TV KANAL 10

POMURSKI INFORMATIVNI KAŽIPOT - 16.00 KANAL A

TV AS

09.30 Gnes, inf. odd. - pon. 09.43 Vreme, pon. 09.45 Viva Turistica, turistična odd., pon. 10.15 Silvestrovanje na prostem v M. Soboli, posnetek neposrednega prenosa - 12.45 Videostrani - 13.30 Najina poroka, zabavno-glasbena odd. - 15.00 Silvesterska naj viža, glasbena odd. - 18.00 Gnes, informativna odd. - 18.13 Vreme - 18.15 Moji mali prijatelji, odd. o živalih - 19.00 Viva Turistica, turistična odd., pon. 19.30 Glasbeni spoti - 20.00 Gnes, inf. odd., pon. 20.13 Vreme, pon. 20.00 Glasbeni videomeh, glasbena odd. - 22.00 Glasbena skrinja, glasbena odd. - 22.45 Gnes, inf. odd., pon. 22.43 Vreme, pon. 22.45 Videostrani.

TV HRVAŠKA 1

7.20 Zabavni program - 8.10 Zvezde - zvezdice - 9.00 191 dalmatince - 10.45 TV-koledar - 10.55 Poročila - 11.15 Dunaj - Novoletni koncert, prenos - 13.50 Moč želje - 14.40 Vrnili smo se, zgodba o dinovzavirih, ameriški risani film - 15.5 Poročila - 16.05 Izgubljeni v San Francisku, ameriški film - 17.30 Budimpešta - violin Gala, pon. - 19.00 Vprašalnik, kviz - 19.30 Dnevnik - 20.05 Znamka za starše, ameriški film - 22.30 Bean: Film vrhunske katastrofe, angleški film - 00.00 Con air, ameriški film - 1.55 Reševalna služba, 2.40 Svi županovi ljudje - 3.05 Nikita - 3.50 Specialni koledar

TV HRVAŠKA 2

7.05 TV-razpored - 7.10 Hišni kino, risani film - 7.35 Plesna akademija - 8.00 Fant spoznava svet - 8.25 Kako raznežiti s trobento - 8.40 Amerika - 9.15 Cirque du soleil: Une nouvelle experience - 10.40 Anastasia, ameriški risani film - 12.10 Wilfows in Winter - 13.25 Zvezdne steze - 14.15 Sting - A brand New Day - 15.15 Gala koncert, pon. - 16.15 Izgubljeni svet - 17.45 Poročila za gluhe - 17.50 Hocus - pocus, ameriški film - 19.30 Carstvo divjice - 20.00 PP - 20.05 Prva pomoč - 20.55 Vsi županovi ljudje - 21.25 Nikita - 22.15 Ste zvonili, mišord - 23.10 Čas je za jazz - Zakaj ljubim jazz? - 00.25 Zvezdne steze, serija

TV HRVAŠKA 3

9.00 Panorame turističnih središč Hrvaške - 9.30 Pon. novoletnega programa - 13.30 Smučarski

skoki, prenos iz Garmischa - 16.15 Titanic, ameriški film - 19.30 Šternuker ravnogorski, odd. ljudske kulture - 20.00 Victor - Victoria, muzikal - 22.00 Svobodna cona, glasbeno-dok. odd. - 23.10 Special Calendars

TV MADŽARSKA 1

5.35 Jutranje misli - 5.38 Agrar - 5.50 Sončni vzhod - 9.00 Opčin dvorec, risanka - 10.25 Potepanje Vitez Lasla - 11.00 Reformatorska mlad. odd. - 11.15 Novoletni koncert z Dunaja - 14.00 Poročila, vreme - 14.05 Katoliška kronika - 14.35 Sprejem v dvorcu, ang. film - 16.25 Zgodba moje neumnosti, madž. film - 17.55 Prošli ste, ogledite si 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 19.55 Novoletni operetni koncert - 21.40 Šlepar, il. film - 23.30 Kamniti zmaj, portret

TV DUNA

6.30 Silvestrske navade v Karpatskem bazenu - 7.05 Pravični kralj Matjaž - 8.15 Pravljice - 9.15 Belj ston, film - 10.50 Jozsef Kozma - 11.50 Poročila - 12.20 Živa cerkev - 12.50 Eno hlače, eno krilo, madž. film - 14.05 Benko Dikšiland Band - 14.55 Trideset let varstva okolja na Hortobágyu - 15.30 Zakladi svetovne dediščine - 15.45 Zgodovina irskega plesa - 16.35 Belphegor, fantom Louvra - 18.00 Poročila, šport - 18.25 Risanka - 19.00 Čudež ljubezni - 20.00 Kraljica čardaša, madž. nemš. film - 21.40 Pesmi Sándorja Petőfija - 22.00 Fantozzi vse prenaša, il. komedija

TV AVSTRIJA 1

6.20 Otroški program - 10.00 Pujsek Babe v velikem mestu, film - 11.30 Ujemi me, jaz sem morilec, komedija - 12.50 Deskanje na snegu: Sout City, posnetek - 13.15 Smučarski skoki, prenos iz Garmischa - 16.10 Glej, kdo tam govori II, komedija - 17.30 Batman in Robin, akcijski film - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Obala, pustolovski film - 22.05 Zadnja odločitev, akcijski film - 0.10 Running Red, akcijski film

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 8.30 Božični oratorij, koncert - 9.05 Broadway - stoletje muzikala, dok. odd. - 9.55 Šampanjec in čevlji, balet - 10.10 Nikolaus Harnoncourt, portret - 11.15 Novoletni koncert Dunajskih filharmonikov, prenos (v odmoru: Graz 2003, kulturna prestolnica Evrope) - 13.45 Vesela vdova, film - 15.30 Moj dragi je s Tirolske, film - 17.05 Župnik iz St. Michaela, film - 18.40 Beseda k novemu letu - 18.48 Loto - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 19.48 Predsednikov novoletni govor - 20.15 Sanjska ladja: Zambija - 22.00 Čas v sliki - 22.05 Vedno težave z Nicole, komedija - 23.35 Mož, ki je preveč vedel, kriminalna

TV SPOROD
Četrtek, 2. 1.

TV SLOVENIJA 1

7.40 teletekst tv slovenija do 07.55 - 8.00 tedenski izbor - 8.00 pepi vse ve: strip - 8.20 j. in w. grimm: rdeča kapica - 8.45 oli brani dobro vojlo, risani film - 10.00 zgodbe iz praznične školjke - 10.35 slovenski magazin - 11.05 mario, nedeljski večer v živo - 13.00 poročila, šport, vreme - 13.15 tedenski izbor - 13.15 cik cak - 13.35 orionova pesem leta 2002 - 15.00 s polko in valčkom v novo leto - 15.55 hidak - mostovi - 16.30 poročila, šport, vreme - 16.50 enajsta šola, odd. za - radovedneže - 17.20 jonas in viking - 17.50 dosežki, pon. - 18.10 humanistika - 18.45 risanka - 19.00 danes - 19.05 vaš kraj - 19.25 vreme - 19.30 tv dnevnik, šport, vreme - 20.00 sherlock holmes: baskervillski pes - 21.45 svet v letu 2002 - 22.40 poročila, šport, vreme - 23.00 zgodbe o knjižah - 23.10 city folk, ljudje evropskih mest: oslo - 23.40 režiserji: rob reimer, - 0.40 humanistika, pon. - 1.10 svet v letu 2002, pon. - 2.00 mary tyler moore - 2.25 kolo, iran. film, pon. - 4.30 ko ulice spregovorijo, pod širokimi krajevci - 5.06 festival narečnih popevk 2002, pon. - 6.55 melodije bratov avsenik s simfoniki tv slovenija

TV SLOVENIJA 2

7.40 teletekst tv slovenija do 07.55 - 8.00 tv-prodaja - 8.30 videostrani - vremenska panorama - 11.20 marlin bay, novozelandska nad. - 12.05 hiša z vseh vetrov, nemška nad. - 12.55 alfi nipič za vse čase, pon. - 13.30 tv-prodaja - 14.00 lidenški izbor - 14.00 aleksandrija - mesto mrtvih - 14.50 nastop rowana atkinsona - 15.50 skrita kamera, pon. - 16.55 mary tyler moore, - 17.30 vijolične skrivnosti, risani film, pon. - 18.25 zvončki, risani film - 19.15 videospotnice - 20.00 koncert jana plestenjaka, posnetek - 21.55 temnica - 0.25 poseben pogled - 1.45 videospotnice, pon. - 2.30 videostrani

POP TV

7.20 Turbo Power Rangers - 9.00 Ko boš moja - 9.55 Salome - 10.45 Med sovraštvom in ljubeznijo - 11.40 Ljubezen brez greha - 12.35 TV-prodaja - 13.05 Pocahontas, sinhronizirani risani film - 14.00 Varuhi luke - 14.50 TV-prodaja - 15.20 Ljubezen brez greha - 16.20 Med sovraštvom in ljubeznijo - 17.15 Salome - 18.10 Ko boš moja - 19.15 24UR - 20.00 Čenče - 22.00 Popolni četrtki: - Prijatelji - 22.30 Seks v mestu - 23.00 Zahodno krilo - 23.50 Hamburger Hill

KANAL A

10.50 Simpatije - 11.40 TV-prodaja - 12.10 Čarovnice - 13.00 Mladi in nemirni - 13.50 Obala ljubezni - 14.45 Ricki Lake, pogovorna odd. - 15.35 TV-prodaja - 16.05 Dragon Ball - 16.30 Zenki, sinhronizirana risana serija - 16.55 Simpatije - 17.45 Korak za korakom - 18.15 Veseli rovtarji - 18.45 Družina za umret - 19.15 Šov Jerryja Springerja, pogovorna odd. - 20.00 Krimič: Krik v temi - 22.10 Pa me ustrelj - 22.40 Gola resnica - 23.10 Noro zaljubljena - 23.40 Meso in kosti - 1.55 Šov Jerryja Springerja, pon. pogovorne oddaje - 2.45 Rdeče petke

IDEA TV KANAL 10

8.00 POMURSKI INFORMATIVNI KAŽIPOT - 16.00 KANAL A

TV AS

09.30 Gnes, inf. odd., pon. 09.43 Vreme, pon. 09.45 Glasbena skrinja, glasbena odd., pon. 10.30 Moji mali prijatelji, odd. o živalih, pon. 11.15 Videostrani. 17.00 Za vas in mesto, kmetijska odd. 18.00 Gnes, informativna odd. 18.13 Vreme. 18.15 Zakaj pa nej, mladinska odd. 18.45 Glasbena skrinja, glasbena odd., pon. 19.30 Glasbeni spoti. 20.00 Gnes, inf. odd., pon. 20.13 Vreme, pon. 20.15 S Sebastianom v posteljo, prokukcija TV Pika. 21.00 Vitalis, zdravstvena odd., pon. 21.30 Novoletni videomeh, glasbena odd. 22.30 Gnes, inf. odd., pon. 22.43 Vreme, pon. 22.45 Videostrani

TV HRVAŠKA 1

8.00 Poročila - 8.05 Dobro jutro, Hrvaška - 10.05 Damas, raj na zemlji - 11.20 Vampir Ernest, risani film - 11.25 Ljubiti, risani film - 11.35 Zvonko, risani film - 11.45 Športni film - 12.35 Moč želje - 14.10 Zvezdne steze 2, serija - 15.30 Sosedje, dokumentarni film - 16.05 Program za otroke in mladino - 16.20 Vampir Ernest, risani film - 16.25 Ljubiti - 17.00 Hugo - 17.30 Hrvaška danes - 18.15 Hrvati in krščanstvo - 18.50 Hrvati v Romuniji - 19.30 Dnevnik - 20.05 Kdo želi biti milijonar - 22.25 Borzno poročilo - 22.30 Meridian - 00.00 Ekipa za soočenje - 00.45 Kafič - na zdravje - 1.10 Moj Iqah, ameriški film - 3.00 Ameriška družina, serija

TV HRVAŠKA 2

9.50 TV-razpored - 9.55 40 let Rolling Stonesa - 10.55 Bidimpešta: Volin Gala, pon. - 12.20 Cirque du Soleil: Salt Imbance - 13.40 HNK: Gala koncert, pon. - 14.40 Pustolovščina mladega Indriane Jonesa: Moja prva pustolovščina, ameriški film - 16.05 Zvonili ste, mišorde?, humoristična serija - 17.00 Poročila za gluhe - 17.15 Moč želje, serije - 18.00 Panorama - 18.35 Kafič Na zdravje, humoristična serija - 19.05 Kviz - 19.30 Carstvo divjice - 20.05 Ameriška družina - 21.05 Ekipa za soočenje - 21.55 Babica Mraz, ameriški film - 23.25 Zvonili

ste, Mišord?, humoristična serija, 00.15 Zvezdne steze 2, serija

TV HRVAŠKA 3

12.00 Panorame turističnih središč Hrvaške (do 16.00) - 18.30 2002 - informativni program - 19.30 Smerokazi: Ideali in idoli - 20.00 Cats, muzikal - 21.55 Šport danes - 22.05 Hit-depo

TV MADŽARSKA 1

5.35 Jutranje misli - 5.38 Agrar - 5.50 Sončni vzhod - 9.10 Gospodje, govorite, madž. film - 10.15 Satelit - 11.10 Dediščina družine Guldenburg, nemš. nad. - 12.00 Poročila - 13.00 Po ulicah San Franciscu, am. krim. serija - 13.55 Slovenski utrinki - 14.20 Skupaj - 14.50 Unser Bildschirm - 15.15 Dotik - 15.45 Ljubezni v Saint Tropezu - 16.40 Klinika, nemš. nad. - 17.30 Direktno - 18.00 Poročila - 18.15 Poročila pokrajinskih studijev - 18.25 Navigator - 18.55 Risanka - 19.30 Dnevnik, vreme, šport - 20.05 Afrika, moja ljubezen - 21.45 Zamenjava vlog - 22.45 Zanzibar - 23.40 Spet stara pesem, fran. film

TV DUNA

5.30 Začenja se dan - 8.40 Kralj z nosom kot kosov kljun, gledališka igra - 8.55 Pravljice iz nedokončane zgodbe - 9.40 Lucky Luke, fran. am. anim. film - 11.05 Zeleni koledar - 11.35 Miza, pogni sel - 11.50 Poročila - 12.10 Za kmetovalce - 12.25 Talentum - 12.55 To je moj potni list ... - 13.20 Civilist na igrišču, madž. film - 15.10 Fakulteta vsega znanja - 16.30 Koledar - 18.00 Poročila, šport - 18.30 Koledar - 19.00 Risanka - 19.25 Ana Karenina, sovj. film - 20.40 Naše celice, dok. - 21.30 Mučeniki - 21.45 Poročila, šport - 22.10 Zakaj? - 22.40 ... in ni bilo ..., dok.

TV AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program - 9.25 Batman in Robin, akcijski film - 11.20 Močna družina - 11.45 Konfeti - 12.10 Risanke - 15.10 Obalna straža - 16.00 Dawsonov potok - 16.50 X-faktor - 17.35 Glej, kdo tam razbija - 18.05 Varuška - 18.30 Magazin 25 - 19.00 Mesto kaosa - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Austin Powers, komedija - 21.50 Blues iz Kaisermühlenu - 22.40 Wickie, Slime in Papier XL - 23.05 Odd. brez imena - 23.30 Goli šef - 0.00 Osbornovi

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 9.30 Zlata dekleta - 9.55 Policijska inspekcija 1 - 10.20 Župnik iz St. Michaela, film - 12.00 Potovalne zgodbe: St. Moritz - 12.25 Alpe - Donava - Jadran - 13.00 Čas v sliki - 13.15 Sveže kuhano je napol pridobljeno - 13.40 Policijska inspekcija 1 - 14.05 Zdravnik Trapper John - 14.50 Grad ob Vrbskem jezeru - 15.35 Bogati in lepi - 16.00 Šov Barbare Karlich - 17.00 Poročila - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Ljubezen, laži, strasti, I. del TV-filma - 21.45 Pogledi s strani - 22.00 Čas v sliki - 22.30 Ženske, ki pijejo prošek, komedija - 0.00 Čas v sliki

idea tv
POMURSKA
REGIONALNA
televizija
kanal 10
38 UHF

VESTNIK

VESTNIKOVA NAGRADNA KRIŽANKA



AVTOR: STEFAN RAJDIČ	SOVJETSKI GENERAL (ANDREJ)	SIROMAK	PRISTAŠ ETATIZMA	BRIGA, SKRB	EVA LONGYKA	SLOVENSKI VIOLINIST (PRIMOŽ)	KRAJ PRI KOČEVJU	ULTRA-ZVOČNI GLOBINOMER	SINTETIČNO NAMILO	OLIMPIJSKE IGRE	VOZILA NA TIRIH	POLUTNIK, RAVNIK	PEVEC STEVENS
VREMENAR													
NAJVEČJA VOJNA LADJA													
OBER					NEMŠKO IME ZA SLOVANA					POLJE ZUNAJ IGRIŠČA RIMSKEGA POZDRAV			
NIZ					TEHNIČNA IZBOLJŠAVA								
STIL ZABAVNE GLASBE				PRITOK LJUBLJANICE					LUKA V IZRAELU				NEUMNICA
				PRIPADNIK DRUŠTVA					TAR PLANETA				
							PODZEMNI HODNIK						
							RIŽEVO ŽGANJE						
								DELOVNO PODROČJE SLO ALU-MINJEVEGA HIDROKSIDA					
RAHILA IZBOKLINA NA RAVNEM TERENU				MOČVIRSKA PTICA									
IRSKI FIZIK IN MATEMATIK (JOSEPH)				NEUGODEN OČUTEK									
REZA													
AFRIŠKO DREVO ZA VEZAN LES													
DEL ČLOVEŠKEGA TELES							OTOK V KVARNERJU						
							ATLETSKA DISCIPLINA						
RAKETNI MODELAR													
JOSIP ? TITO													
IVAN MINATTI													
MESTO ZAHODNO OD MILANA													
NADAV, NAPLAČILO													
VESTNIK													
IZUMRLI SLOVIZ LEDENE DOBE													
PTICA UJEDA													
ODEBELJENO PODZEMNO STEBLO													
ANTON NANUT													

REŠITEV NAGRADNE KRIŽANKE (12. 12. 2002): PREPREDENOST, RAZSODNOST, IND, VNOS, RIM, BIRETA, LAINE, INANA, VERNE, VATA, DRUŽBA, CAT, MAKOLE, POITIERS, VIRTUS, ANALEKTA, COGNAC, EGOIST, KINKS, ALTANA, TORRES, MO, OMA, ISLER, ILO, RAZREZEK, TIPA, TJ, METHODIST, NARA, ESENCA, RADE, ELEATI, IJ, RT, KRUCI, EVA RAS, ROPRET, BIZON, KURETINA, NI, POL, ČEHI, RN, TRON, CITRAL, OLIKANOST, ID, KRA, NIKOLA, TA.

Izžrebanci nagradne križanke:

- 1. NAGRADO** v višini 10.000 SIT prejme: Anton Golob, Partizanska 32, 9250 G. Radgona, DŠ 76711153
- 2. NAGRADA** - kuharska knjiga Boug žegnaj: Slavica Bertalančič, Šl. Kovača 17, 9000 M. Sobota - DŠ 15989321
- 3.- 7. nagrada** - praktična nagrada:
 3. Dominik Pucko, Titova c. 5, 9252 Radenci
 4. Tilen Jug, Maistrova 4, 9252 Radenci
 5. Marija Pihler, Bodonci 7a, 9265 Bodonci
 6. Jožek Šinkovec, Sovjak 20, 9244 Sveti Jurij
 7. Damjan Gašpar, Šulinci 68, 9203 Petrovci

12. 12. 2002

Nagradencem čestitamo.
Potrdila za nagrade
(ali nagrade) bodo prejeli po pošti.

Med reševalce bomo razdelili:

1. nagrado v vrednosti 10.000 SIT,
2. nagrado knjigo Boug žegnaj in
- 3.-7. nagrado praktična nagrada.

Pravilne rešitve pošljite na uredništvo Vestnika, Ulica arhitekta Novaka 13, 9000 M. Sobota, s pripisom »nagrada križanka« do petka, 3. januara 2003.

Ime in priimek: _____

Naslov: _____

Davčna številka: _____

RADIO MURSKI VAL

UKV 94,6 IN 105,7 MHZ (DOPOLDAN TUDI SV 648 KHZ)

PETEK: 05.00 Vedro v dobro jutro - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.15 Mali oglasi - 11.00 Poročila - 11.20 Zamurjenci - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 12.30 Od petka do petka - 13.00 Poročila - 13.15 1. oseba ednine - 13.20 Predstavljamo vam - 14.00 Poročila - 14.05 Obvestila - 14.30 Romske 60 - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila na Murskem valu - 17.20 Obvestila - 17.30 MV-nagruje - 18.00 ALL-BOOM - 19.00 Poročila - 19.15 Mladi val - 20.00 Ugasni televizor! - 24.00 SNOB

SOBOTA: 05.00 Vedro v dobro jutro - 08.30 Mali oglasi - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.30 Potepajte se z nami - 11.00 Poročila - 11.30 Rumene novice (BBC) - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 13.00 Poročila - 13.15 1. oseba ednine - 14.00 Poročila - 14.05 Obvestila - 14.15 Evropa v enem tednu - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila na Murskem valu - 17.20 Obvestila - 17.30 MV-nagruje - 18.00 Pesem našega srca - 19.00 Poročila - 19.10 Najlepše želje s čestitkami in pozdravi - 20.00 Zdravo, sosed, zdravo ali Ventil - 24.00 - SNOB

NEDELJA: 05.00 Vedro v dobro jutro - 07.30 Panonski odmevi - 08.00 Misel in čas - 8.30 Zamurjenci - 09.00 Izbor pesmi tedna - 09.30 Srečanje na Murskem valu - 10.25 Obvestila - 10.30 Nedeljska kuhinja - 12.30 Poročila - 12.35 Obvestila - 13.00 Minute za kmetovalce - 13.30 Najlepše želje s čestitkami in pozdravi (vmes javljanja s športnih igrišč) - 18.00 Na narodni farmi MV - 19.00 Poročila - 19.15 Oddaja tedna - 20.00 Fordjanek ali Lujzekova nedeljska ordinacija - 24.00 - SNOB

PONEDELJEK: 05.00 Vedro v dobro jutro - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.15 Mali oglasi - 11.00 Poročila - 11.15 Oaj kak san

zlufto - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 13.00 Poročila - 13.15 1. oseba ednine - 14.00 Poročila - 14.15 Za zdravje - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila na Murskem valu - 17.20 Obvestila - 17.30 MV-nagruje - 18.00 MV-dur - 19.00 Poročila - 19.15 Krpanke - 20.00 Kak je inda fajn bilou ali Domača plošča ali Brez okvirjev - 24.00 SNOB

TOREK: 05.00 Vedro v dobro jutro - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.30 Kratki stik - 11.00 Poročila - 11.15 Mali oglasi - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 13.00 Poročila - 13.15 1. oseba ednine - 13.30 3 x country - 14.00 Poročila - 14.15 Sedem veličastnih, lestvica - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila na Murskem valu - 17.20 Obvestila - 17.30 MV-nagruje - 18.00 Srebrne niti - 19.00 Poročila - 19.15 Eti ta je muzika - 20.00 Jukebox - 24.00 SNOB

SREDA: 05.00 Vedro v dobro jutro - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.15 Mali oglasi - 11.00 Poročila - 11.10 Trn v peti - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 12.30 Anketa - 13.00 Poročila - 13.15 1. oseba ednine - 14.00 Poročila - 14.15 NŠTNMV, lestvica - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila na Murskem valu - 17.20 Obvestila - 17.30 MV nagruje - 18.00 Biba buba baja - 19.00 Poročila - 19.15 Panonski odmevi, ponovitev - 20.00 Mursko-morski val - 24.00 SNOB

ČETRTEK: 05.00 Vedro v dobro jutro - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.15 Mali oglasi - 11.00 poročila - 11.15 Reportaža tedna - 11.45 Šport za vse - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 12.30 Intervju - 13.00 Poročila - 13.15 1. oseba ednine - 14.00 Poročila - 14.15 Domača plošča, lestvica - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila na Murskem valu - 17.20 Obvestila - 17.30 Murski val nagruje - 18.00 Mali radio - 19.00 Poročila - 19.15 Bilo je nekoč - 20.00 Geza se zeza - 24.00 SNOB

S skupnimi prizadevanji za preprečevanje poškodb Pomurcev

Praznujmo s srcem - Odpovejmo se petardam in drugim pirotehničnim izdelkom

Blizajo se božični in novoletni prazniki, ki naj bi jih preživel v miru v krogu svojih najdražjih. Praznovanje pa moti množična uporaba petard in drugih pirotehničnih izdelkov. Določeni posamezniki in skupine je tako početje v zabavo, za večino državljanov pa je neprijetno in moteče. Pomeni pravo nasilje. Vsako leto opazamo, da prihaja zaradi uporabe petard in drugih pirotehničnih izdelkov do vedno več poškodb tako pri otrocih kot odraslih. Tudi policisti vsako leto obravnavajo več kršiteljev miru.

Nepremišljena, nepredvidna in obsejna uporaba pirotehničnih izdelkov pogosto povzroča telesne poškodbe, vznemirja ljudi in živali ter onesnažuje okolje.

Zato podpisniki tega sporočila vabimo otroke, mlade in odrasle: Praznujmo s srcem. Spoštujemo pravico vseh do mirnega preživljanja praznikov. Ne ranimo nemočnih src. Odpovejmo se petardam in drugim

nevarnim sredstvom. Pripravimo si lepo praznovanje brez tveganja zase in za druge ljudi. Praznujmo s srcem. In s pametjo.

Podpisniki:

prim. mag. Branislava Belovič,
dr. med., spec.
Zavod za zdravstveno varstvo
Murska sobota

Irena Kumer, predstojnica
Zavod RS za šolstvo, Območna enota Murska Sobota

Jože Prša, komandir
Polijska postaja Murska Sobota

Martin Voroš, župnik in dekan
Župnijski urad Sveti Jurij

Ljotje Kozar, župnik in dekan
Župnijski urad Odranci

Anton Hribnik, župnik in dekan
Župnijski urad Kapelski Vrh

mag. Leon Novak, ev. duhovnik
Evangelizacijska cerkvena občina Murska Sobota

Rudi Cipot, direktor
Zavarovalnica Triglav, d. d., Območna enota Murska Sobota

Prispevki za nakup opreme za ginekološki oddelek in novo porodnišnico:

Robert Gomboc, Prešernova 2, Radenci, namesto cvetja za Vilijema Kovača iz M. Sobote - 5.000,00; Evgen Kakaš, Čikečka vas 2, namesto cvetja za Vilijema Kovača iz M. Sobote - 10.000,00; Ginekološki oddelek, prispevek od Laktovita - 9.090,00; Radenska Zvezda - Diana - prodajni center Murska Sobota namesto cvetja za Vilijema Kovača iz Murske Sobote - 11.000,00; Sorodniki Štefana, Kristine in Janeza iz Tešanovec namesto cvetja za Ernesta Granfolia iz Nemčavec - 10.000,00; Hari Viljem z družino iz Motvarjevcev namesto cvetja za pokojno teto Irmo Kranjec iz Andrejec - 5.000,00; Marta Hari, Nada Novak, Gizela Pantelič namesto cvetja za Oto Norčiča iz Ljubljane - 4.000,00; Sodelavci doma starejših Lendava namesto venca za Vilijema Kovača - 15.000,00; Srednja zdravstvena šola Murska Sobota namesto cvetja za pokojnega očeta Franca Štumpfa iz Križevcev pri Ljutomeru - 20.000,00; Branko Bezec, Štefana Kuzmiča 26, M. Sobota, namesto cvetja za Vilija Kovača iz Murske Sobote - 15.000,00; Frančiška Kurant, Lendavska 17c, Murska Sobota, prostovoljni prispevek za porodnišnico - 100.000,00; Prefis, d. o. o., namesto cvetja za pokojno mamo Milana Weindorferja - 5.000,00; Postaja mejne policije Hodoš, carinska izpostava in brezarinska prodajalna Hodoš namesto cvetja za pokojno mamo sodelavca Ludvika Časarija, Stara ulica 14, M. Sobota - 15.500,00; Sindikat Srednje kmetijske šole

Rakičan namesto cvetja za pokojnega Franca Štumpfa - 15.000,00; Tkalec Ani, Bevkova 14, namesto cvetja za pokojnega Antona Slavica - 3.000,00; Karba, Lepec, Džuban, Germačnik namesto cvetja za Antona Slavica - 15.000,00; Kolektiv Supermarketa Radenci namesto cvetja za pokojnega Vilija Kovača - 10.000,00; Sindikat Integrala Lendava namesto cvetja za pokojnega očeta Živka Gavriloviča - 14.000,00; Kratochwill - Lipa, Nemčavci, namesto cvetja za pokojnega Antona Slavica, Lipovci - 14.000,00; Stanko in Marija Domjan, Bogojina 159, namesto cvetja za Ignaca Gutmana iz Bogojine - 3.000,00; Sidonija Flisar, Vaneča 2, namesto cvetja za pokojnega Karla Šnepfa in žene Marte iz Borejec - 5.000,00; Družina Petrovič, Rožno naselje 34, Murska Sobota, namesto cvetja za pokojno Ano Klepec - 5.000,00; Družina Šeruga namesto cvetja za pokojno Ano Klepec - 5.000,00; Ibolka Bohar, Lucova 8, namesto cvetja za pokojnega Aleksandra Bencika - 4.000,00; Sindikat Milnopeka Murska Sobota namesto cvetja za pokojno mamo Jožeta Gombošija - 10.000,00; Milnopek, sodelavke, Murska Sobota namesto cvetja za pokojno mamo Jožeta Gombošija - 5.000,00; Družine Breznik, Čigul, Praček iz Murske Sobote namesto cvetja za pokojno mamo Julke Klepec - 9.000,00; Sindikat Mure Murska Sobota namesto venca za pokojno mamo Marte Šbul iz Černelavec; Emil Kokaš,

Čikečka vas, namesto cvetja za pokojnega Vilija Kovača iz Murske Sobote; Franc, Marija Pongračič, Staneta Severja, Maribor, namesto cvetja za pokojnega Alojza Severja - 8.000,00; Jože Zadavec iz Lipe namesto cvetja za pokojno Heleno Cer - 3.000,00; Marijeta Koren iz Lipe namesto cvetja za pokojno Heleno Cer - 3.000,00; Družina Čmor, Puconci 214, prispevek namesto cvetja za pokojno Irmo Čmor - 20.000,00.

POMURSKO DRUŠTVO ZA BOJ PROTI RAKU M. SOBOTA, ARH. NOVAKA 2B zbira prostovoljne prispevke občanov in organizacij na račun pri Ljubljanski banki: **02340-0019232476. ZA DAROVANA SREDSTVA SE ZAHVALJUJEMO!** Vse informacije lahko dobite po tel.: 031 438 342

Male oglase za objavo v Vestniku sprejemamo vsak delavnik do 15.30, za objavo v četrtek je treba oddati oglas v ponedeljek do 15.30.

CENIK:

malil oglaš - do 80 znakov 1.785,00 sit, vsak naslednji znak 23,00 sit - zvezoarci za ddd s. p. - dodatek + 20 % - poudarjen tisk - dodatek + 50 % - naslov/sifre v upravi lista - 2.500,00

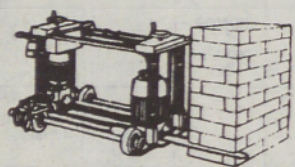
Osmrtnice za fizične osebe:

2 kol x 7 cm - 16.520,00 sit
2 kol x 8 cm - 18.880,00 sit

2 kol x 9 cm - 21.240,00 sit
2 kol x 10 cm - 23.600,00 sit
2 kol x 11 cm - 25.960,00 sit

Naroči k Vestniku - majni 20 % popusta. Dodatek za fotografo 4.000,00 sit. Vse cene so bruto in imajo vračunan 20-odstotni odv.

*Če ti nekdo zaupa, je to največ, kar ti lahko podari.
Vaše zaupanje je za nas najpomembnejše.
Trudili se bomo, da ga bomo deležni tudi v prihodnje.*

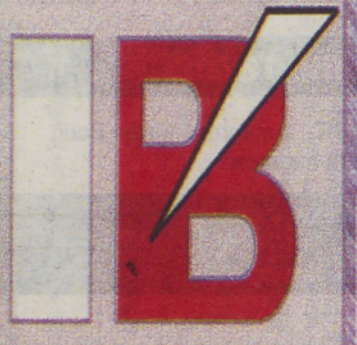


**Zidarstvo - Fasaderstvo
in izolacija zidov
- Strojni ometi**

Jože Horvat, s. p.

Filovci 110, 9222 Bogojina, tel./faks: (02) 547 10 14, GSM: 041 631 193

**Vsem strankam, poslovnim partnerjem
in drugim želimo vesel božič ter
veselo in uspešno novo leto 2003!**



KAMNOSEŠTVO

BUNDERLA sp.

Štefan Bunderla, s. p.
Grad 64, tel.: 558 83 00



PO UGODNIH CENAH VAM PONUJAMO:

KAKOVOSTNO IZDELAVO GRADBENIH ELEMENTOV IZ KAMNA

(okenske police, stopnišča, talne in zidne obloge, delovni pulti, mize ...)

OBNOVITVENA DELA

(tlaki, stopnišča, nagrobni spomeniki)

IZDELAVA NAGROBNIH SPOMENIKOV IN PORTRETOV NA SPOMENIKI!

Vsem bralcem Vestnika in drugim želimo
blagoslovljene božične praznike ter srečno in uspešno leto 2003!

TOVARNA MASIVNEGA POHIŠTVA, d. d.
KOLODVORSKA ULICA 3, 9240 LJUTOMER



VELIKA IZBIRA

**KUHINJSKEGA IN JEDILNIŠKEGA SEDEŽNEGA POHIŠTVA:
STOLOV, MIZ, KOTNIH KLOPI, JEDILNIŠKIH VITRIN**



Ob gotovinskem
plačilu 10 %
popusta!

Možnost nakupa
na 4 obroke s
4 % popustom.

Delovni čas ob
delavnikih od
7.00 do 15.00,
ob sobotah od
8.00 do 12.00.

Obiščite nas in se prepričajte o naši bogati ponudbi. Tel. 02/584 14 13



**VSEM KUPCEM, POSLOVNIM PARTNER-
JEM IN DRUGIM ŽELIMO VESELE IN
BLAGOSLOVLJENE BOŽIČNE PRAZNIKE
TER SREČNO IN USPEŠNO LETO 2003!**

ODKUPUJEMO HLODOVINO BUKVE, HRASTA, ČEŠNJE,
JAVORJA IN JELŠE. PLAČILO PO DOGOVORU,
UGODNE CENE! TEL.: 031 335 878 ALI 041 375 033

Več kot trden stol je Muralesov stol!

živali

KRAVO, brejo 6 mesecev, prodam. Tel.: 703 20 66. m14983
KRAVE, plug, 3-brazdni, 14-colni, in sadilnik Muta za vsa semena prodam. Tel.: 525 10 77. m14991

posesti

HIŠO prodajo, prenovljeno, z veliko parcelo, 4 km oddaljeno iz Murske Sobote. Tel.: 041 364 357 popoldan. m14952

POSLOVNO-STANOVANJSKI OBJEKT v M. Soboti, pri avtobusni postaji, nujno prodam. Ogled v petek od 16. do 18. ure ali v soboto od 9. do 12. ure. Tel.: 041 793 221. m14893
STANOVANJE, 70 m², Lendavska ul. 53a v M. Soboti, prodam. Tel.: 522 14 47 ali 041 933 548. m14920

PRODAMO DVOSONBNO MANSAR-DNO STANOVANJE, 63 m², v poslovno-stanovanjskem objektu Trate v G. Radgoni. Tel.: 01 423 14 66 ali 01 423 54 22. m14956

HIŠO NA VEČJI PARCELI v Sebeborcih, v bližini še ena gradbena par-

cela, prodam. Kološa, Puconci 284, tel.: 545 11 67. m14997

kmetijska mehanizacija

TRAKTOR MASSE FERGUSON, 30-80, 100 KM, 4 x 4, zelo dobro ohranjen, ugodno prodajo. Tel.: 041 730 812. m14987

razno

Preključujem veljavnost Zaključnega spričevala, letnik 1970/71, gostinske šole v Radencih na ime Anka Zorman, Libanja 1, p. Ivanjkovci. m14979

delo

ALI V PRAZNIČNIH DNEH ŠE BOLJ ČUTITE SAMOTO? Tega vam ni treba. Nevezane vabimo v »Zdravilni dotik«, kjer vam v zelo kratkem času najdemo partnerja za občasna srečanja ali resno zvezo. Ženitna posredovalnica v Zdravilnem dotiku Črnelavci, Gederovska 14, tel.: 521 18 28. m14977

KOMPLETNE POGREBNE STORITVE, VZDRŽEVANJE POKOPALIŠČ IN ZELENIC, BREZPLAČNI PREVOZI KRST NA DOM, BREZPLAČNI PREVOZI DO 25 KM, PLAČILO TUDI NA VEČ OBROKOV BREZ OBRESTI.

DAMIR BANFI s. p., VEŠČICA 17, TEL.: (02) 53 48 060, FAX: (02) 52 51 170, 9000 MURSKA SOBOTA

KOMPLETNE POGREBNE STORITVE, UREJANJE POKOPALIŠČ IN ZELENIC, Brezplačni prevozi opreme na dom, brezplačni prevozi do 40 km, plačilo na več obrokov brez obresti.

Vladimir Hozjan s. p. Šulinci 87/a, Tel.: (02) 55 69 046, GSM: 041 712 586

Spomin ...
 Edini, ki ostane močan nad vsem,
 edini svet, ki ne ovane,
 edini val, ki se ne razbije,
 edina luč, ki ne ugasne ...

V SPOMIN
 25. 12. 2002 hu minilo žalostno leto, ko je v 64. letu za vedno zaspala naša draga žena, mama, tašča, oma, sestra.

Greta Marič
 iz Sebebores

Hvala vsem, ki se spomnite nanjo, postojite ob njenem grobu, prinašate rože in prižigate sveče.

Za njo žalujemo in se je spominjamo: mož Geza, sinova Marjan in Miran z družinama, brat Štefan z družino ter sestrji Marjeta in Erika

OMA!
 Pogrešamo te!
 Vnučkinje Marina, Špela in Maša

Kogar imaš rad,
 nikoli ne umre,
 le daleč je.

Tiha bolečina spremlja

SPOMIN
 na 27. december 1994, ko nam je kruta usoda iztrgala dragega moža in očeta

Ervina Žnidariča
 s Cankove

Za vsako misel in spomin nanj, za vsak obisk na njegovem poslednjem domu, za darovan cvet in prižgano svečo vsem iskrena hvala.

Žena in sin Matjaž z družino

Ti si kakor zrak nedosegljiv,
 pa vendar te čutimo ob vsakem vzdihu,
 si kakor zvezda nočnih čustev,
 vztrajno
 svetiš nam v srce.

Si kakor lep sončni zahod, ki hitro mine,
 a ti ostaneš trajno nam v spominu,
 si kakor luna, polna skrivnosti in miline.

V SPOMIN
 23. decembra minevajo štiri žalostna leta od takrat, ko nas je za vedno zapustil naš dragi

Jože Hozjan
 iz Turnišča

Hvala vsem, ki ste ga obranili v lepem spominu in obiščete njegov poslednji dom!

V žalosti njegovi najdražji



Oh, kako čas beži,
 že peto leto te med nami ni.
 Nam ostala je skrita bolečina
 in solza večnega spomina.

V SPOMIN

28. decembra bo minilo pet let žalosti od takrat, ko nas je tragično zapustil dragi mož, sin, zet in stric

Janez Kodila

iz Črnelavec

Hvala vsem, ki se ga spomnite, postojite ob njegovem grobu, mu nosite cvetje in prižigate svečo spomina.

Vsi njegovi najdražji



Spočij si žuljave dlani,
 za vse se enkrat hvala ti.
 Podoba tvoja v srcih naših
 zdaj leži, vse do izteka
 tudi naših dni.

V SPOMIN

Boleč in žalosten je spomin na 31. december, ko mineva 15 let od takrat, ko smo za vedno izgubili dragega moža, očeta, dedka in brata

Karla Šadla

od Svetega Jurija

Izgoreli plameni sveč in posušeni cvetovi na tvojem grobu pričajo, da je daleč tisti čas, ko si živel med nami. Predaleč, da bi si lahko zapomnili vsak tvoj nasvet in si za vselej vtisnili v spomin vsako tvoje dejanje.

Toda dovolj blizu, da nas bosta tvoja ljubezen in dobrota spremljali vselej in povsod.

Hvala vsem za prižgano svečo in lepo misel nanj!

S hvaležnostjo tvoji najdražji



Vse odhaja kakor tiha reka,
 le spomint spremljajo človeka.

SPOMIN

na draga starša
 Mineva 15 let od takrat, ko nas je zapustil

Aleksander Maček

iz Vadarec 74

1. 1. 1988-1. 1. 2003

in sedem let od takrat, ko nas je zapustila



Cecilija Maček

3. 1. 1996-3. 1. 2003

S hvaležnostjo, ki je trajna v naših srcih, se vaju spominjamo.

Vsi, ki smo ju imeli radi



Ljubezen, delo in trpljenje
 bilo tvoje je življenje,
 nam ostaja zdaj praznina
 in velika bolečina.
 Le srce in duša ve,
 kako boli, ko te več ni.

ZAHVALA

Sporočamo žalostno vest, da nas je v 95. letu starosti zapustila draga mama, babica in prababica

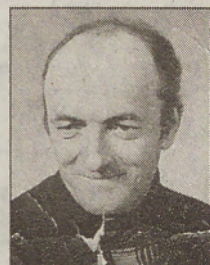
Marija Rituper

roj. Šantavec, iz Moščanec 55

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom in znancem, ki ste jo v tako velikem številu pospremili na njeni zadnjipoti, darovali cvetje, sveče in v dobrodelne namene. Posebna hvala g. duhovniku Balažicu za pogrebni obred, pevcem za odpete žalostinke, dr. Škaliču iz Martjanec za dolgoletno zdravljenje, patronažni sestri za obiske na domu, Ferjevim sodelavcem 331. brigade - vodji I. izmene z mojstri ženskih oblačil Mura M. Sobota in pogrebništvu Banfi.

Vsem še enkrat - iskrena hvala!

Žalujoči: sin Jože, hčerka Aranka z družino, sinovi Štefan, Ludvik in Franc z družinami, vnuki, pravnuki in drugo sorodstvo



Že leto dni je naš dom prazen,
 ko nehote smo šli narazen.
 Vedno znova, ko jutro se rodi,
 v dan zazremo se s solznimi očmi.

V SPOMIN

30. decembra bo minilo leto žalosti od takrat, ko nas je za vedno zapustil naš dragi mož, oče in dedek

August Furman

od Grada

Hvala vsem, ki se ga še spominjate v mislih, besedah, s cvetjem in svečami.

Njegovi najdražji



Ko zaželimo tvoje si bližine,
 gremo tja, v mirni kraj tišine.
 Tam srce se tiho zjoče,
 da te ni, še vedno verjeti noče.

V SPOMIN

30. decembra mineva eno leto od takrat, ko nas je za vedno zapustila naša predraga

Nada Marič

iz Kupšinec

Hvala vsem, ki se z lepo mislijo ustavite pri njenem grobu ter z molitvijo, cvetjem in prižgano svečo počastite spomin nanjo.

Vsi njeni



Ko tvoje si želim bližine,
 grem tja v tih dom tišine.
 Tam srce se mirno zjoče,
 ker verjeti noče,
 da te več med nami ni.

V SPOMIN

27. decembra mineva osem let od takrat, ko ni več med nami naše najdražje

Marije Đačić

iz Strehovec 3b

Hvala vsem, ki ohranjate spomin nanjo, postojite ob grobu, ji prinašate rože in prižigate sveče.

Njeni najdražji



Je čas, ki da, in čas, ki vzame.
 Pravi jo, je čas, ki celi rane.
 In je čas, ki nikdar ne mine,
 ko zasanjaš se v spomine!

V SPOMIN

Minevata dve leti žalosti in bolečine,
 ko se z ljubeznijo in hvaležnostjo spominjamo našega dragega moža in očeta

Štefana Klemenčiča

iz Dokležovja

Hvala vsem, ki z lepo mislijo postojite ob njegovem grobu.

Žena Marta ter hčerki Nuša in Staša



ZAHVALA

V 82. letu je umrla naša draga mama, babica, prababica, tašča in sestra

Margit Luthar

iz Krplivnika 12

Zahvaljujemo se vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki so jo pospremili na njeni zadnji poti, darovali vence, cvetje, sveče in v dobre namene, nam pa izrekli besede sožalja in tolažbe.

Lepa hvala g. dr. Kiršnerju ter patronažnim sestram za pomoč in nego.

Lepa hvala g. Viliju Kerčmarju,

pevcem za odpete pesmi in pogrebništvu Banfi.

Vsem še enkrat - iskrena hvala!

Žalujoči vsi njeni najdražji

moje presenečenje

Praznična ponudba velja od 9. do 31. decembra 2002

do prodaje zalog

~~13.188,00 SIT~~

8.990,00 SIT

Vibracijski vrtalnik,
ISKRA ERO, S4-613

DARILO!

Set vijlačnih nastavkov



~~11.988,00 SIT~~

7.490,00 SIT

Ročna povratna žaga,
SKIL, 4160 S1



~~2.990,00 SIT~~

1.990,00 SIT

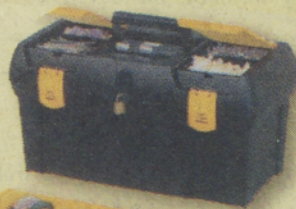
Kovinska hišna lestev,
WEISS, art. 130.227



~~2.720,00 SIT~~

1.990,00 SIT

Kovček za orodje, ZAG



~~11.400,00 SIT~~

7.990,00 SIT

Baterijski izvijač,
BLACK & DECKER, KC 9036

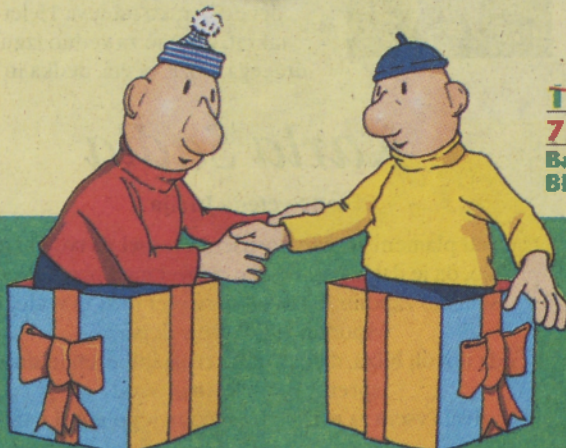
~~21.240,00 SIT~~

16.990,00 SIT

Visokotlačni čistilnik,
ANNOVI REVERBERI,
NRG Superpower S 100



Merkur d. d., C. na Okroglo 7, 4202 Naklo



ZA NOVO LETO VSE NAJBOLJŠE!

MERKURMOJSTER

v Murski Soboti: MERKURMOJSTER, Obrtna ulica 39,
tel.: 02 530 10 50; na Ptuj: MERKUR, Ormoška c. 30,
tel.: 02 798 06 00.

VEDEŽEVANJE
090 42 84

PIMA, s. p. 186 SIT/min.

ERBIJA
GALERIJA
in druge storitve

Samira Hrnčaric s.p.
Glavna ul. 42, Gaberje

Super ugodno v decembru!

Vrhunske umetnine,
kakovostne
računovodske storitve ...
041 713 226, 031 255 171,
02/ 578 9954, 55

Srečno 2003!

NOVO - LAŽJE IN HITREJE
DO POSOJILA!

BONAFIN, d. o. o.
ZASTAVLJALNICA

UGODNA
GOTOVINSKA POSOJILA

GARANCIE: PLAČILNE KARTICE,
OSEBNI DOHODEK, POKOJNINA

MS, Staneta Rozmana 16
Tel.: 02/ 524 16 30
LJ, Slovenska 27
Tel.: 01/ 425 20 75

TRGOVINE ZA DOM IN DRUŽINO
trgovine trgovskega podjetja

vesna trgovsko podjetje, d. d.

LJUTOMER, Glavni trg 5a



Vsem
kupcem,
poslovnim
partnerjem in
drugim želimo miren
božič ter srečno in
uspešno leto 2003!

Majhno ali veliko. Sladko ali barvito. Poiščite
presenečenje zase in svoje najbližje. Obdarujte
in se pustite obdariti. V predprazničnih dneh
vas prijazno pričakujemo v Mercatorjevih
prodajalnah, kjer smo vam ob bogati ponudbi
pripravili tudi drobna presenečenja.



Mercator

NOVO NA STAREM MESTU!
GOTOVINSKA
POSOJILA

po najnižji obrestni meri -
pokličite in preverite
tel.: 02/22-82 335

Garancije: pokojnina, plača, kartice...
Mensa d.o.o., Cankarjeva 21, Maribor

RA d.o.o. M. Sobota
TRGOVINA RA DOM-OBRT
9000 M. Sobota, Gregorčičeva 9
Tel.: (02) 530 40 44
GSM: 041 504 999
E-mail: rhdoos@iol.net

Srečno 2003

VSI DODATNI ELEMENTI ZA
STREHE, OPREMA ZA STROJNE
OMETE IN GRADBENIKE,
OPEKA POROTHERM
VSE ZA STREHO!

TERME LENDAVA

vabijo v fitnes, savne in bazene
Kupanje po 16. uri z 20-odstotnim (s
tem kuponom) popustom že za 650 sit
za odrasle in 400 sit za otroke

Kupon za nagradno žrebanje
za sezonsko vstopnico
v Termah Lendava

Ime in priimek _____

Meslov _____

Kupon pošljite na Terme Lendava, d. d.,
Tomšičeva 2a, 9220 Lendava

**Ko zebe,
je hitrost
pomembna!**



Petrol zagotavlja
najhitrejšo dostavo
ekstra lahkega
kurilnega olja.

Najhitrejša dostava
ekstra lahkega
kurilnega olja!

080 22 66

brezplačna številka
za hitra in enostavna
naročila!

Možnost plačila na
6 obrokov in
prihranek pri plačilu z
Magna kartico!

PETROL

NAJNIZJE OBRESTI ZA KRAJKOROČNA

GOTOVINSKA POSOJILA

POKLIČITE IN PREVERITE!!!

GARANCIE: PLAČA, POKOJNINA, KARTICE

MARIBOR, Razlagova 24

02/ 22 80 110

Solis d.o.o. Maribor

**KURILNO
OLJE,
PREMOG**

Ugodne cene in
možnosti plačila!

KURIVO - PREVOZ, Bojan Jakšič, s. p.,
Gornja Bistrica 51, tel.: 57 88 200

AHAT
Kotjeva 12a, M. Sobota
Servocom d. o. o., Ul. heroja Serceja 53, Maribor

- kristali za vsa nebesna znamenja
- ogrlice, zapestnice, obeski, uhani, prameni, broške
- kristali za srca, zdravje in ket zaščito pred sevanjem
- nihala, piramide, krogle, obeliski ...

TRIDOM
d.o.o.
Robert Slana, GSM 031 290 226
včeraj
danes



GARAŽNA VRATA
INDUSTRIJSKA VRATA
VRTNA DRŠNA VRATA
VRTNA KRILNA VRATA
NA MOTORNÍ POGON
Z DALJINCEM
ALU VHODNA VRATA

Napoved kulturnih prireditev

OTVORITEV

VERŽEJ

V petek, 27. decembra, ob 17.30 bo v občinski avli otvoritev razstave Klic narave (izbor nekaterih del) prof. Evgena Titana iz Murske Sobotice.

KONCERT

MURSKA SOBOTA

V soboto, 28. decembra, ob 20. uri bo v MIKK-u koncert skupin Lapin Lutherking in Czapski iz Francije.

- V petek, 27. decembra, ob 18. uri bo nastopil v evangeličanski cerkvi Zdenek Bily Dixieland Band.

NEDELICA

V četrtek, 26. decembra, bosta nastopili v gostilni Pri studencu skupini D'Kwaschen Retashy in Gnila jajca.

SEŽANA

V četrtek, 2. januarja, bo nastopila v mladinskem centru prekmurska skupina Psycho-Parli.

LJUTOMER

V nedeljo, 29. decembra, ob 18. uri bo v cerkvi sv. Janeza Krstnika božično-novoletni koncert, ki ga pripravlja KUD Ivan Kaučič.

GANČANI

V torek, 24. decembra, bo božični koncert.

APAČE

V torek, 24. decembra, bo v cerkvi božični koncert, ki ga prireja Pihalni orkester Apače.

DOROČEK

VELIKA POLANA

V petek, 27. decembra, ob 18. uri bo v domu krajanov kulturni program, kjer bodo sodelovali vrtec in OŠ Velika Polana, Vinogradniški oktet Velika Polana in Kulturno društvo Miško Kranjec s skupinami (skupina Rednoses, dramska skupina s skeči in folklorna skupina).

CVEN

V soboto, 28. decembra, ob 17. uri bo v Zadružnem domu prireditev Veseli večer, ki ga pripravlja domače kulturno društvo.

GLEDALIŠČE

RAZKRIŽJE

V torek, 24. decembra, ob 19. uri bo pri Ivanovem izviru predstava Božična noč. Ponovitev bo v soboto, 28. decembra, ob 18. uri.

RAZSTAVE

MURSKA SOBOTA

- V Pokrajinskem muzeju je na ogled stalna muzejska razstava. Prav tako si lahko ogledate razstavo Odkopane kulture Prekmurja.

- V Galeriji si lahko ogledate do 20. januarja razstavo del Zdenke Žido in Sandija Črveka z naslovom Slike.

- V prostorih kluba PAC si lahko ogledate razstavo del akademskega slikarja Dušana Fišerja.

- V predverju grajske dvorane si lahko ogledate barvne fotografije podvodnega sveta z letošnjega mednarodnega natečaja Vodan 2002.

- V trgovskem centru BTC in v kavarni Jelša sta na ogled razstavi v počastitev 5. obletnice delovanja Fotokluba Murska Sobota.

LJUBLJANA

V Prirodoslovnem muzeju Slovenije (Prešernova 20) je na ogled razstava Narava Slovenije: Mura in Prekmurje, ki jo pripravljata Prirodoslovni muzej in Zavod RS za varstvo narave - OE Maribor. Avtorji razstave so Andrej Gogala, dr. Tomi Trilar in Matjaž Bedjančič.

LENDAVA

- V obnovljeni sinagogi je na ogled stalna razstava Zgodovina dolinlendavskih Židov.

- V hotelu Elizabeta je na ogled razstava ob 30-letnici Mednarodne likovne kolonije.

- V sinagogi si do 19. januarja lahko ogledate razstavo Lendavski portreti, ki jo pripravlja Galerija - Muzej Lendava.

LJUTOMER

V Galeriji Antea Trstenjaka so na ogled dela akademskega slikarja Mitje Ficka.

MORAVSKE TOPLICE

V galeriji Ajda razstavlja do 29. decembra svoj ciklus Morska sanjarjenja avtorica Irena Pernat.

GORNJA RADGONA

V kulturnem domu je do 5. januarja na ogled razstava del Mire Petek in Danila Plohla.

LAASFELD/POTRNA

V Pavlovi hiši je na ogled razstava del Johanna Ilinčiča.

BELTINCI

V prostorih Ambade si lahko ogledate razstavo grafik in risb Erika Mavriča.

kino • kino

Murska Sobota

Četrtek, 26. decembra:
Danes ni predstav!

Petek, 27. decembra: ob 18.00 ameriška mladinska komedija Odbite zabave divjega Vana, ob 20.00 ameriška srhljivka Nevarna smer

Sobota, 28. decembra: ob 18.00 Odbite zabave divjega Vana, ob 20.00 Nevarna smer

Nedelja, 29. decembra: ob 18.00 Odbite zabave divjega Vana, ob 20.00 Nevarna smer

Sreda, 1. januarja: Danes ni predstav!

Gornja Radgona

Petek, 27. decembra: ob 19.00 ameriška mladinska komedija Odbite zabave divjega Vana, ob 21.00 ameriška vohunska srhljivka Kdo je Bourne

Nedelja, 29. decembra: ob 17.30 Odbite zabave divjega Vana, ob 19.30 Kdo je Bourne

kino • kino

Podjetje FERIN

Murska Sobota, d. o. o.,

želi poslovnim partnerjem srečno novo leto 2003. Namesto voščilnic namenja podjetje 100.000 tolarjev evangeličanski cerkveni občini Murska Sobota za božično obdaritev siromašnih otrok.

Delimo vstopnice za kino

Da, Joaquin Phoenix je brat pokojnega filmskega igralca Riverja Phoenixa, našo nagrado pa prejme Anton Benko, Gajševci 6a, 9242 Križevci pri Ljutomeru. Čestitamo! Naše naslednje nagradno vprašanje se glasi:

Navedite vsaj en film, ki ima v naslovu besedo »božič«!

Odgovor:

Kupon št. 52

Odgovore pošljite lokrat izjemoma do ponedeljka, 30. decembra, na naš naslov: Vestnik, Ulica arhitekta Novaka 13, 9000 Murska Sobota.

Glaspbene lestvice

LESTVICA OBMURSKA ZABAVNE GLASBE - DOMAČA PLOŠČA 2002-12-19

1. BABA MALO ME NJAJ - D'Kwaschen Retashy
2. IDEMO V POLANO, SOBOTO, LENDAVO - Gnila jajca
3. VESELA JESEN - Metulj
4. KOT ENO SVA - Spik
5. NE MOREM - Šarm
6. VZLETI PTIČICA - Haticunum
7. LJUBICA MOJA - Jože Kovač Uri

LESTVICA SLOVENSKE ZABAVNE GLASBE - 7 VELIČASTNIH 2002

1. TAK KAK RIBA BREZ VODE - Vlado Kreslin
2. OCEAN - Tabu
3. LOLA - Avia Band
4. SAMO LJUBEZEN - Sestre
5. HOTEL MODRO NEBO - Kingston
6. MOJE SONCE - Bepp
7. NI ME STRAH - Alenka Godec

NAJBOLJŠIH SEDEM TUJIN SKLADB NA MURSKEM VALU - N S T S M V LETA 2002

1. THE TIDE IS HIGH - Atomic Kitten
2. SOMETHIN' STUPID - Williams & Nicole Kidman
3. ASEREJE - Las Ketchup
4. IF TOMORROW NEVER COMES - Ronan Keating
5. PERDONO - Tizianno Ferro
6. I WANNA - Marie N
7. KAVANNA - Neno Belan

LESTVICA NARODNOZABAVNE GLASBE - GLASBA NAŠEGA SRCA

1. LIČKARSKA - Spik
2. NAZDRAVIMO PRIJATELJI - Štrk
3. SAMA - Mlade frajle
4. LJUBEZEN MOJA - Ans. Franca Miheliča
5. ZVON ŽELJA - Ans. Toneta Rusa
6. LE OBJETA ISTO MISLIVA - Vitezi celjski
7. PRAVLJICA ŽIVLJENJA - Slapovi

POMURSKO DRUŠTVO ZA BOJ PROTI RAKU MURSKA SOBOTA, ARH. NOVAKA 2B

zbira prostovoljne prispevke občanov in organizacij na račun pri Ljubljanski banki: 02340-0019232476

ZA DAROVANA SREDSTVA SE ZAHVALJUJEMO!

Vse informacije lahko dobite po tel.: 031 438 342

IZZREBANC I NAGRADNE KRIŽANKE ZAVAROVALNICE TRIGLAV

Anton Benko, Gajševci 6a, 9242 Križevci pri Ljutomeru

Sonja Krajcar, Kroška 2, 9000 Murska Sobota

Zlatko Bence, Lutverci 55, 9253 Apače

Jelka Sečko, Gorica 55, 9201 Puconci

Melita Celec, Postružnikova 8, 9240 Ljutomer

Matilda Horvat, Cvetkova 31, Rakičan

Melita Bačič, Sotina 86, 9262 Rogašovci

Stanko Ivan, Žiški 81, 9232 Črenšovci

Tomaž Štruc, Celjska cesta 40a, 2380 Slovenj Gradec

Štefka Marič, Gajska ul. 3, 9233 Odranci

Srečne dobitnike bo z nagradami obiskal zastopnik ZAVAROVALNICE TRIGLAV, Območna enota Murska Sobota.



Za vsakega zvoni en zvonček

Ni kaj, Odranci znajo biti in ustvariti nekaj posebnega - nekaj, česar drugi še nimajo oz. niso naredili, in nekaj, zaradi česar se razširi glas o njih daleč naokrog. Takšna je bila tudi zamisel o postavitvi in okrasitvi božično-novoletne jelke, in to takšne, s katero bi se uvrstili v Guinnessovo knjigo rekordov. Minulo soboto je bil projekt pri koncu. Uspeli so in po vsej verjetnosti se jim bo ta njihova želja uresničila.

Vse skupaj se je začelo na enem od srečanj članic Društva žena Odranci, ki ga vodi Majda Hajdinjak. Omenjeno društvo je izvedlo že več odmevnih prireditev, kot so bile Od prosa do kaše, Od kukarce do zlečvanke in Dobrote iz odranske kuhinje. Kaj pa letos, so se spraševale. Elizabeta Cipot je predlagala, da bi pletle iz ličja (njej gre to delo od rok kot malokomu). Beseda je dala besedo in nazadnje je obveljala pobuda, da bodo izdelale iz ličja 425 zvončkov (toliko je v Odrancih hiš) in 1606 drugih okrasov (tolikšno je uradno število prebivalcev v Odrancih) ter da bodo vse to izobesili na veliko božično drevo z željo, da bi se uspeli s tem projektom vpisati tudi v Guinnessovo knjigo rekordov. Po tem dogovoru je delo kmalu steklo, poleg članic društva žena so se vključili še nekatere domačinke, ki jih takšno delo zanima in veseli, ter učenci OŠ Odranci z mentorico Ivanko Tompa, projekt pa so podprli Občina Odranci in nekateri sponzorji.

Minulo soboto je prišel težko pričakovani sklepni dogodek, katerega vrhunec je bil pred občinsko stavbo - kulturni program z nagovorji, krasitev božično-novoletne jelke, spust gošobov pismonoš kot simbolov miru, prihod Božička in obdarovanje otrok ter družabno srečanje. Vse skupaj je bilo res nekaj posebnega.

Jože Graj, foto: Nataša Juhnov



Ta zvonček je obesila zase in za vsakega domačina Odranci zvoni po en zvonček.



Dogodek je spremljala množica otrok, domačinov, gostov in novinarjev. V kulturnem programu so se predstavili domači pevci in pevke, šolarji ter humorista Treza in Števek, prireditev pa je povezoval Milan Zrinski.

LIV

STROJI

proizvodnja strojev in opreme, d.o.o. Sveti Jurij

Sv. Jurij 18 A
9262 Rogašovci
Slovenija
tel.: +386 (0)2 55 88 430
fax: +386 (0)2 55 71 075
http://www.liv.si
e-mail: liv.stroji@liv.si

SREČNO 2003!

Mešalniki za beton
od 120 do 300 l.

Menjalniški tečaji za tolar Banke Slovenije 23. decembra 2002

država	ozn. val.	šifra	enota	nakupni	srednji	prodajni
EMU	EUR	978	1	229,4184	230,1087	230,7990
Hrvaška	HRK	191	1	30,8898	30,9827	31,0756
Madž.	HUF	348	1	0,9736	0,9765	0,9794
Švica	CHF	756	1	156,9424	157,4146	157,8868
V. Brit.	GBP	826	1	358,7465	359,8260	360,9055
ZDA	USD	840	1	223,7136	224,3868	225,0600

Terme Banovci in TD Banovci

Božična vas Banovci



Na pobudo zaposlenih v Termah Banovci že tretje leto poteka akcija Božična vas Banovci. Akcijo vodi animacijska služba banovskih toplic oz. Marko Štajner skupaj z banovskim turističnim društvom. Vsaka hiša, ki želi sodelovati v tekmovanju, dobi svojo tekmovalno številko, najlepše okrašene hiše pa dobijo nagrade. Letos se je prijavilo 60 domačij, posebej pa so se z okrasitvijo potrudili tudi člani banovskega in veržjskega turističnega društva. Akcija bo trajala do Sv. tih krajev 6. januarja. Hiša, ki dobi največje število glasov, dobi sedemdnevni paket za dve osebi (v Sloveniji), preostale nagrade pa so različne druge storitve v slovenskih zdraviliščih. Prav vsi prijavljeni - iz 60 hiš - dobijo nagrade Terme Banovci. Cilj tovrstne zanimive in za oko prijetne praznične akcije je, kakor je povedal Marko Štajner, tesneje povezati vaščane in goste. B. B. P., foto: N. J.

Najbolje urejene slovenske prodajalne

Že drugič Živila Supermarket Radenci

Republiška komisija za ocenjevanje urejenosti trgovin je predlagala od 375 prijavljenih prodajaln v letošnjem projektu Najbolje urejene slovenske prodajalne Upravnemu odboru Združenju za trgovino pri GZS podelitev priznanj 23 slovenskim trgovinam. Republiška diploma in priznanje sta najvišja dosežka v okviru projekta in sta namenjena prodajalnam, ki zagotavljajo celovito urejenost: zunanji videz, prodajni prostor, komunikativnost in strokovnost prodajnega osebja. Prav tako se ocenjuje skrb za ekologijo. Iz Pomurja je prejela republiško priznanje v kategoriji »samopostrežnice in marketi« prodajalna ŽIVILA SUPERMARKET RADENCI. Urejenost prodajnega prostora, skrb za okolico in druge prostore prodajalne, kot so skladišče, prostori za zaposlene, za prevzem blaga ter prostori za prazno in odpadno embalažo so dejavniki, zaradi katerih je republiška komisija za ocenjevanje urejenosti prodajaln Živila Supermarket Radenci že drugič zapored predlagala za podelitev republiškega priznanja.

ARCONT PRI NAS JIH IMAMO

Gornja Radgona
Ljutomerska c. 29
telefon: 561 15 11
www.arcont.si

velika izbira
oken, vrat in zimskih vrlov
kvalitetna garažna vrata vseh vrst
po ugodnih cenah

VAŠ KUPON ZA

**ZIMSKI
POPUST**

P.S. Odrezite in predložite ob naročilu.

NAROČAM VESTNIK za najmanj eno leto (do preklica):

ime
in priimek:

kraj:

ulica:

poštna številka:

pošta:

davčna številka:

datum:

Pozornost
novemu
naročniku:
(obkroži)

VESTNIK

majica

copati

Prve štiri
številke
v letu
2003
vam
podarimo!

Naročnino želim plačevati (obkroži):
a) po položnici - letno
b) po položnici - polletno
c) po položnici - trimesečno
d) pri poštarju - vsake tri mesece
e) prek trajnika - mesečno
f) sam bom plačeval pri blagajni Vestnika



V dvoje je lepše

Strojni mehanik Daniel Pestner in mlada gospodinja Renata Brandi (po novem Pestner) se poznata že dolgo, saj sta oba iz zgornjega zaselka v Lemerju 64a. Nekako logično je bilo, da sta začela skupaj hoditi na zabave, pozneje pa se je ona preselila k Pestnerjevim. Pred šestimi meseci se jima je rodil prvorojenec Daniel.

Enaindvajsetega septembra sta se poročila na matičnem uradu v Bodoncih, nato pa se cerkveno v župnijski cerkvi na Cankovi. Takoj po poroki sta dala krstiti sina, tako da je zdaj zakonski, je povedala Renata Pestner. Potem sem še zvedel, da je bil njen priča brat Robert, mladopo-



ročenčeva priča pa je bila teta Slavica.

»Gostijo pa smo imeli v Matjaševevem gostišču v Turnišču, saj smo le tam našli dovolj velik prostor za 185 svatov. Zabaval nas je ansambel Zoltan in Zenkovec.« Daniel in Renata ter njun si-

kem času je tako. Upajo, da bodo sčasoma dobili delo in se osamosvojili.

Med obiskom pri Pestnerjevih sem opazil, da prav vsi radi pestujejo otročička. Tudi Daniela in Janko, ki pa sama naraščaja še nimata.

Š. S. ■

Sedmina na mačkovski žagi



Sedem delavcev, zaposlenih na žagi Gozdnega in lesnega gospodarstva Murska Sobota v Mačkovcih, je v petek se zbrali v jedilnici ob prigrizku in pijači. Tam smo jih tudi fotografirali. Mučno stanje, podobno sedmini, kajti postali so tehnološki presežek. Gre za ljudi iz Mačkovec in okolice, od katerih so nekateri delali na žagi okrog 30 let. So torej že v letih, ko najbrž ne bodo mogli več dobiti službe, zato je njihovo socialna varnost vprašljiva.

Gozdno in lesno gospodarstvo Murska Sobota se menda ne namerava več ukvarjati z žagarskim, zato ukinitve žage v Mačkovcih, kjer so les žagali od 1945. leta, že zlasti pa po osemdesetih letih, ko so montirali sedanjo žago. Z leti je tudi ta postala tehnološko zastarela, povrh pa je bilo iz leta manj dela. Žaga in komunal-

no opremljeno zemljišče sta bila v novembru ponujena tudi že v prodajo za 58.088.166 tolarjev, vendar kupca, ki bi bil pripravljen toliko odšteti, ni bilo. Le kdo bi kupoval žago za tako visoko ceno, ko pa so žagarske zmogljivosti predimenzionirane!

»Sredi leta črna zastava na Murinem obratu v Gornjih Petrovcih, zdaj na žagi v Mačkovcih, govorijo, da bo enako na mačkovskem posestvu KG Rakican. Vse manj delovnih mest. Kako bomo živeli?»

Upravičeno vprašanje delavcev z Goričkega, ki izgubljajo delo.

Š. S. ■

**KURILNO
OLJE**

KURILKO
Tel: 54 59 280
Srečno 2003
KONKURENČNE CENE - ČEKI

VESTNIKOV KOLEDAR

26. december, četrtek, dan samostojnosti, ŠTEFAN	JANEZ
27. december, petek,	ZORA
28. december, sobota,	DAVID
29. december, nedelja,	EVGEN
30. december, ponedeljek,	SILVESTER
31. december, torek,	NOVO LETO, JASNA

31. decembra bo sonce vzšlo ob 7. uri in 44 minut, zašlo pa ob 16. uri in 26 minut. Dan bo tako dolg 8 ur in 42 minut. 27. decembra ob 1. uri in 32 minut bo na nebu nastopil zadnji krajec.

nek Daniel živijo v skupnem gospodinjstvu z Danielovi. Ma staršema očetom Rudijem in mamo Cvetko. To pomeni, da jih je pet? Ne, več, kajti domov se je že prej poročila tudi hčerka Daniela in vzela za moža Janka, tako da kuhajo za sedem ljudi. Starša oziroma tast in tašča sta zaposlena, mlada para pa ne; vsaj v zimskem času je tako. Upajo, da bodo sčasoma dobili delo in se osamosvojili.



V Gornji Radgoni so končno odprli priprta županska vrata. Ta so se v zadnjih osmih letih vedno bolj zapirala. Po poskusu remontu so pred dobrim mesecem dosegli zamenjavo. Ko so jih včeraj želeli zamenjati, pa so ugotovili, da so zmanjkali tečajji.

V tem predbožičnem času si trgovci manajo roke ob dobri prodaji. Toda presenetljivo, s prodajo so najbolj zadovoljni proizvajalci barv za beljenje zidov. Prodaja teh barv naj bi preseгла vsa pričakovanja in vsaj za enkrat preseгла listo v sezoni. To samo kaže, kak vpliv ima na Slovence oče - dedek naroda. Sedaj očito vsi belijo.

Razkriški pihalni orkester intenzivno vadi koračnico, posvečeno Lepi Vidi, ki jo bo izvajal na polnočnem romanju od Banovca do Razkrižja.

Z izrednim posluhom do Pomurja se je izkazala tudi nova vlada. Lendavski Nafti namenja zajeten sveženj milijonov za sanacijo vrtin, in če bodo ob tem še uspešni s prodajo kakšne vrtnice kak lokalni skupnosti ali podjetniku, potem jim res ne bo nič hudega.

To, da imamo najboljšo razvojno agencijo v državi, ne ugotavlja samo prezidij. Na zadnjem srečanju gospodarstvenikov je to ugotovil tudi direktor enega najbolj uspešnih podjetij.

Po izkazani poslušnosti v volitnem času učitelji ene od prlekških šol že čutijo prve učinke. Vse, kar jim je bilo obljubljeno, jim je tudi dano.

Slavko Mihalič, ex župan Sv. Jurija, se je po skoraj enomesečnem zastoju zaradi predvolilne kampanje ponovno lotil podjetništva. Z izredno poslovno aktivnostjo in politično razbremenitvijo je uspel nadomestiti zamujeno.

V Pomurskih mlekarnah se pripravljajo na organizacijo tečajja o čisti molži. Prijavljenim tečajnikom bo to pokazal par, ki je uspešno izvedel ta program za ljubljanske mlekarnice. Upajmo, da se bodo s tem tečajjem rešili veterinarskega pritiska na rejce mleka, ki oddajajo mleko Pomurskim mlekarnam, tako kot je to uspelo Ljubljancem.

Pomurje se tokrat namesto z begom možganov srečuje z begom nog. Tako sta že pobegnili dva para nogometnih nog v Maribor. Koliko jih bo ob smučarskem božično-novoletnem dopustu pomurske nogometne srenje še pobegnilo, bo znano prihodnji teden.

BESEDA NI KONJ